

Deposición a parcial, con temperaturas extremas de 7° y 24° anuncia para hoy en la capital la Oficina Meteorológica de la Fuerza Aérea de Chile. La mínima de ayer fue de 10,4° a las 6.50 horas y la máxima alcanzó a 21,8° a las 17 horas.



Cerca de medio millón de aficionados se ubicó a los costados de la ruta desde Curicó a Santiago para presenciar el paso espectacular de los ciclistas en la etapa final de la Vuelta a Chile que contó en su tramo final escenas realmente impactantes como cuando se salió desde Curicó y una despedida con flores lanzados al paso de los pedaleros fue un detalle que emocionó a la caravana. Luego en San Fernando y Rancagua, el público que colmó toda la ruta en forma increíble para culminar esos 195 kilómetros con la entrada a la capital y ese triunfo sensacional de Roberto Muñoz en pleno velódromo del Estadio Nacional.

có y una despedida con flores lanzados al paso de los pedaleros fue un detalle que emocionó a la caravana. Luego en San Fernando y Rancagua, el público que colmó toda la ruta en forma increíble para culminar esos 195 kilómetros con la entrada a la capital y ese triunfo sensacional de Roberto Muñoz en pleno velódromo del Estadio Nacional.

MARC SOMMERS DE BELGICA GANADOR DE LA VUELTA A CHILE

Espectacular final tuvo la más importante competencia pedalera amateur cuando el chileno Roberto Muñoz estremeció la pista del Estadio Nacional con su triunfo en la misma meta.

El ciclista belga Marc Sommers se adjudicó la sexta versión de la Vuelta a Chile que culminó en la tarde de ayer en el velódromo del Estadio Nacional luego de recorrer 1.626 kilómetros. Segundo fue el norteamericano Alexis Crowl y tercero en espectacular final, el chileno Roberto Muñoz. Colombia fue campeón por equipos.

El joven pedalero belga logró lucirse en los tramos a reloj donde siempre se ubicó en lugares de privilegio y sólo ganó una etapa, pero mantuvo una increíble regularidad durante los 12 días de competencia y muy bien apoyado por su equipo.

Roberto Muñoz hizo estremecer de alegría el velódromo del Estadio Nacional cuando logró ingresar a la pista de Nuñoa en primer lugar y resistir el ataque que le provocaron el suizo Gilbert Glaus, ex campeón mundial, y el italiano Lucio Forasacco. Su triunfo (el tercero en la Vuelta) le permitió ganar la bonificación y con ello arrebató el tercer lugar al uruguayo Ricardo Biondani que bajó a la cuarta posición.

Más de medio millón de aficionados se ubicó ayer en la tarde desde la misma ciudad de Curicó hasta el velódromo de Nuñoa ofreciendo el espectáculo más grande para la clausura a una competencia que permitió comprender que toda una nación aunó sus esfuerzos para ofrecer la mejor versión de esta competencia que logró ya notoriedad mundial.

La etapa de ayer, la última de la Vuelta, corrida entre Curicó y Santiago con un total de 194 kilómetros tuvo acciones de interés desde la salida a media desde la ciudad sureña. Fueron pedaleros chilenos los que más se entusiasmaron por llevarse la etapa. Jaime Bretti fue incansable junto a Ángel Cardo y Nelson Lorca estuvo cerca de 150 kilómetros al frente, para que al final sucumbir junto a sus ocasionales compañeros de fuga. Más tarde fueron otros los chilenos que trataron de conseguir el despegue. Pero el fuerte ritmo impuesto por los belgas anuló toda ventaja obtenida.

Terminó la Vuelta a Chile, que se le denominó la Vuelta de la Integración, pues para obtener su éxito todas las fuerzas vivas de la nación se unieron a la DGEDER para buscar una maravillosa obra deportiva.



ROBERTO MUÑOZ, ganador de tres etapas y un tramo de la sexta versión de la Vuelta a Chile. En la jornada de ayer junto a sus escoltadores el suizo Glaus y el italiano Fausto Restelli.

General Iván Dobud

“Esta prueba es orgullo nacional”

No podía ocultar su satisfacción el general brigadier Iván Dobud Urqueta, director de DGEDER al presenciar el fervor de la gente que colmó las graderías del Velódromo del Estadio Nacional y que culminó con el sensacional triunfo del chileno Roberto Muñoz.

—Esto es un gran ejemplo de lo que puede nuestra gente. Y el público aficionado al ciclismo ha vibrado con un espectáculo realmente espectacular con el triunfo que les entregó Roberto Muñoz. Hemos conseguido culminar con pleno éxito una versión de esta Vuelta Ciclista, cuya organización es muy compleja pero que gracias al esfuerzo de muchos, del apoyo de todo Chile se consiguió llevar a cabo. La presencia de auténticos astros mundiales es un motivo más para estar orgullosos de esta competencia. Pienso que hemos culminado con éxito los trabajos que demandó esta sexta versión de la magna carrera que unió a todo el país. La afluencia de aficionados en los 1.626 kilómetros en los doce días de competencia es algo que también no puede soslayarse. Ahí radica nuestra orgullosa satisfacción.

Católica empató con Everton

VINA DEL MAR (Especial para LA NACIÓN). — Universidad Católica logró ayer, en el Estadio Sausalito, un magro como aburrido empate a cero ante Everton, en un encuentro que, por sus características tediosas, no gustó a la gran concurrencia que asistió a la doble jornada, esa que en el preliminar tuvo como ganador a Wanderers sobre Talagante-Ferro.

Prematuramente tanto Everton como Universidad Católica “desnudan” sus intenciones que lamentablemente en nada ayudan al espectáculo: el cuadro local con muchas precauciones defensivas, mientras que la visita aunque dominaba no exhibía el suficiente peso ofensivo para traspasar el poblado fondo viamarino. Entonces, la primera media hora de juego transcurre monótonamente y sin riesgo para los porteros, porque —al parecer— ambos se conformaban con la repartición de puntos. Sin embargo, en los últimos quince minutos de esta etapa, Católica se acerca más a la celebración, especialmente cuando los laterales (Oñate y Ubilla) asumen funciones ofensivas. Everton, por su parte, atisba que por la vía del contragolpe puede tener más suerte, pero Zamora no sabe aprovechar la ocasión cuando se presenta favorable, al igual que Espinoza, a los 45', quien desperdicia la oportunidad más clara del encuentro, cuando desde el punto penal eleva sin explicación lógica.

En el complemento, el partido mayoritariamente no cambia sus características, porque Católica destina los minutos a soportar como sea, mientras que Everton se atreve más y paulatinamente va inclinando el partido a su favor. A los 50', Puntarelli deja atrás la marca de Oñate y saca un derechazo que Nef atrapa con dificultad. Después, es Adriano Muñoz quien, con zurda cruzada, inquieta al golero Adolfo Nef. Católica sin ideas ofensivas (además entra Silva por Espinoza) sólo juega para no perder, pero tampoco para ganar.

El árbitro impidió la victoria de San Luis

Sergio Vásquez no cobró en el último minuto un penal clarísimo del arquero de Unión Española en contra de Pato Yáñez.

ESTADIO: Santa Laura.
PÚBLICO: 1.769 personas
RECAUDACIÓN: \$ 133.090
ÁRBITRO: Sergio Vásquez
E. ESPAÑOLA (0) Yáñez; Machuca, Astengo, González y Cuzman; Casali, Rojas y Baquela; Neumann, Estay y Domos (Carvallo). DT: N. Novello.
SAN LUIS (0): Sandoval; Berenguela, Díaz, Figueroa y Martínez; Bahamondes, Abayay y Salinas; Yáñez, Cabre Muñoz. DT: J. Rodríguez
GOLES: No hubo.

La ausencia de Simaldone le penó demasiado a Unión Española que no tuvo armas para superar la superpoblada defensa de San Luis, donde destacaron por su fama brillante los centrales Figueroa y Díaz. Al no tener entrada por las puntas, los hispanos sólo consiguieron llevar al arco con tiros de distancia que siempre encontraron bien ubicado a Sandoval.

San Luis una vez más tuvo en la velocidad de sus atacantes una mortífera arma de contragolpe que debió haberles dado el triunfo si el árbitro Sergio Vásquez sancionara un clarísimo penal del arquero Yáñez en contra de Adrián Yáñez que ya lo driblaba para irse solo rumbo al arco.



Muy bien defendió su área la defensa de San Luis. En la fotografía, Berenguela y Abayay impiden el paso de Baquela.

A pesar de haber perdido por 6 a 2

Chile se coronó campeón del Torneo Internacional de Hockey en patines

- ☐ La selección de San Juan (Argentina) obtuvo el 2° lugar
- ☐ Como para tener muy presente a los juveniles chilenos

La selección chilena adulta se coronó campeona del Torneo Internacional de Hockey sobre patines, desarrollado en la cancha del Instituto Miguel León Prado.

A pesar que el equipo chileno perdió en la jornada de clausura, su compromiso frente a la selección de San Juan por 6 goles a 2, igual consiguió el título con 4 puntos. La selección chilena “B” no tuvo fortuna al igual que su similar adulta y cayó ante el cuadro de San Miguel por 4 a 2.

Las posiciones del evento quedaron de la siguiente manera: Primer lugar Chile “A”; San Juan (Argentina), clasificó en segundo lugar; San Miguel en tercero y Chile “B” cuarto.

LA JORNADA DE CLAUSURA

En esta jornada se jugaron los partidos que protagonizaron Chile “B” con San Miguel, a primera hora y en el encuentro de fondo se midieron las selecciones de Chile y San Juan, consintiendo éstos la atención de los aficionados.

El partido tuvo dos características muy distintas,

justamente en la primera fracción Chile y San Juan nos mostraron un encuentro parejo tanto en las acciones como en el marcador ya que ésta finalizó igualada a 2 tantos, goles conseguidos por consecuencia directa de un buen trato a la bola.

La segunda etapa el cuadro chileno fue totalmente distinto y por esta razón los jugadores sanjuaninos fueron netamente superiores anotando en 4 ocasiones y estructuraron así el marcador que en definitiva les dio la victoria.

CHILE “B” — SAN MIGUEL

Los dueños de casa, los sanmiguelinos, se llevaron por delante al equipo juvenil chileno y se adjudicaron el partido por el marcador de 4 goles a 2.

El ex internacional Sandro Fiffiri, fue la figura de la brega, contribuyendo éste al marcador final con un gol de su sello de mucha habilidad y gran técnica; el encuentro fue grato para los presentes, que al finalizar los premiaron con nutridos aplausos.

En resumidas cuentas vivimos un atractivo torneo donde se mostró y sirvió para ver en qué pie están nuestras selecciones. (José González B.).

Más de 750.000 personas han visitado la FISA '81

(Inf. Pág. 7-B)

Ministro Bórquez será dado de alta dentro de 72 horas

(Inf. Pág. 1-B)

Policía posee 2 fotografías de los sicópatas sexuales

(Inf. Pág. 12-B)

Comienza cita continental de productores de celulosa

(Inf. Pág. 7-B)

Equipo nacional destacó en Sudamericano de Atletismo

(Inf. Pág. 8-A)

Seis ganadores en Polla Gol

Seis ganadores, con trece puntos, en el concurso 290 del Sistema Pronósticos Deportivos Polla Gol, cada uno recibirá un premio de 6 millones 327 mil 292 pesos con 12 céntimos.

Cuatro de las tarjetas ganadoras fueron jugadas en la Región Metropolitana, una en la Cuarta Región y una en la Quinta Región.

En Santiago, las tarjetas acertadas fueron jugadas en las agencias 3.080, 4.710 y 5.361. La de la Quinta Región se jugó en la agencia 10.090 y la de la Quinta, en la agencia 10.090.

REGION	CONCEPCION	1
REGION	PALESTINO	2
REGION	COBRILLO	3
REGION	U. CATOLICA	4
REGION	SAN LUIS	5
REGION	A. ITALIANO	6
REGION	MAGALLANES	7
REGION	SERENA	8
REGION	TALAGANTE-FERRO	9
REGION	ARICA	10
REGION	SAN FELIPE	11
REGION	COQUIMBO	12
REGION	IBERIA	13

VALPARAISO.— La selección d



CASZELY, NO PERDONA.- Minuto 39, el ariete albo de zurda pone la tercera y última cifra de su equipo. Enoch se esfuerza, pero no puede.

Colo Colo, más puntero que nunca, aunque no guste...

Estadísticamente, el triunfo que Colo Colo obtuvo frente a Serena fue muy importante, porque como sus escoltas —Universidad de Chile y Cobreloa— empataban entre ellos— perdían un punto, mientras que el "cacique" ganaba otro "cuerpo" de diferencia en la lucha por el cetro máximo.

Ahora, es cierto, futbolísticamente Colo Colo no busca como antes, cuando arrasaba a sus rivales en el complemento. Ante Serena, los albos trabajaron bien los primeros 45', pero después decayeron ostensiblemente y ese sintoma preocupa, cuando supuestamente en la recta final no pueden darse ese tipo de ventajas. Sin embargo, esa debilidad, tiene varias explicaciones, porque Colo Colo conscientemente no quiso "apretar" más, sabiendo con antelación que ya tenía ganado el partido. Entonces, el que especulara en torno a esa ganancia, era consecuencia lógica de esta nueva mentalidad alba que se prepara, reservando fuerzas, para los compromisos más difíciles, y no es así Pedro García?

En el complemento, sabiendo que era muy difícil que Serena remontara la diferencia, salimos a esperar la reacción de ellos. Sin embargo como ésta no llegó, nosotros no quisimos apurar más y trabajamos un resultado que nos permite sacar un punto más de diferencia sobre nuestras escoltas... Además, ese hajo tiene su explicación, porque Colo Colo no entrará a arriesgar, cuando el rival está "herido" gravemente. Nos quedan partidos difíciles y no podemos jugar cada domingo una final. Y por último, muchos de los que actuaron ante Serena lo hicieron disminuidos. Entonces, luego del tres a uno, empezaron a cuidarse para el próximo domingo para enfrentar a Deportes Iquique.

Por su parte, Leonardo Véliz enfocó así el cambio: "Es cierto. Luego de un buen primer tiempo, decayimos y no tuvimos diálogo ni ideas claras para aumentar el marcador. Creo que tendremos que corregir eso, pero lo importante es que ganamos y continuamos en nuestra marcha hacia el título..."

En resumen, Colo Colo sumó un nuevo triunfo, logró otros punto de ventaja sobre sus escoltas y eso, aunque futbolísticamente no se juegue bien, alegra a cualquiera...

A Palestino, uno a cero

Milagro, Ñublense ganó su segundo partido...

ESTADIO: Nelson Oyarzún de Chillán.
PÚBLICO: 2.507.
ÁRBITRO: Guillermo Budge.
GOL: Díaz, a los 21'.

EQUIPOS: ÑUBLENSE (1): Morales; Rosales, Sepúlveda, Parra, Soto; Leiva, Antanovic, Puyol; Moya, Vega y Díaz. Cambio Bello por Vega.
D.T. Hector Jara.

PALESTINO (0): Cornejo; R. González, Fuentes, Campodónico, Opazo; Toledo, Dubó, Arias; Anley, Messen y Carvajal.
CAMBIOS: Abumohor por Anley, que salió lesionado y Peredo por Messen.

COMENTARIO (Orlando Villamar).— Buen triunfo de Ñublense, pero mequino porque deberían haber sido 4 a 5 goles debido al excelente dominio de campo durante todo el partido.

Díaz marcó el gol del triunfo a los 21' con tiro de distancia potente a una esquina que batió a Cornejo. Se mantuvo el accionar del cuadro de Ñublense, mostrando que es un equipo totalmente renovado y que puede triunfar sobre cualquier cuadro visitante.

De Palestino mejor no hablar. Equipo lento, sin fuerza y con un desorden que no tenía un planteamiento de juego definido, a excepción del arquero Cornejo —que salvó varios goles— los demás quedarían con nota 3, por asignarles algo...

La figura del ganador fue Díaz, que en todo momento tuvo a la defensa rival como un tranquilo pasadizo. Si hablamos de TRONCO, será para todo Palestino...

1 por 0, en su propio reducto

Concepción le quitó el invicto a Iquique

ESTADIO: Municipal de Iquique
IQUIQUE (0): Díaz, Arriaza, Butti, Rivera, Sasso, Sarabia, Solís, Jauregui (expulsado) Dávila, Pedetti, Carreño, D.T. Andrés Prieto.
CONCEPCION (1): Montilla, Escobar, Gutiérrez, Isla, Pedreros, Monsalve, Rodríguez, Figueroa, Catafau, Godoy y Araya. D.T. Carlos Hoffman.

La sorpresa de la fecha fue la derrota del invicto Iquique en su propio reducto por Deportes Concepción, con gol logrado por Godoy a los 14' de la etapa inicial.

Montilla fue el baluarte de Deportes Concepción, evitó la caída de su local en los momentos que el cuadro local buscaba la paridad, el y su defensa lograron neutralizar el intenso accionar de los nortinos.

Durante el partido fue expulsado Jauregui, y ahí el equipo local menos posibilidades tuvo de empatar, pero esto no desmerece en absoluto el triunfo de Deportes Concepción, que hizo una buena presentación y está mostrando un repunte con la dirección técnica de Carlos Hoffman.

Reiteramos, fue la sorpresa de la fecha, en un Iquique "desconocido", por su lentitud, por la poca efectividad y sobre todo, porque le faltó más decisión en los remates finales, lo que hizo destacar más la actuación de Montilla que fue, sin lugar a dudas, la

figura del partido, mientras que por el cuadro local, Jauregui fue el tronco y su expulsión así lo confirma.



La "U" respetaba al campeón. Siviero le negó el triunfo a Cobreloa

Los dos "ganaron" la igualdad...

Lo dijo Víctor Merello la tarde del sábado para justificar la falta de ambición de Cobreloa: "No nos pueden criticar tanto a nosotros por el empate porque, en las circunstancias actuales, igualarle a la "U" en Santiago es un buen marcador para cualquiera. Además, ellos tampoco arriesgaron demasiado por el triunfo. Y eran locales..."

Ahí, acaso, estuvo la mejor síntesis del pobre empate entre azules y naranjas en el preliminar del Nacional, con treinta minutos de buen fútbol y media hora de "negociación" para finalmente decretar una igualdad que a ambos satisfizo excesivamente.

Claro, también hubo posibilidades de que el cero se quebrara por uno de los dos lados, pero al cabo el balance entregó un cero rotundo como recompensa ideal a dos equipos que aportaron lo justo. Por ejemplo, Jorge Luis Siviero —el atacante uruguayo del campeón— pudo darle el triunfo a su cuadro, pero en dos ocasiones inmejorables —habilitado por Héctor Puebla, la mejor figura del cotejo— desvió el remate cuando lo más fácil

era hacer el gol. Y del otro costado, apenas los piques "eléctricos" de Héctor Hoffens y las apariciones fugaces de Gamboa por la izquierda le dieron a la "U" el color ofensivo de sus tardes anteriores. Aun así, la velocidad y habilidad del pequeño alero derecho fue insuficiente para quebrar la resistencia de una zaga invulnerable como la de Cobreloa, mientras que el "mexicano" —en una tarde de pocas luces— la única vez que inquietó al máximo fue a través de un lanzamiento libre, en el segundo tiempo, que devolvió el poste derecho del arco de Wirth.

Del resto, quedó poco para rescatar futbolísticamente. Quizás lo único realmente valioso fue la ductilidad táctica de ambos, que —más allá de las expulsiones de Achondo y Páez— siguieron jugando igual —ni mejor ni peor— en su afán de compartir la igualdad. Por eso que, a la larga, el empate fue de justicia plena en el reparto de las virtudes y defectos. Por algo tanto la "U" como el campeón se retiraron hablando de que habían "ganado" un punto...



HOFFENS CADA DIA MEJOR.— El puntero de la "U" está rindiendo en excelente nivel y ante Cobreloa se convirtió en el mejor delantero azul...

copas, trofeos, insignias, medallas, llaveros esmaltados a fuego
calidad en art. de cueros
VISITE NUESTRA SALA DE EXPOSICION
CHACABUCO 40 FONO 9004 SANTIAGO

galvanos MILLED
CHACABUCO 40 FONO 9004 SANTIAGO
VISITE NUESTRA SALA DE EXPOSICION PERMANENTE

INVERSIONES Y COMERCIAL COIHUECO SOC. LTDA
REAL OFERTA STOCK

NEUMATICOS
615 x 13/4...\$ 1.600. C.I.V.A.
695 x 14/4...\$ 2.000. C.I.V.A.
825 x 20 - 900 x 20
1.000 x 20 - 1.100 x 20
además precio por mayor

OFERTA STOCK
CAMARA GRATIS
EJERCITO 782-OF. 3 FONO: 716907
ALAMEDA 1112-OF 502 FONO: 724814-85363 STGO.

MAESTRANZA LANARI
Endurecimientos de superficies
Reparación de Bombas de Vacio, de Agua de Aceite, y cualquier otro tipo
Fabricación de maquinarias, piezas o partes según planos piezas complicadas como cuerpos de Bombas, Cigüeñales, engranajes cónicos rectos y helicoidales. Helicoidales interiores y cualquier otro tipo hasta 1.200 MM de diámetro
Soldaduras garantizadas en cualquier metal. Rectificados cilindros interiores 1.500 MM y exteriores hasta 2500 MM largo, rectificadas planas
Balanceo completo de motores petroleros y bencineros de cualquier volumen, además cabezales de compresores de aire, de gases refrigerantes ETC.
Rellenos automáticos de cigüeñales y ejes
El problema que Ud. tenga pueden exponerlo a nuestros técnicos e ingenieros de planta sin ningún compromiso
ROMERO 2987 FONOS 92083-92854 SANTIAGO

CHILE A ESPAÑA 82



Asegura entrenador brasileño "Tim"

"Perú será campeón del mundo"

LIMA, 8 Nov. 81 (DPA).— En declaraciones telefónicas a los medios de prensa en Lima, el brasileño Elba Padua de Lima, "Tim", afirmó desde el Brasil que "Perú será campeón del mundo".

Sin embargo, los optimistas, aunque no imposibles predicciones del técnico, estarían relacionadas con su deseo de continuar dirigiendo a los peruanos, como hasta ahora parece que será así, comentó un periodista peruano, consultado por la DPA.

"Tim", según esas mismas informaciones, anuncia que este fin de semana estará en Lima, para ultimar lo rela-

cionado a su contrato con la Federación Peruana de Fútbol y la Comisión Española 82.

El brasileño en menos de 4 meses logró clasificar al Perú para España 82, cuando en Lima, p. ovicias e incluso el extranjero nadie lo creía, añadió el periodista.

Dijo también que tanto se ha hablado respecto a que si "Tim" viene o no, que lo más sensato es esperar a que esté en Lima. De todas maneras, habrá que aguardar también cuáles son las aspiraciones económicas del brasileño.

Según lo anunció hace pocos días un dirigente deportivo peruano, en lo que respecta al pago de honorarios al brasileño, no habrá problema ya que una firma privada se ha comprometido a abonarlos.

No se sabe el nombre de la firma que, según otras fuentes, tendrá que pagarle a "Tim" un sueldo mensual entre los 7 y 10 mil dólares, fuera de primas, premios, vivienda, alimentación y automóvil a la puerta.

Alemania ya clasificada se despiden con Albania

DUSSELDORF, Nov. 8 (UPI).— El Director Técnico del equipo de Alemania Occidental, Jupp Derwall anunció los nombres de los 22 jugadores que tomarán parte en el encuentro contra Albania y Bulgaria, a fines de mes, parte de las eliminaciones de la Copa Mundial de Fútbol de España, de 1982.

Alemania ya está clasificada para las finales.

Los partidos se jugarán en Dortmund, el 18 de noviembre contra Albania y el 22 de noviembre en Düsseldorf contra Bulgaria.

La alineación es la siguiente:
Arqueros: Harold Schumacher (Cologne), Eike Immel (Dortmund), Bernd Franke (Braunschweig).

Defensores: Hans Peter Briegel (Kaiserslautern), Bernd Foerster, Karl-Heinz Foerster (Stuttgart), Karl-Heinz Geils (Bremen), Wilfried Hannes (Moenchengladbach), Manfred Kaltz (Hamburg), Uli Stielke (Real Madrid).

Mediocampistas y delanteros: Karl Allgoewer (Stuttgart), Paul Breitner, Wolfgang Dremmler (Both Bayern Munich), Felix Magath (Hamburg), Klaus Allofs (Cologne), Ronald Borchers (Frankfurt), Klaus Fischer (Cologne), Horst Hrubesch (Hamburg), Pierre Littbarski (Cologne), Juergen Milewski (Hamburg), Karl-Heinz Rummenigge (Bayern Munich).



JULIO CESAR URIBE, uno de los artífices en la clasificación de Perú para el mundial '82. Ahora podría seguir siendo dirigido por el brasileño "Tim".

VINOS Y LICORES "El Cielo"

OFERTAS A COMERCIANTES

Pisco 3 Cruces Docena	\$ 1.320
Pisco Rio Limari	" 1.380
Pisco Rio Huasco	" 1.200
Aguardiente 50° Litro	" 900
Cacao-Menta-Manzanilla	" 720
Grapa Pisquera	" 420
Garrafa Vino Pipeño por	" 90
Garrafa Planella por	" 140
Garrafa Vino Suave por	" 70

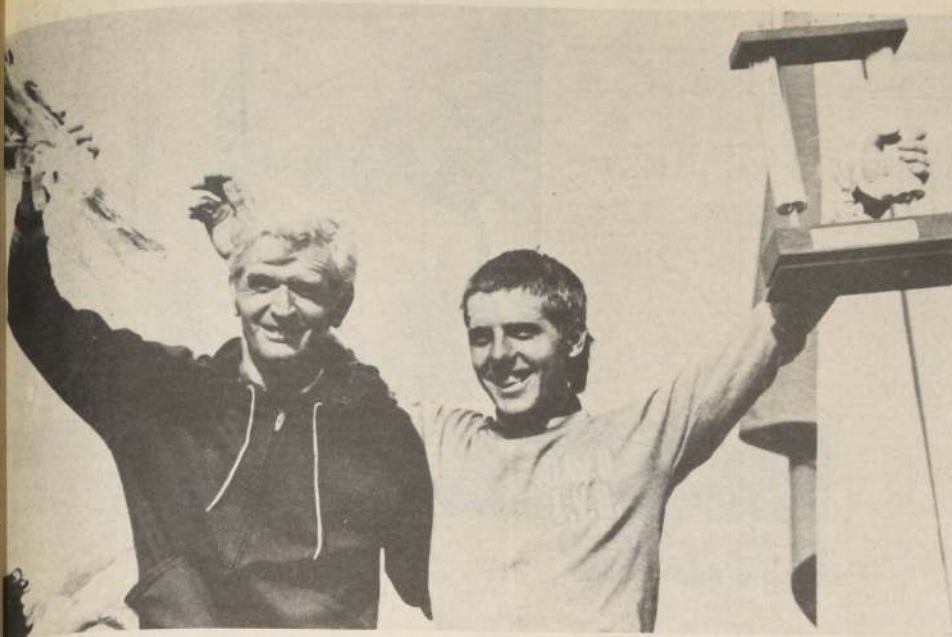
San Diego 1426

Fonos 511418 569504

Abierto todos los días del año

Pelotas de Fútbol Impermeables. Especial para niños. Descuentos a: instituciones, bienestares, colegios, industrias, sindicatos, comités de navidad.
AMPLIO SURTIDO EN PELOTAS DE CUERO CROMO
solicite representante con muestras al fono: 567330 Marina de Gaete 710

GARRAFAS VACIAS VENDO
ENTREGA INMEDIATA
SAN CAMILO 660 FONOS: 2221226-2223770



Los grandes animadores. A la derecha el joven de 20 años Marc Sommers, flamante vencedor de la sexta versión de la Vuelta Ciclista a Chile, junto al entrenador del equipo belga, el ex campeón mundial de la hora y de persecución, Ferdinand Bracke. "Nunca creíamos que esa pasión del público por el ciclismo fuera tan extraordinaria. Chile es un país maravilloso por toda su gente", dijeron los triunfadores de ayer.

Marc Sommers ganador de la Vuelta

"Mi triunfo es para el público..."

Estoy inmensamente feliz... No soy el autor de esta victoria tan importante. Es el trabajo de un equipo... En las competencias por etapas el trabajo colectivo arroja el triunfo final... En ciclismo así se estima... Estoy muy feliz... La Vuelta a Chile es muy exigente pero bella y la victoria se la damos a toda esa maravillosa gente que en todas partes nos atendió tan maravillosamente bien... Con tanto afecto y respeto... Ese triunfo es para esa gente de provincias".

Realmente emocionado, agotado, con una presión aún al rojo, está Marc Sommers sentado sobre un tablon de Alexis Grewal, Estados Unidos

"Fue una prueba tremendamente dura"

Un porteño ocupó el segundo lugar en la clasificación general individual, se trata de Alexis Grewal, quien aseveró: "Fue una prueba tremendamente dura. Hice lo que pude, pero nunca estuve seguro de ganar. A pesar de no haber obtenido el primer lugar estoy satisfecho por haber competido y lograr una segunda ubicación. En Estados Unidos todos queríamos venir a Chile. La vuelta está muy bien considerada en mi país. Esta competencia es la de la más alto nivel que he visto, excluyendo a todas las demás en que me ha correspondido intervenir. Todos los participantes son de categoría internacional".

Roberto Muñoz
"Estoy contento con mi desempeño"

Roberto Muñoz el chileno mejor ubicado en la Vuelta Ciclista, el único que ganó tres etapas, instantes después de haber triunfado en la última señal: "Hicimos lo posible por escapar. Fueron justos ganadores. Sommers mereció este triunfo. Estoy contento con mi desempeño. Fue una gran satisfacción haber ganado la última etapa" y agregó con voz entrecortada por el esfuerzo: "Ahora tendremos que descansar para empezar a entrenar nuevamente. Aún queda mucho por delante".

Andrés Moraga, entrenador de Pilsener Cristal

"Nos ganaron en buena lid"

Andrés Moraga, técnico de Pilsener Cristal, con cierta desilusión reflejada en el rostro enfatizó que no se pudo ganar esta Vuelta. Los equipos extranjeros que compitieron este año son realmente buenos, son ganadores seleccionados de sus respectivos países. Han sido los mejores que han venido en toda la historia de las Vueltas.

Con gran convencimiento agregó: El equipo belga trabajó muy bien. Sommers es un excelente corredor. Estoy satisfecho por el triunfo de Roberto Muñoz en la última etapa. Lamentablemente no se pudo obtener el primer lugar. Siempre he trabajado para obtener la primera ubicación. Esta vez no se pudo. Pero, "encontramos que fueron mejores los que doblegaron ante algo tan grande".

Moraga, quien fuera traído especialmente desde Canadá por Pilsener Cristal, para que condujera técnicamente al equipo, puntualizó finalmente que: "Estoy complacido por la ayuda brindada por sus compañeros de equipo a Roberto Muñoz. Solo me resta felicitar nuevamente a los vencedores, ganaron en buena

la camioneta de Bélgica. Todos lo acosan, quieren saber algo más de él. La charla se torna difícil. Es el precio a su gran victoria en la sexta versión de la Vuelta Ciclista a Chile.

Tengo 20 años y soy de Amberes. Por sexta vez soy seleccionado nacional. Anteriormente fui a Italia para actuar en la Vuelta a Brianza y luego en el Tour del Porvenir en Francia. En ambas ocasiones gané el tramo a reloj. Con Seiz mantenemos una pugna interesante. Ahora pertenecemos al club "Lierse Byerel". Soy aficionado pero creo que en 1983 pasaré en forma definitiva al profesionalismo, por ahora estudio Diseño Gráfico. Luego me dedicaré de lleno al ciclismo. Pienso que será mi mejor fórmula para conseguir un bienestar económico para mí y los míos. Todos en la familia son ciclistas. No interesa que sean campeones, que hagan deporte, eso es importante".

Gracias al padre Deschamps, un sacerdote belga aguerenciado muchos años en Chile, es factible conversar con el flamenco rubio que apenas se empuja por el metro 60 de estatura.

Ha sido una prueba realmente dramática. Pero nunca nos desesperamos. Tampoco fuimos a buscar el liderato de la carrera. Sabíamos que ella vendría de alguna fórmula. Tal vez de un error rival. Nada más. Cuando ya la obtuvimos, sólo realizamos lo más cuerdo. Rodar a muy alta velocidad para impedir que nos deslizaran. Hubo rivales muy buenos. Los colombianos muy bravos, se la juegan en cualquier terreno. Los italianos son peligrosos pues se desplazan con habilidad y andan

LA NACION en la Vuelta

Por Tito París, enviado especial
Fotos de Helmut Rosas y Alberto Bravo

fuerte. Con Seiz ya nos conocemos y es un potente adversario que no tuvo suerte.

Creo que todo fue muy bueno en la "Vuelta". La comida no fue nada de extraño. Tal vez el comer demasiado carne de ave, abunda un poco pero es un problema secundario. El clima en nada nos afectó, incluso creo que fue muy positivo para nosotros... No se olvide que en Europa estamos en invierno.

Sommers se refiere al ciclista chileno. "Son muy buenos, pero les falta decisión. Encarar con mayor personalidad los problemas. A veces son demasiado temerosos, se esconden en las persecuciones, porque entienden que no les conviene hacerlo... El ciclismo en rutas es ofensiva pura y eso no deben olvidarlo. Pero creo que la prueba en líneas generales fue muy disputada, con tramos exigentes. Hay

tramos con muy buen pavimento con amplio campos para andar fuerte todo el día... Me agradó como la policía resguardó nuestro desplazamiento. En ningún país de los que he visitado observé algo igual".

El flamante triunfador de la sexta versión de la Vuelta a Chile termina diciendo: "Ojalá pueda volver el próximo año. Sería lindo, porque es muy hermoso venir a un país donde la gente respeta al deportista, cuando las autoridades se interesan en prodigarle en atenciones al deportista sólo debe pensar que se debe responder con la mayor integridad, con la más absoluta entrega como única forma de agradecerle... Me voy feliz de Chile... Nunca pensé que fuese tan maravilloso... Hasta 1982".

Ojalá que así sea, pues es un honor para el ciclismo chileno el tener este tipo de competidor en la Vuelta.



LA ESPECTACULAR LLEGADA TRIUNFAL. Roberto Muñoz, el defensor de Pilsener Cristal, consiguió adjudicarse la última etapa de la Vuelta, y evitar una rodada por la imprudencia de ciertas personas. (Foto Helmut Rosas).



Los momentos culminantes de la jornada final. Brent Emery busca anular toda tentativa de fuga, adelante los chilenos Jaime Bretti y Angel Garrido buscaban las diferencias. El ganador está al fondo del grupo, entre Valenzuela y Drogueit, quienes al final facilitaron la victoria de Muñoz.

Clasificación general de la Sexta Vuelta a Chile

1° (4) Marc Sommers, EE.UU. a:	38 hs. 48m. 49s.
2° (13) Alexi Grewal, Pilsener Cristal a:	2m. 07s.
3° (52) Roberto Muñoz, Uruguay a:	2m. 25s.
4° (27) Ricardo Rondán, Italia a:	2m. 35s.
5° (20) Giovanni Bottoia, Colombia a:	3m. 47s.
6° (10) Israel Corredor, Suiza a:	3m. 55s.
7° (23) Huber Seiz, Brasil a:	4m. 06s.
8° (8) Renato Ferraro, Italia a:	6m. 33s.
9° (19) Lucio Forasacco, Colombia a:	9m. 15s.
10° (11) Argemiro Bohórquez, Bélgica a:	9m. 17s.
11° (2) Dirk de Wolf, Brasil a:	11m. 00s.
12° (6) Jairo Braga, Pilsener Cristal a:	11m. 27s.
13° (49) Fernando Vera, Bianchi-Chile a:	11m. 45s.
14° (29) Miguel Drogueit, Colombia a:	12m. 30s.
15° (12) Rafael Tolosa, Pilsener Cristal a:	12m. 33s.
16° (51) Eduardo Cuevas, Ult. Noticias a:	12m. 58s.
17° (45) Nelson Cruz, Bicicletas Vargas a:	13m. 31s.
18° (34) Juan Naveas, Bianchi-Chile a:	13m. 45s.
19° (32) Sergio Salas, Italia a:	14m. 34s.
20° (17) Mauro Angelucci, Brasil a:	14m. 37s.
21° (5) Gilson Alvaristo, Suiza a:	15m. 12s.
22° (21) Gilbert Claus, Uruguay a:	15m. 23s.
23° (26) Héctor Villegas, Uruguay a:	16m. 37s.
24° (25) Héctor Scayola, Ult. Noticias a:	19m. 18s.
25° (48) Miguel Rubio, Uruguay a:	21m. 17s.
26° (41) Jaime Bretti, Hilton a:	23m. 38s.
27° (16) Don Frager, EE.UU. a:	24m. 38s.
28° (50) Sergio Aliste, Pilsener Cristal a:	27m. 06s.
29° (14) Brent Emery, EE.UU. a:	27m. 48s.
30° (30) Gustavo Carvacho, Bianchi-Chile a:	28m. 05s.
31° (31) José Avendaño, Bianchi-Chile a:	32 m. 18s.
32° (18) Fausto Restelli, Italia a:	33m. 11s.
33° (42) Mario Bretti, Hilton a:	34m. 50s.
34° (44) Cayetano Cortés, Hilton a:	35m. 01s.
35° (36) Delfor Naveas, Bicicletas Vargas a:	36m. 59s.
36° (37) Jaime Cárdenas, Cándor-Sony a:	38m. 25s.
37° (22) Juerg Bruggman, Suiza a:	38m. 40s.
38° (47) Angel Garrido, Ult. Noticias a:	39m. 16s.
39° (1) Ludo de Keulenaer, Bélgica a:	39m. 37s.
40° (3) Jean P. Valepin, Bélgica a:	41m. 12s.
41° (40) Manuel Valenzuela, Cándor-Sony a:	42m. 33s.
42° (46) Justiniano Viscay, Ult. Noticias a:	43m. 44s.
43° (28) Washington Díaz, Uruguay a:	53m. 57s.
44° (15) Alex Osborne, EE.UU. a:	1h. 00m. 48s.
45° (35) Alfonso Rojas, Bicicletas Vargas a:	1h. 08m. 30s.
46° (39) Nelson Lorca, Cándor-Sony a:	1h. 10m. 49s.
47° (38) Voney Vásquez, Cándor-Sony a:	1h. 14m. 03s.
48° (24) Hans Pfister, Suiza a:	1h. 24m. 16s.

CLASIFICACION POR EQUIPOS:

1° Colombia	116hs. 39m. 28s.	8° Suiza	117-12-44
2° Italia	116-43-41	9° EE.UU.	117-14-51
3° Brasil	116-44-29	10° Lun	117-35-04
4° Pilsener Cristal	116-46-42	11° Hilton	117-56-00
5° Uruguay	117-04-00	12° Bicicletas Vargas	117-56-21
6° Bélgica	117-05-05	13° Cándor-Sony	118-25-59
7° Bianchi	117-10-05		



Más de medio millón de personas se agolparon por las arterias principales que sirvieron de tramo oficial al arribo de la Vuelta Ciclista a Chile. Fue la "Vuelta de la Integración Nacional".

Vistieron la tricota de líder

En el desarrollo de esta sexta versión de la Vuelta Ciclista de Chile, tuvieron el honor de vestir la tricota de líder cinco pedaleros, en el total de las doce etapas.

- 1°.- Santiago-Valparaíso: Argemiro Bohórquez, de Colombia.
- 2°.- Viña del Mar-Los Andes: Miguel Drogueit, de CHILE.
- 3°.- Los Andes-Portillo: Giovanni Bottoia, de Italia.
- 4°.- San Felipe-San Bernardo: Israel Corredor, de Colombia.
- 5°.- Contra reloj y Circuito Santiago: Israel Corredor, de Colombia.
- 6°.- Santiago-Rancagua: Israel Corredor, de Colombia.
- 7°.- Rancagua-Talca: Marc Sommers, de Bélgica.
- 8°.- Linares-Chillán: Marc Sommers, de Bélgica.
- 9°.- Chillán-Concepción: Marc Sommers, de Bélgica.
- 10°.- Florida-Linares: Marc Somers, de Bélgica.
- 11°.- Contra reloj, Curicó-Los Niches-Curicó y Circuito Cerro Condell: Marc Somers, de Bélgica.
- 12°.- Curicó-Santiago: Marc Somers, de Bélgica.

EL MEJOR: Marc Somers en cinco etapas.

Ganadores de etapas

Los ganadores de las diferentes etapas de esta Vuelta a Chile, fueron los siguientes:

- Primera etapa: Miguel Drogueit, de CHILE.
Segunda etapa: Giovanni Bottoia, de Italia.
Tercera etapa: Israel Corredor, de Colombia.
Cuarta etapa: Roberto Muñoz, de CHILE.
Quinta etapa: Hans Pfister, de Suiza.
Sexta etapa: Lucio Forasacco, de Italia.
Septima etapa: Gilbert Claus, de Suiza.
Octava etapa: Sergio Salas, de CHILE.
Novena etapa: Roberto Muñoz, de CHILE.
Décima etapa: Brent Emery, de Estados Unidos.
Decimoprimera etapa: Marc Somers, de Bélgica.
Decimosegunda etapa: Roberto Muñoz de CHILE.

Los chilenos mejor clasificados

Los pedaleros chilenos mejor clasificados en las doce etapas de la Vuelta de Chile son los siguientes:

- 1 A—Miguel Drogueit, de Bianchi.
- 2 A—Jaime Bretti, de Hilton.
- 3 A—Eduardo Cuevas, de Pilsener Cristal.
- 4 A—Miguel Rubio, de Las Últimas Noticias.
- 5 A—Miguel Rubio, de Las Últimas Noticias.
- 6 A—Miguel Rubio, de Las Últimas Noticias.
- 7 A—Roberto Muñoz, de Pilsener Cristal.
- 8 A—Roberto Muñoz, de Pilsener Cristal.
- 9 A—Roberto Muñoz, de Pilsener Cristal.
- 10 A—Roberto Muñoz, de Pilsener Cristal.
- 11 A—Roberto Muñoz, de Pilsener Cristal.
- 12 A—Roberto Muñoz de Pilsener Cristal.

En "Sabor Latino"

Espectacular vestuario prometió mostrar la Cantudo

Un "vestuario muy espectacular", que puede consistir en "sólo una pluma en la cabeza" o un diminuto bikini, prometió para esta noche en "Sabor Latino" la cantante y vedette española María José Cantudo.

Sin embargo, la artista no quiso ser más explícita porque "la idea de los realizadores y también la mía es entregar un espectáculo sorpresa, donde interpretaré cuatro temas de

mi nuevo elepé muy bonitos... Por lo menos a mí me gustan".

En relación a su participación en la película chilena "La Beatriz Ovale", basada en la novela del mismo nombre de Jorge Marchant, la Cantudo explicó que su empresario se encuentra finiquitando los detalles económicos, los cuales deben resolverse entre hoy y mañana pues en caso contrario firmaría contrato con unos productores mexicanos que se en-

cuentran en Chile. Agregó que, en todo caso, "la primera prioridad la tienen ustedes, pero si no se llega a un acuerdo monetario me veré obligada a desistir".

Finalmente, la artista declaró que el miércoles grabará un especial para Televisión Nacional, sin fecha de emisión todavía, y al día siguiente (jueves) dejará el territorio nacional y cumplirá diversas actuaciones en el extranjero.

Antonio Vodanovic en su revista de variedades contará además, con la presencia de los cantantes melódicos argentinos Violeta Rivas y Néstor Fabián; del grupo "Las Frenéticas", compuesto por seis brasileñas, fluminenses que cantan y bailan, haciendo gala del nombre de su conjunto. Lo chileno estará representado por las actrices Liliana Ross y Silvia Piñero, quienes retornan a "Sabor Latino" con nuevos y chispeantes sketches



María José Cantudo ofrecerá esta noche cuatro temas de su nuevo elepé que a juicio de sus seguidores, "muy bonitos, o al menos, de mi gusto".

PUZZLE

Actor de cine norteamericano. El símbolo viviente de la rebelde juventud de los años 60. Son famosos sus filmes "Rebelde sin causa" y "Gigante".



El personaje	Amilantar	Inters-ticlos	Lechos	Vocal	Extraera	Intentas
Reshaloso	▷	▷	▷	▷	▷	▷
Pasmadas	▷			Resolver	▷	
Afinada	▷					
Gene-radoras	▷					
Objeto (inv)						
▷						
Doctoras						
Vocales distintas	▷					
Carcajada						
▷						
Rebelarás	▷					
▷						
Numero divisible por dos (pl)	▷					
▷						
Gestor						
▷						
Genuina	▷					
Flava de pescadores						
▷						
Pre-nombre personal	▷					
Desme-nuzaran						
▷						
▷						
Hambre	▷					
▷						
Intenta						

La vida no se ha hecho para comprenderla, sino para vivirla (SANTAYANA)

TELEPROGRAMAS

CANAL 5

- 13.00 PARA SABER Y JUGAR. Con la Tía Patricia.
- 16.00 UCEVELANDIA. Boque infantil con series, aventuras y dibujos animados.
- 17.15 FLIPPER. Hoy: "Un Delfín en venta".
- 18.15 CANDY CANDY. Teleserie infantil en dibujos animados.
- 18.40 SRTA. ANDREA. Teleserie argentina con Enzo Viena y Andrea del Boca.
- 19.10 LA PATRULLA JUVENIL. Hoy: "Sería amenaza".
- 20.00 TELECRONICA. Noticiero.
- 20.30 TELEFESTIVAL INFANTIL. Dibujos animados.
- 21.25 SRTA. ANDREA.
- 22.00 UCEVEDEPORTES.
- 24.00 CONVERSANDO. Con el Padre Pienovi.

CANAL 7

- 10.30 CARTA MUSICAL.
- 11.00 EL MARAVILLOSO MUNDO DEL PEQUEÑO ADAMS. Microprograma didáctico infantil.
- 11.05 CEPILLIN.
- 11.25 SUPER GLOBBERS TROTTERS. Dibujos animados.

SOLUCION PUZZLE



11.45 EL RINCÓN DEL CONEJITO TEVE.

12.00 LOS CUATRO FANTASTICOS. Aventuras y acción.

12.20 ERASE UNA VEZ... EL HOMBRE. Hoy: El Rey Luis XIV.

12.25 EL FESTIVAL DE LA UNA.

14.00 EDICION UNO.

14.10 ACTUALIDAD COSMETICA.

14.15 LA COLORINA. Teleserie chilena en versión mexicana.

15.00 CEMA CHILE.

15.10 EL CORAJE DE QUERER.

15.50 ERASE UNA VEZ... EL HOMBRE. Hoy: El Rey Luis XIV.

15.55 MIBELLA GENIO. Comedia.

16.30 LOS MONROE.

17.40 TARDAS DE CINE. Hoy: "EL MAGO DE MARTE", con John Carradine y Eve Bernhart.

19.20 ERASE UNA VEZ... EL HOMBRE. Hoy: El Rey Luis XIV.

19.25 LOS MUNDIALES DE FUTBOL Y LA COPA '82.

19.30 VILLA LOS AROMOS.

20.15 LOS MUNDIALES DE FUTBOL Y LA COPA '82.

20.20 MUY BUENAS NOCHES... A DESACANSAR.

20.25 SESENTA MINUTOS. Noticiero.

21.25 TV TIEMPO.

21.30 SABOR LATINO. Una revista de variedades que presenta ANTONIO VODANOVIC. Hoy: PARRY, humorista argentino; LAS FRENÉTICAS, grupo femenino vocal brasileño; VIOLETA RIVAS y NÉSTOR FABIAN, marido y mujer, ambos cantantes argentinos; la presentación de SILVIA PIÑERO y LILIANA ROSS.

00.00 EDICION DOS. La síntesis noticiosa del día.

00.15 KOJAK. Serie con Telly Savalas como el teniente Theo Kojak, de Los Angeles.

01.15 HALCON. Acción y aventuras, con Burt Reynolds.

CANAL 11

07.00 TELEONCE AL DESPERTAR.

09.05 CIERRE.

11.20 LOS BOCHINCHEROS.

11.50 ¿CUANTO VALE SHOW?

13.00 EL CAFE ES CON PERDIZ.

13.30 SEPTIMO ARTE. Hoy: "Anastasia". Año: 1956. (drama).

15.00 HAWAII CINCO O. Aventuras.

16.05 LOS BOCHINCHEROS.

16.20 DIBUJOS ANIMADOS.

17.00 LOS BOCHINCHEROS.

17.30 SUPER AMIGOS.

18.15 LOS BOCHINCHEROS.

18.25 ULTRASEVEN.

18.55 NUEVA MUSICA JUVENIL.

19.30 EL PLANETA DE LOS MONOS. Año: 1973.

19.50 COMANDOS DEL DESERTO.

20.30 TELEONCE NOTICIAS.

21.15 EL TIEMPO.

21.25 EL MOLINO NEGRO.

22.30 MARIANA. (LOS RINOS TAMBIEN LLORAN).

23.30 NOTICIAS AL CIERRE.

00.00 ¿CUANTO VALE SHOW? Conduce: Alejandro Chávez.

01.00 CINE DEL RECUPERAR.

CANAL 13

10.00 CARTA DE AJUSTE.

10.30 FESTIVAL INFANTIL.

12.05 JIM WEST. Hoy: "La ley de los platibolos".

13.00 ALMORZANDO EN EL LA.

14.05 TELETADE. Noticia.

14.30 ROSA... DE LEJOS. Teleserie argentina.

15.45 CONSULTORIO ABRIE.

16.20 IRONSIDE. Serie policial.

17.20 CINE EN SU CASA.

19.15 LA CASAGRANDE. Teleserie chilena.

20.25 LOS TELEVICENTES.

20.30 TELETECE. Noticiero.

21.30 GALACTICA ASTRONAUTA. Serie de ciencia-ficción.

22.30 PATRULLA MARINA. Serie de aventuras.

23.30 TELENOCHES. Noticias.

23.50 HERENCIA. DE GLORIA. Hoy: "Dolores".

00.45 EL HOMBRE Y LA TIERRA. Serie sobre ecología.

01.15 CINE DE ULTIMA FICION. Hoy: "Pancho Villa". Con Telly Savalas.

Francis-Chuck Conner, historia con las aventuras de un famoso caudillo mexicano en 1906, asoló comandos pueblos junto a su segundo para llevar adelante una causa...

RED NORTH

13.00 ALMORZANDO EN EL LA.

14.00 ROSA... DE LEJOS. Teleserie argentina de la autora Alcántara.

15.00 CONSULTORIO ABRIE.

Programa donde se presentan conflictos humanos.

15.30 LA FAMILIA PATRULLA.

Serie de aventuras de madre viuda y sus cinco adolescentes que deciden cantantes.

16.00 FESTIVAL INFANTIL.

y Reddy. Cohete Espacial. Dibujos animados.

16.30 LOS TIGRES VOLADORES.

Aventuras de un héroe cano durante la Segunda Guerra Mundial. Protagonistas: Robert Conrad, Oakland, Dana Elcar y Withmore Jr.

17.30 CINE EN SU CASA.

TV. 3 Antofagasta. "CINE EN VENECIA".

TV. 12 Iquique. "CON RACION INFERNAL".

nal TV. 10 Arica. "LOS MOSQUETEROS".

19.00 EXITOS MUSICALES.

20.00 CASAGRANDE. Teleserie chilena, con libreto de Castegno en una adaptación libre de la novela original de Alma Bressan.

21.00 EL TIEMPO. Informe notológico.

21.05 TELENOTICIAS. Noticiero global.

21.30 GALACTICA ASTRONAUTA. Serie de ciencia-ficción, protagonizada por Lorna Greene, Hatch, entre otros.

22.30 BOX INTERNACIONAL. Desde el Estadio Chile.

Hay 4.000 millones de personas en la tierra
237 son SCANNERS.
Tienen los más terroríficos poderes jamás creados...
y ellos están ganando.



10 SEGUNDOS:
El dolor empieza.

15 SEGUNDOS:
No podrá respirar.

20 SEGUNDOS:
UD. EXPLOTARÁ.

SCANNERS
"TELEPATAS" 18 años

CONATE HOY
WINDSOR P.de Valdivia

11.30 13.30 15.30 17.30 19.30 21.30 HRS+120

16 19 22 HRS \$120 \$150

RESTAURANT

LA PARRA DE OLGUITA
EX-QUITA PENA

PARRILLADAS
PARA DOS O TRES
PERSONAS, DESDE \$ 500

Especialidad en comida a la chilena
música de nuestro folklore.
La mejor atención
a sólo cuerdas del centro
convenios
con instituciones



Órdenes para banquetes

AV. PROFESOR
ZANARTU N° 1131
FONO 374471
Independencia alt. 1100

castrodonoso

Alpacas Inglesas \$ 999 mt
Palm Beach, Marzotto 100 lana \$ 799 mt
Alpacas Super 80, Marzotto \$ 1.399 mt
12 colores

castrodonoso

Moneda 950 - Fonos 718769 - 710324
Bucarest 25 - Bamiera 627 - Fono 85312

(Aire acondicionado)

Restaurant CLUB GRAN AVENIDA

Albacora
Choros Zapatos
Angulas al Pil Pil
Criadillas
Centollas
Langostas
Carnes
Pescados
Mariscos Frescos

OSTRAS
ESPECIALES DE EXPORTACION

MENU BAILABLE
Pisco Sour
Loco Mayo
Lomo con Agregado
Ensalada surtida
Helados Café
1/2 Santa Carolina

Reservas
Fono: 516563 - 517918
Gran Avenida 5067
Paradero 11

\$ 680
Incluidos IVA y Porcentajes

Santiago de Chile.
9 de Noviembre de 1981

Hernán Baldrich es, además de director del movimiento de danza, su fundador, junto a la artista franco-argentina Sara Pardo.



COMENTARIO de Yolanda Montecinos

Danza: H. Baldrich, gran talento creativo sin buenos bailarines

La Agrupación "Danza Móvil" a cuatro años de su fundación en Chile, entregó un nuevo estreno, con "Primario: rituales y misterios", en el edificio Rampa de las Flores de Apoquindo 6415 en Las Condes. Este acontecimiento y la llegada al país de Alexander Godunov (con Jacqueline Bisset) confieren al mundo de la danza un primer lugar que pocas veces ocupa durante tanto tiempo.

El "Ballet Municipal" cierra con la

temporada de cinco funciones su año 81, tal como sucediera en el 80 cuando el rubio y temperamental ruso disidente actuó con el grupo local y con esa gran artista del ballet de todos los tiempos que es Eva Evdokimova. Este año, el idealista y solitario que fuera Hernán Baldrich ha tenido varios y muy dignos acompañantes en su cruzada por una danza libre y contemporánea en una buena temporada de búsqueda y de realizaciones. Sin duda, esta forma de expresión vive un momento interesante, con planes ambiciosos para el 82.

AGRUPACION MOBILE

"Mobile" es un movimiento americano que reúne a artistas de las más diversas procedencias y disciplinas en un interés común: la danza. Tiene su sede en México y participó como actitud frente al arte escénico integrado, en el XV Festival Internacional de Danza en noviembre de 1977 en el Teatro de Champs Elysées en París, Francia. Sus fundadores son el coreógrafo, intérprete e investigador Hernán Baldrich y Sara Pardo, artista franco-argentina que cumplió igual tarea en Lima.

Sería injusto desconocer la labor renovadora que Baldrich y su movimiento han cumplido desde 1977 en nuestro país. Alzó la voz de los creativos independientes y, en sus cinco años de vida, consiguió producir un encuentro de artistas de las más diversas disciplinas unidos en su afán de hacer arte de nuestro tiempo. Durante estas etapas de intensa labor, "Mobile" ha mantenido su línea de brindar un espectáculo integrado, fuera de los cánones tradicionales de una narrativa directa y de recursos para provocar entretenimiento, una jornada grata o el simple lucimiento meritario, pero incompleto, de un virtuosismo de sala de clase. Bailarines imbuidos con mística de este afán, coreógrafos, actores, diseñadores, escultores, pintores, fotógrafos, etc., se han dado la mano para ir manteniendo la inquietud, el espíritu y, dentro de lo posible, una línea de progreso.

"Fedra", con Malucha Solari, Alicia Quiroga y un buen núcleo de intérpretes fue una partida inolvidable. La suma de figuras que se han integrado a Mobile es elocuente: el escultor Juan Pablo Langlois, la actriz Marisela González, la diseñadora de joyas Mónica Geleic, la fotógrafa y cineasta Carmen Fulle, el diseñador de vestuario Marco Correa, la iluminadora Tatiana Alamos, entre muchos otros.

Mobile se ha ganado con sacrificio, con la labor de un idealismo totalmente anacrónico de parte de Hernán Baldrich, el derecho a ser recibido con respeto, admiración y el reconocimiento a su cruzada propia. Esta es la búsqueda incansable de la belleza

visual y de conceptos, la creación incontinente de movimientos, como reflejos de la vida misma.

MOBILE: CONCEPTO MODERNO

La base y columna vertebral de "Mobile" es la danza, y en este ámbito Hernán Baldrich tiene un estilo bien definido. Su formación le determina en esta dirección desde sus años de escuela en la Escuela de Danza del Conservatorio Nacional de Chile, imbuída por las corrientes traídas por Ernst Uthoff desde Alemania; luego sus etapas de perfeccionamiento en diversos centros norteamericanos, sus trabajos como coreógrafo estable en los Festivales de Jacob's Pillow, en Río, en el Ballet Nacional entre otras. Se suma a este currículum esbozado una larga, rica, hermosa labor de búsqueda personal, solitaria y luego, desarrollada en consonancia con todo tipo de creativos.

No hay fronteras en las obras de este creador y de Mobile. Tampoco existen una técnica y unas convenciones que cierran su trabajo y le den las ataduras que otras escuelas poseen y detectan. Por eso, Mobile es un movimiento que se autorrenueva de modo permanente. La base es clara. Recurre en todo instante a los movimientos y ritmos naturales que concuerdan con el principio dinámico enunciado por Henri Bergson como "conceptos contradictorios", oposición y aun colisión de opuestos, como contraer y distender, caer y saltar, tensión y relajación.

Usa el tórax, al igual que todos los grandes creadores de la danza moderna y contemporánea, como fuente central de movimientos, dejando de lado el punto de partida del juego de las articulaciones. Pocos coreógrafos actuales son capaces de aportar una cantidad tan elevada de matices, sutilezas y significados intermedios en sus creaciones.

Baldrich pone en acción, con claridad, principios como el tiempo, el espacio y el propósito de dar al movimiento corporal una connotación emocional e intelectual de inagotables riquezas. Todas las posibilidades expresivas (metakinesis) son conjugadas de modo sensitivo y original, suando también como otras tantas adiciones una música escogida por el propio coreógrafo, la pantomima (con un sentido diferente), el vestuario —tratado como creación plástica e incorporado al movimiento— y las insinuaciones escenográficas. En este caso preciso, "Primario, rituales y misterios", la escultura llega como nuevo aporte fundido al total.

Durante años, Hernán Baldrich fue puliendo su estilo, fue decantando sus propias experiencias y su genio interior. Ahora nos parece que su individualismo solitario y no-comercial, la fe total en su misión ha llegado a la plena madurez. Su última creación tiene varios pasajes que despiertan ecos de un ritmo universal, para abrir sentidos y comprensión intelectual a lo sugerido y como dice el mismo "al milagro de ser parte de este ritmo universal traducido por la danza". Un fuerte poder de comunicación establece lazos incuestionables sobre la base de una emoción que purifica.

Baldrich concibe, con preferencia, esta urgencia de expresión universal a través de una suma algebráica de estilos, de cuerpos, técnica y aun de motivaciones subjetivas salidas del aporte personal de cada ejecutante. De

ahí el tono de ritual, elevado a un estado de sofisticación y de postura religiosa que se da en forma clara en esta importante creación del artista nacional. Fiel al principio de cambio constante como condición del ritmo universal, Baldrich se complementa con las esculturas de Ximena Rodríguez, sensuales, casi efímeras, pero reales, en finas láminas de metal, con prolongaciones artesanales. Verdaderos móviles prolongan, rubrican y diseñan estados interiores de los ejecutantes en el hermoso comienzo llamado "Del ritmo del Paraíso", con el expresivo y sólido Fernando González y Juan Flores.

Junto a este brillante aporte de la escultura, Carlos Figueroa señala caminos con sus creaciones en materia de luz cerrando el ámbito inquietante, rico, incontinente de estas reflexiones dancísticas sobre un argumento lleno de resonancias: "¿para qué fingir, amigos míos, cuando se trata de movimiento y de la medida, lo más real que en lo real existe?", Sócrates, según Paul Valéry.

LOS BAILARINES

Nos parece que en este punto radica la debilidad actual de Mobile.

Este es un movimiento independiente que carece de la posibilidad de una escuela rentada o de sueldos para sus bailarines. De ahí que en estos cinco años de vida, se han producido varios cambios y en el arte de la danza, en especial cuando se trata de un estilo tan especial y exigente, esto es fatal. Fue posible señalar algunos elementos capaces de expresar lo exigido por el creador con equilibrio, naturalidad y solvencia. Pero lo más frecuente fue la inseguridad, el esfuerzo físico notorio y no siempre exitoso y las diferencias también evidentes. Un grupo dispar que, en muchos casos, carece de la base mínima que hace a un bailarín el instrumento justo para crear cualquier tipo de lenguaje. Sin ella, se cae en lo lamentable.

Las increíbles frases de "Del giro de los planetas, por ejemplo, no llegan como deberían al espectador, por esta realidad, y aunque Baldrich sabe comunicar mística a sus seguidores, ésta no consiguió paliar insuficiencias. Creemos que si algún merecimiento con un grupo estable de bailarines en nuestro medio es este creativo infligible y con instantes geniales. Leopoldo Bure, primera figura del grupo, llegó apenas a la gran final de la obra, causando serios problemas al total. De la gran "Fedra" perdió la efectividad de Baldrich como director de un movimiento como éste, en su grupo bastante heterogéneo, destacan como futuros elementos de su línea, Pilar Barriga, Marisol Hume, Mónica Orellana, Fernando González y Mario Muñoz.

TEATROS

MERICO VARGAS. Moneda 920 (215451). TEGRAMI de preces a doctores: "Cabezas de jirafas", de Max Regier. Con: Clara Ocaranza, Amalia Regier. Con: Clara Ocaranza, Amalia Regier. Con: Clara Ocaranza, Amalia Regier. Con: Clara Ocaranza, Amalia Regier.

STONIO VARGAS. Morande 25 (61200). Martes a domingo: "Otelio", de William Shakespeare. Dirección: Hernán Letelier.

AMILIO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (4142). Martes a domingo: "Tejado de cables", de David Benavente. Con: Cristian Campos, Claudia Di Grola, Cristian García-Huidobro, Mauricio Benítez, Rodolfo Bravo, Aldo Bernasconi, Tán Villagras. Dirección: Jaime Valdivia.

EL ANGEL. San Antonio 255 (33005). Martes a domingo: "La Remolienda", de Alejandro Sivek. Con: Teresita Reyes, Ana González, Víctor Mía, Alberto Vega, Oscar Hernández, Jorge Galdames. Dirección: Héctor Noguera.

CHILENO ALEMAN. Esmeralda 60 (83185). Exposiciones 16 a 19. 30 hrs. "Carl Orff", "Schulwerk" música para niños. "Libros suizos" y "Fotografía de Beatriz Leyton". 19.30 hrs. "Jaque U.I. la Vía Láctea", de Karl Prümm. \$ 100. Socios y Estudiantes Con: Adolfo Asorey, Sandro Lareira. Dirección: Oscar Suardes.

COMEDIA. Morandé 349 (291523). Martes a sábado: "La mar estaba sereno", de J. J. Corrales. Con: Nissim Sharim, Dina Gorman, Maite Fernández, Raquel Pinto, Carlos Genovese y Rogelio Poblete.

CIARRA. Seminario 141 (226709). Jueves a sábado: "Biase sin vergüenza", con Los Milgreros.

PRINCIPAL. Agustinas y San Antonio (2905). Jueves a domingo: "El buen pastor", de Neil Simon. Con: Par Barragán, Ana María Palma, Nelson Bust, Jorge Álvarez, Mario Lorea. Dirección: Alejandro Castillo.

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

PRINCIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (2284020). Jueves a domingo: "Amada mía", de Terence Rattigan. Con: Kanda Jaque, Rubén Darío

DOS GRANDES TALENTOS DEL CINE Jack Nickolson y Jessica Lange en un clásico de la literatura y del cine mundial.



La película que todos comentan por su calidad y erotismo.

UNA HISTORIA CARGADA DE SENSUALIDAD Y EROTISMO. CONVIERTE A DOS AMANTES EN SALVAJES INCONTROLADOS.

HOY
EXCLUSIVO
ALFIL \$80
Estrictamente 21 años

11.30-13.50-16.10-18.30-20.50 HR.



La agrupación "Danza Móvil" entregó un nuevo estreno en el edificio Rampa de las Flores. Se trata de la creación "Primario: rituales y misterios".

BOITE DISCOTEQUE
LUCIERNAGAS
TOP - LESS CLUB
SENSACIONAL INTIMIDAD
TOP-LESS DESDE LAS 6 DE LA TARDE
BAILABLES EN GRATA COMPAÑIA HASTA EL AMANECER
MADRID 950
ENTRE PORTUGAL Y LIRA



ALMUERZOS

PLATOS PREPARADOS EN ENVASES TERMICOS DESECHABLES PUESTOS A DOMICILIO PARA OFICINAS, INDUSTRIAS, CONSTRUCCIONES, COLEGIOS, ETC.

COMIDA DE PRIMERA Y SANA PARA EJECUTIVOS, EMPLEADOS Y OBREROS

INDUSTRIA DE ALIMENTOS
ROCHEL LTDA.
FONO 774708



CABARET KANDY SHOW
SHOW CONTINUADO 19 A 24 HRS.
CONSUMO MINIMO \$ 100
SOLO MAYORES 21 AÑOS
Miércoles y Jueves
Segundo Consumo Gratis
SAN DIEGO 2080 LOCAL 107
CARACOL FRANKLIN
VENGA LO ESPERAMOS

RESTAURANT La Cañada de Vespucio

Chanchito Lechón Relleno para servir o llevar a la hora que indique en su domicilio

Platos típicos Chilenos
Vinos de las mejores marcas
Estacionamiento propio



PLATO CAÑADA para 4 personas \$ 800

Ameniza:
Pepe y su órgano
Marchant y sus guitarras
música ambiental
ordenes para banquetes

VENGA UD. Y FAMILIA

AMERICO VESPUCIO SUR 0872
Avenida 25 G. Avenida hacia Ochagavía
Reservas Fono: 585890

Joven pianista ganador de concurso venezolano se proyecta al exterior

Pese a su aspecto juvenil (tiene 22 años), Luis Alberto Latorre ya es un triunfador del piano a nivel internacional y 1982 le depara muchos compromisos artísticos.

**“¿Conoce usted...la vía láctea?
estrenan esta tarde en el Goeth**

Sandro Larenas y Adolfo Assor, ambos en la foto, son los protagonistas de la obra del alemán Wittlinger que relata las vivencias en un hospital psiquiátrico modelo.

tienen una amplia experiencia que los avala. Larenas actuó en "Cagua 1814", "El Mercader de la Cruz", "Oh siglo veinte" y fue integrante del Teatro Urbano Contemporáneo, Assor, por su parte, lo ha hecho en "Diario de un loco", "Café", "Final de Partida".

"Ojo con mi guardaespaldas"
se estrena hoy en Santiago

El filme "Ojo con mi guardaespaldas" se estrena hoy en Santiago. Cuenta la historia de un muchacho que vivió protegido de todo peligro pero que de pronto se traslada a una escuela pública, donde debe pagar para no ser golpeado por el maltrato del establecimiento. Su única arma es su inteligencia. Esta película, que dicta que debe hacerse amigo de un retratado, cual poseyó un físico que le permite imponerse sobre sus compañeros.

Entre ambos muchachos surge una fuerte amistad, que supera todas las barreras existentes, pese a pertenecer a dos mundos sociales totalmente diferentes. La película es protagonizada por Christopher Moltisanti (Clifford), Matt Dillon (Moody) y Adam Baldwin (Linderman), que compartieron los roles estelares junto a Robert Redford en la película "Gepe Común", exhibida en nuestro país hace poco tiempo.

Su director es Tony Bill, quien ganó el "Oscar" de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas, como productor de la cinta "The Sting". Con "Ojo con mi guardaespaldas" hace su debut como director filmático. Se tiene gran confianza en su talento, pues en todos sus trabajos anteriores sostiene una calidad reconocida por los principales medios de comunicación.

Explica Tony Bill que su película presenta una historia universal que carece de violencia. No posee asperezas, ni es tendenciosa. Su intención es conocer algo más de cómo surge una amistad sincera entre jóvenes de hoy. "Cuando los adultos la ven, recuerdan haber vivido experiencias parecidas o iguales, los muchachos, muchas veces, se identifican por completo con los protagonistas", explica el director.

AGUSTINAS 1269-CASILLA 81-D-FONO 82222

QUIEBRA: Gurtubiera, Carlos; Causas: S.A. Primer Juzgado Civil de San Miguel, Resolución 15 de octubre de 1981. Declaró cerrado el procedimiento ordinario de verificación, verificándose los siguientes créditos: Valistas: Jaime Solís Coca por \$ 1.004.794; Química Harting S.A. por \$ 200.042,00; Mario Emilio Arrieros Mondaca por \$ 121.081,00; Química Fischer Chile Ltda. por \$ 3.795.737,82; Jorge Izquierdo por \$ 44.426,38; Co. Prodes Ltda. por \$ 410.325,54; Manufacturas de Polietileno S.A. "Mapoleno S.A." por \$ 46.114,00; Eugenio Benítez Ramírez por \$ 154.448,76 más intereses, gastos de protesto y reajustes; Servicio Seguro Social por \$ 326.408,47; Mario A. González Bravo por \$ 385.432,97; Brand y Gianagrotti Ltda. por \$ 908.276,00; Jorge Benítez Ramírez por \$ 128.800 más intereses; Emilio Torres Muixi por \$ 68.472,00 más intereses que correspondan; Bayer de Chile S.A. por \$ 2.626.813,99; Corfo por \$ 10.132.957,16; Eduardo Fischer y Cia. por \$ 66.761,00 más intereses que correspondan; Jorge Frías Bales por \$ 24.498 más intereses; Conico Ltda. por \$ 35.247,84 más intereses que correspondan; Compañía de Correos de Chile S.A. por \$ 120.456,74 más intereses que correspondan; Química Sodemariana S.A. por \$ 1.144.539,80 más intereses que correspondan; Química Harting S.A. por \$ 44.064 más intereses que correspondan; Eduardo Fischer y Cia. por \$ 116.169,50 más intereses correspondientes; Alfredo Gál y Hijos Ltda. por \$ 1.934.386,52 más intereses correspondientes; Eugenio Benítez Ramírez por \$ 33.184,95 más intereses correspondientes; Comercial Eduardo Fischer y Cia. por \$ 61.827,14; Comercial Eduardo Fischer y Cia. por \$ 155.702,00 más intereses correspondientes; Intereses: Cia. de Seguros Sol de Chile por US\$ 2.804,52 más intereses correspondientes a gastos de protesto; 2.952; Hormoplast Industrias Plásticas S.A.C. por \$ 102.524,44 más intereses correspondientes; Tecnocimica S.A. por US\$ 7.642,11; Banco de Chile por \$ 1.000,00; Banco de Chile por \$ 1.000,00; Conipolbrote Pacheco por \$ 112.490,20 más intereses correspondientes.

correspondientes; Pinturas Baco S.A.C.I. por \$ 27.840 más intereses correspondientes; Chicletra por \$ 478.338,06 más intereses correspondientes; Sandoz Colorquímica Ltda. por \$ 39.686,00 más intereses correspondientes; Chicletra por \$ 831,17 e intereses correspondientes; Gregorio Merino y Cia. Ltda. por \$ 259.629,42; Soc. Balart e Hijos y Cia. Ltda. por \$ 149.303,80; Banco Crédito e Inversiones por \$ 17.519.919,93 más intereses correspondientes; Banco de Crédito e Inversiones por \$ 99.767,46 más intereses correspondientes y gastos de protesto; Mario Canale-Mayer Ernest por \$ 360.775,79; Química Universal Ltda. por \$ 62.934,92 más intereses que correspondan; Inquilinos del primer inmueble soc. Ltda. por \$ 55.458,60 más intereses corrientes que corresponda; Manufactura de Caucho Tejedor y Cueros Catecu S.A. por \$ 54.369 más intereses correspondientes desde el 10-08-80; Soc. Lailihaar Hnos. Ltda. por \$ 120.054,00 más intereses correspondientes; Manuel Errázuriz Burr por \$ 4.219.145,90; Industria de Sal y Sosa S.A.C.I. por \$ 8.400; Empresa Metropolitana de Bazar Sanitarias por \$ 30.372,24; Manufactura de Caucho Blasmar Ltda. por \$ 510.887,68 más intereses; José Solís Zielmann por \$ 120.130,00; Molino de Caucho Molina por \$ 753.737; Preferentes: Desiderio Villarroel Ramírez y otros por \$ 297.540,11; \$ 49.098,00; \$ 314.500,00 más reajustes legales; Banco del Estado de Chile por \$ 53.217.712,47 y más intereses correspondientes a \$ 60.403.989,36 equivalentes a \$ 66.403.989,36; Banco de Concepción por \$ 6.667.126,31 más intereses que correspondan; Rafael Díaz González por \$ 232.308,10; Corporación de Fomento de la Producción por US\$ 50.080,26 más gastos de protesto \$ 9.263,27 e intereses que correspondan; Servicio del Estado de Chile por US\$ 3.924,30 más intereses correspondientes; Sindicato de Quiebras por \$ 356.562,73; Caja de Compensación de Asignación Familiar Gabriela Mistral por \$ 650.620,14; Caja de Previsión de Empleados Particulares por \$ 121.629,80; Servicio de Seguro Social por \$ 6.146.326,03; Extrabajadores de la Construcción por \$ 18.154.210,96; Sindica-

de Quiebras por \$ 313.299,75 todo más intereses reajustes y multas correspondientes; Sindicato de Quiebras por \$ 434.971,60 más intereses, reajustes y multas correspondientes; Albornoz Antonio y otros con Curtiembre Salvador Causade por \$ 24.365.674,83. La Secretaría.

7-9-10
SEGUNDO Juzgado concedió el beneficio inventario de posesión efectiva José Carlos Ramírez Zamora a Carmen Ocaranza Sepúlveda, sin perjuicio sus derechos como conyuge sobreviviente.

7-9-10
SEGUNDO Juzgado concedió el posesión efectiva Amadora del Carmen Acevedo Valenzuela a Manuel, Mariana, Rolando, Sergio, Mariana Sereño Acevedo.

7-9-10
SEGUNDO Juzgado concedió el posesión efectiva Pedro Díaz Valencia; posesión efectiva María Rosa Montenegro López a Lionel Cura Romeo. Practicó inventario solemne 12 noviembre, quince horas. Secretaria.

7-9-10
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Agustín Baza Nuñez, para Florencia Castillo, sin perjuicio sus derechos como conyuge.

7-9-10
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rosa Olavarría Vargas, para hermana Hernán Olavarría Vargas. Secretario.

7-9-10
PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas: Primeros de Erma Rivadeneira Valladares, para Roberto, Gastón y Myriam León Riva-
viedra, sin perjuicio derechos Heriberto León González, Segundo de Eudocia Valladares Duarte, para María y Margarita Rivadeneira Valladares, Roberto, Gastón y Myriam León Rivadeneira.

6-7-89
PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ramón Sepúlveda, para Juan José Víctor, María, Edson, Daniel, José, Carlos, Ramón José, Hugo y Magdaleno Sepúlveda Leiva, sin perjuicio derechos Paila Leiva, Practicó Secretaria inventario solemne diez noviembre 1981, quince horas.

6-7-89

QUINTO Juzgado Civil. Autos rol Nº 4014-81, resolución 30 octubre 1981, ordeno citar audiencia de partes para el día 13 de noviembre 1981, a las 10 hrs. de Martha Elena Soriano mayor Irujuga. La Secretaría.

PRIMER Juzgado Civil. San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de Guillermo Segura Casanova. Miranda, Guillermo Casanova Huerta. Secretaría. 9-10-1981

PRIMER Juzgado Civil. San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de Erna Gladys Catalán de Valenzuela s/ Manuel María, Gloria, Cecilia y Gladys Rojas Catalán; sin perjuicio derechos cónyuge Manuel Antonio Rojas Gardado. Practicar inventario solemn 13 noviembre 1981, once horas. Secretaría. 9-10-1981

PRIMER Juzgado Civil. San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de Rubén Darío Rojas Olivares, a Haydée y Rubén Darío Rojas Arancibia sin perjuicio derechos cónyuge Teresa Arancibia Sepúlveda. Secretaría. 9-10-1981

PRIMER Juzgado Civil. San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de María de los Angeles Peña Vargas y Miguel Echazue Valdés, a María Angelica Echazue Peña. Secretaría. 9-10-1981

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Ramírez Calisto, para Rodolfo, Leony y María Aranz Ramírez, sin perjuicio derechos Antonio Arasaca Viralta. Ley 16271 artículo 33. 7-10-1981

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ordoñez de las Mercedes Catalán Canales a Gladys y Elia Canales Cáceres. Tramitar beneficios artículos 37 y 37. Ley 16.271. 7-10-1981

SEXTO Juzgado 11 de noviembre 10 horas, ampliar inventario posesión efectiva César Torres Castillón. Secretaría.

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva intestada con arreglo a la ley a don Juan Arenas Martínez, a hijo legítimo Walkiria, a hijo Arenas Martínez, sin perjuicio derechos conyugales sobreviviente Juana Martínez Gray. Se concede además posesión efectiva Teresita Arenas Martínez madre legítima Juana Martínez Gray. Secretaria. 9-10-1981

NOVENO Juzgado Civil modificó auto posesión efectiva Ana Rosa Ayala Lizana, en el sentido que también se concede a Eugenio Segundo Pichuani Calquin, conyuge sobreviviente de la causante. Secretario. 9-10-1981

OCTAVO Civil concedió posesión efectiva Enrique Castillo Díaz a hija Julia Adriana Vargas Castillo, sin perjuicio derechos conyugales Francisco Vargas Prieto. 9-10-1981

QUEIEBRA Sociedad Comercial La Reina Lat. Décimo Juzgado Civil Santiago. Por resolución Agosto-1981, tuvo por ventado crédito "Sociedad Comercial y Automotriz Espigón Ltda.", ascendente a \$ 629.070,00. Secretaria. 9-10-1981

SEXTO Juzgado concedió también posesión efectiva Victor Flores Barros, m/je Mercedes Barros Hozmazabal, noviembre 10 horas, ampliar inventario. Secretaria. 9-10-1981

PRIMER Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de Oscar Sánchez Villar, a Maria Feres Lautaro y Guacelo Sánchez Maldonado y Oscar Sánchez Muñoz, sin perjuicio derechos conyugales Olga Dionisia Muñoz Br. Secretaria. 9-10-1981

PRIMER Juzgado Civil San Miguel, autos "Pedro Donoso Zamorano", de 6 ampliaciões inventario fijo el 13 noviembre 1981, once horas. Secretaria. 9-10-1981

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Etelvina Poblete Manterola a la ga Toró Mena. 9-10-1981

QUIEBRA.— Transportes Rex Ltda. Cuarto Juzgado Civil de Santiago. Resolución 12 de noviembre de 1981, tuvo por propuesta la fecha cesación pagos, fallida el 12 febrero 1980. Se tendrá por aprobada si no se objetare dentro plazo legal. Secretaria. 9-10-81

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva María García Acevedo, hijas Ximenes, Alejandra y María Herrera Gajardo; sin perjuicio cónyuge Carlos Herrera Vadillo. Inventario 12 noviembre 1980. Secretaria. 9-10-81

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Enrique Valenzuela Valenzuela, hijos, María, Edith, Cristóbal, Erna, Elda, Erik, Escobar, Eusebio y Enrique Valenzuela Fernández, sin perjuicio cónyuge Isabel Fernández Cataldo. 9-10-81

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Teresa Valencia Avalos y Teresa Cortez Robles a Hector, sé y Estrella Valencia Cortez y Omar González Valencia, este último en representación su madre fallecida Lidia Valencia Cortez. 9-10-81

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Juan Alfredo Estay Estay a Ileana Estay Acevedo y Pablo Estay Caro, sin perjuicio rehchos Carolina Caro Estaybar. 9-10-81

CUARTO Juzgado Civil a la audiencia de parientes autos sobre adopción. E. Letelier Ruiz, día 16 noviembre, 15 horas. Secretaria. 9-10-81

QUINTO Juzgado C. concedió posesión efectiva Eleira Ramirez Ramirez, Enrique Carvajal Araya, Julia Carvajal Ramirez, Teban Carvajal Suarez, Enrique, Walter y Carlos Carvajal González; y Carlos Carvajal Alvarez. 9-10-81

QUINTO Juzgado C. concedió posesión efectiva Roberto Ramirez Arancibia a Eva, Ismenia, Roberto Soledad Ramirez Segovia, sin perjuicio cónyuge María Segovia Camus. 9-10-81

TERCER Juzgado com
concedió posesión elect
cinco Vía Barrios a E
Vilma, Hogla, Iñis, Ar
Gadiel Vera Godoy,
perjuicio conyugal Dan
Godoy Olivares, Invent
12 noviembre 16 horas.
9-10

TERCER Juzgado C
Santiago declaró yace
herencia María Do
Fuentes Muñoz falleci
diciembre 1980.
9-10

QUIEBRA Carlos Ca
Valdivia. Cuaderno de
posiciones, de Conve
QUINTO Juzgado Civil
tiago. Por resolución 2
tubo último, tuvo
aprobado convenio j
cial. La Secretaría.
9-10

QUINTO Juzgado C
concedió posesión elec
Francisco Deguelo,
Gaudin a Marcelo, Eli
y Renee Deguelre Br
sin perjuicio conyugal
Eliana Bravo Villare
Inventario solemne 12
tial, 15 horas.
9-10

QUINTO Juzgado C
concedió posesión elec
Judith Céspedes Carras
Edith, Luis, Gerardo
Pedro Vázquez Céspedes
sin perjuicio conyugal
Judith Céspedes Carras
ventario solemne 12 act
15 horas.
9-10

QUINTO Juzgado C
concedió posesión elec
Olivario Moreno Brav
Victor Enrique More
Bravo.
9-10

QUINTO Juzgado C
concedió posesión elec
Enrique Terradas Her
dez y Hortensia Jimé
Gutiérrez a Enriqueta
se Terrada Jiménez.
9-10

QUIEBRA — Emp
Constructora Brivie
da. Tercer Juzgado Civil
Santiago. Resolución 2
enero de 1981, fijó fo
cesación págos fallida
10 enero 1976. Secreta
9-10

QUIEBRA — Serra
ciudad Industrial y Com
cial Ltda. Cuarto Juz
Civil Santiago. Resolu
4 de noviembre de 1981
no por demanda, fije
sación págos fallida
octubre 1978. Se tend
fijada si no fuere ob
dentro plazo legal. Secr
9-10

Albinozost Soc. Secretaria
9-11

EXTRACTO, Primer
gado concedió posesi-
on efectiva Mario del Car-
Correa Rivera, para
niela e Irene del Car-
Correa Pérez, sin perjuicio
derechos cónyuge Irene
Carmen Pérez Ar-
quez.Dos de noviembre
1981.

9-11

QUINTO Juzgado
Mayor Cuzco
concedió posesión efec-
tiva herencia de
Orlando Vargas Serran-
sus hijos legítimos Joa-
Antonio, Daniel Ang-
Gabriel todos Vargas
sin perjuicio derechos
yuge sobreviviente
Amelia Lazo Lazo. So-
taria.

9-11

SEGUNDO Juzgado
concedió posesión efec-
tativa José Miguel Va-
Piamante y Teresa Co-
des Céspedes a Otilia Va-
nía, Miguel Segura
Guillermo Hernán-
Hernán, Gilberto, M-
Teresa de las Merced
Ofelia del Carmen Va-
Céspedes. — El Secreta-
ria.

9-11

SEGUNDO Juzgado
concedió posesión efec-
tativa Faustina de
lano Rivera López
Benjamin Rolando y
Agustín Rolando Ri-
Sepúlveda, sin perjuicio
rechos cónyuge Juan-
pólveda Poblete. So-
taria.

9-11

QUINTO Juzgado
concedió posesión efec-
tativa Oscar Morales del Vil-
José y Juan Morales M-
neaux, sin perjuicio co-
de Lucía Moynaux K-
verría.

9-11

SEGUNDO Juzgado
San Miguel concedió
sión efectiva inte-
Francisco Baccelliere
nalla a hijos legítimos
eisco, Hernán y Mario,
de apellido Baccelliere
na, sin perjuicio de-
chos sobreviviente
rriana Peña Miranda. So-
taria.

9-11

PRIMER Juzgado
San Miguel, concedió
sión efectiva herencia
tada de Margarita
Tránsito Donoso Az-
Pabla y Juan Ramón
tuzuela Donoso, sin
juicio Derechos
Juan Valdeola. So-
Tramitase Ley N° 16
Secretaria

[illegible]

Clásico "Carlos Rivera A."

Sorpresivo triunfo de "Parco"

PARCO, por Melody Rock y Paranga por Congolese, obtuvo sorpresivo triunfo en los dos kilómetros del clásico condicional reservado para productos de tres años, premio "Carlos Rivera Avendaño", disputado en el césped del Club Hípico.

El gran favorito de las apuestas y de la catedral "Forki", quien totalizó 4.527 boletos a ganador de un total de 7.308, remató a duras penas en el cuarto lugar, dejando la impresión que el mayor recorrido de la prueba le restó posibilidades a una mejor colocación.

Desarrollo. Definidas las posiciones Comandador quedó en la delantera seguido por Adoptado, Forki, Palty, Payaso, y Parco, penúltimo Coverlinda y último Boniperti.

Cubierto los primeros 400 metros avanzaron Adoptado junto con Forki, relegando al tercer puesto a Comandador. Cuarto estaba Payaso, quinta Palty, sexto Parco, penúltimo Boniperti y última Coverlinda.

Próximo a la curva de los 1.300 metros, Adoptado se había cortado más de dos largos al frente. Mientras Forki se mantenía segundo, tercero

seguía Comandador, cuarta Palty, quinto Payaso, sexto Boniperti, penúltimo Parco y última Coverlinda.

Más adelante no se observaron cambios en las ubicaciones, ingresando con Adoptado a la cabeza del pelotón. Segundo seguía Forki, tercero Boniperti, cuarta Palty, quinto Parco sexto Comandador.

En las últimas ubicaciones Payaso y Coverlinda. Al mediar la recta Forki trató infructuosamente de dar alcance al puntero. Mientras aquello ocurría, por el medio de la pista ganaba terreno con mucha seguridad Parco, pasando al frente del lote cuando quedaban 200 metros para el término del recorrido. El colorado empezó a distanciarse paulatinamente del resto de sus adversarios, cruzando la línea de sentencia con un claro de cuatro cuerpos y tres cuartos sobre Adoptado. En tercer lugar arribó Boniperti, a medio cuerpo; cuarto Forki, a igual diferencia; quinto Comandador, a un largo; sexta Palty, a medio cuerpo; penúltima Coverlinda, a cinco cuerpos; y último Payaso, a la misma ventaja.

El vencedor empleó para los dos mil metros 2 minutos y 1 quinto. Marca bastante recomendable. Los tiempos parciales de las últimas distancias fueron estos: 800 en 49.2/5, 400 en 24.2/5 y 200 en 12.



Y VAN DIEZ... señala emocionado el aprendiz Luis Corvalán después del triunfo N°10 con Taimada en la cuarta carrera. De ahora en adelante, sólo puede descargar 2 kilos en pruebas condicionales.

Una tarjeta con 12 puntos

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

"POLLON DE ORO". Se confeccionaron 36.458 boletos. La terna 458 fue acertada por 32 tarjetas. Cada una pagará el equivalente a 40 veces lo apostado con tope de \$40.000. Hubo un acierto con 12 puntos. Cobrará \$613.570. La tarjeta ganadora es la N° 628.003 de la Agencia Renca. Además hubo 29 aciertos con 11 puntos. Cada uno cobrará \$8.640. El pozo aumentó a \$1.241.437, pero el Club Hípico garantiza la suma de \$2.000.000.

APUESTAS. Las trece competencias que componían la cartilla, más lo recaudado por conceptos de juegos de fantasía arrojó un total de \$30.095.300.



FALTAN ESCASOS metros para la línea de sentencia y (4) PIRINCO ya tiene prácticamente dominado a Andarín (6). Fue el tercer triunfo de la tarde que consiguió Luis Muñoz. Foto de Johnny Lepe.

Luis Muñoz

"Todo resultó demasiado fácil"

"Después de todo, la victoria con Parco resultó demasiado fácil", fue el primer comentario del jockey Luis Muñoz que condujo el defensor de José Melero en el clásico Carlos Rivera.

Y Muñoz tiene toda la razón ante el fracaso rotundo del favorito Forki. Sin embargo, el látigo prosiguió su análisis de la prueba señalando que "Parco es un caballo ideal para conducir. Es demasiado dócil y tranquilo. Se puede traer a voluntad donde se quiera. Era la primera vez que le corría y quedé muy contento de su accionar. Comencé a buscar la victoria desde los 700 metros y en tierra derecha se me cargó varias veces a los palos, pero logré sacarlo a una tercera línea y mostré mucha fuerza para liquidar el pleito. Ha sido una linda victoria y más aún en un clásico que recuerda al gran colorado Carlos Rivera. Esto último, me llena mucho más de alegría y satisfacción. La dedico esta victoria a Carlos y su familia", concluyó Luis Muñoz.

JUAN CAVIERES

Para el entrenador de Forki, Juan Cavieres, la carrera de su pupilo no tiene explicación lógica al primer comentario. "Me dejó perplejo. No fue el mismo del Paddock Stakes (ganó fácil) y habrá que esperar un buen chequeo para saber a qué se debió su performance a todas luces muy lejos de lo que es capaz", dijo el líder de los entrenadores.

Acercó de la distancia misma (2.000 metros) y venta de ganar (1.800). Cavieres expresó que "no es problema para él, sin embargo, habría que considerar, eso sí, que a lo mejor la conducción fue un poco

apresurada pero en ningún caso, corriendo adelante o desde atrás, me parece habría permitido cambiar el resultado de la competencia".

Podría estar sintiendo la campaña?

"Es probable porque tuvo el Val Infante, la Polla, el Nacional y el Paddock Stakes. En todo caso, lo haremos revisar muy bien y le pediremos dar hasta un descanso con miras a los 2.000 metros por un millón de pesos el 27 de diciembre en esta pista", concluyó Juan Cavieres.

MINI-NOTICIAS

—ARREBATADO será conducido por Claudio Leighton en el clásico Club Hípico de Santiago, que se dis-

putará el sábado en el Hipódromo de Chile sobre 2.000 metros.

—En esa misma carrera, SEMINARIO será guiado por Sergio Azócar. —PAPABILE, cuarto en El Nacional del Clásico Copa Reina Isabel próximo 13 de diciembre. Su jockey será Claudio Leighton. —Otros rivales del clásico serán La Palma son Penúltimo y Herrera, Kilén (Luis Muñoz), Cero (Cesáreo Galleguillos), Cero (Fernando Díaz), High (Sergio Vázquez), Bejones y VIP, hermano de Protección. —A Rotunda (propia hermana de segundía) y Balenaga, se fueron a Estados Unidos. Se mantendrán las conversaciones para compra-venta de Dolphin.



CLASICO CARLOS RIVERA. — Giovanna Rivera Santos, hija de "Monstruo", hace entrega de una hermosa copa a Carlos Enrique Jorge Antonio Melero Fuentes, copropietarios de PARCO, ganador de la prueba que recordó al gran jinete fallecido hace 3 años. El hijo de Melody Rock pertenece a la madre de los pequeños que fue sentada por estos futuros turfmen, hijos del entrenador José Mel Becar.

Resultados del Club Hípico

1ª Carrera 1.000 mts. Índice 32 al 23	
1º (9) MUNEQUILLO 50 por Jady y Mejora del Sr. Eugenio Casado S.	Bol. Pag. 1.828 5.40
2º (8) Taimada 51 S. Azócar	702 13.00
3º (1) Iron 58 E. Guzmán	673 14.70
4º (3) American Junior 52 L. Cornejo	2.676 3.70
5º (11) Mirabelle 49 G. Barrera	4.406 2.20
6º (6) Jangalero 51 P. Muñoz	451 22.00
7º (5) Briso 53 J. Aparicio	Corral Jangalero
8º (2) Black Bird 55 V. Barrera	Corral American Junior
9º (4) Trillón 55 O. López	868 12.30
10º (10) Callada 49 F. Díaz	1.439 6.90
11º (12) Don Moise 56 J. Pérez	Descartado
12º (7) Rodaja 51 J. Díaz	1.104 9.00
Total 14.147	
Ganada por 1 1/4 cpo., el 3º a 3/4 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 0:58 2/5 Prep. Luis E. Toledo Corrieron todos. DIV. \$ 5.40; 3.10; 2.90; 2.90 Primera válida de la apuesta Triple N° 1, el (9) Munequillo con 1.828 boletos. Valor nominal \$ 540	
2ª Carrera 1.300 mts. Condicional Potrillos de 3 años no ganadores	
1º (3) DRUSO 56 por Desván y Dokara del Stud "Guz-Val"	Bol. Pag. 324 15.90
2º (10) Tempino 56 G. Barrera	2.514 2.00
3º (13) Vaquezazo 56 J. Pérez	1.558 3.30
4º (6) Macarrón 56 F. Díaz	72 71.70
5º (9) Romeral 56 O. López	506 10.20
6º (8) Plomote 56 M. Olguín	127 40.70
7º (1) Arrope 56 E. Guzmán	47 109.90
8º (12) Ufano 55 L. Corvalán	1.131 4.60
9º (10) Ufano 55 L. Corvalán	81 63.80
10º (11) Torillo 56 P. Cerón	64 80.70
11º (2) Bitter 52 J. Alarcón	656 7.90
12º (2) Bitter 52 J. Alarcón	656 7.90
13º (4) Efrata 56 S. Azócar	199 26.00
14º (5) Héctor 54 P. Vega	100 51.60
Total 7.379	
Ganada por 1 1/2 cpo., el 3º a 3/4 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., y el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1:18 1/5 Prep. Juan Sánchez Corrieron todos. DIV. \$ 15.90; 2.90; 1.50 Segunda válida de la apuesta Triple N° 1 el (3) Druso, con 14 boletos Valor nominal \$ 30.045	
3ª Carrera 1.000 metros. Condicional. Potranas de 3 años no ganadoras	
1º (8) IMPRESIONADA 53 por Invisible y Smiley del stud "Santa Sara"	Bol. Pag. 2.649 2.90
2º (12) Rominada 53 V. Barrera	109 69.30
3º (16) Zagreb 49 J. Caro	846 8.90
4º (11) Regadora 51 J. Turrieta	1.125 6.70
5º (1) Bacanera 49 J. Muñoz	818 9.20
6º (6) Filmdora 51 P. Muñoz	292 25.90
7º (5) Desaire 51 L. Muñoz	1.558 4.80
8º (15) Verdolaga 52 D. Salinas	220 31.30
9º (4) Crisis 53 J. Berrios	1.464 5.20
10º (3) Carrasosa 53 O. López	575 13.10
11º (14) Teruca 52 M. Alvarez	247 30.60
12º (7) Dicit 51 P. Vega	16 472.30
13º (9) Merry Pax 50 J. Alarcón	238 31.70
14º (13) Sermena 53 E. Suárez	456 16.60
15º (2) Botarata 53 L. Cornejo	125 60.40
16º (10) Real Herolina 49 L. Menghini	57 132.60
Total de boletos jugados 10.795	
Ganada por 1 1/4 cpo., el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., y el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1:06 1/5 Prep. Alfredo Bagó No corrió: (13) Trampa Piquera. Div. \$ 2.90; \$ 1.40; \$ 1.60; Y \$ 2.80. Segunda válida de la apuesta Triple N° 2, el (1) King Kong, con 190 boletos. Valor nominal \$ 2.988.	
4ª Carrera 1.000 metros. Condicional. Potranas de 3 años no ganadoras	
1º (16) TAIMADA 49 por Pichuco y Taita, del Sr. Lindorfo Díaz G.	Bol. Pag. 112.170 4.20

jijete Luis Corvalán		1.529	7.30
2º (5)	Estaba 51 W. López	1.788	6.30
3º (1)	Belchania 53 F. Díaz	3.107	3.60
4º (2)	Cartillera 53 J. Díaz	3.375	3.30
5º (10)	Muequilla 53 V. Barrera	856	13.10
6º (4)	Culminada 52 C. Galleguillos	196	57.20
7º (3)	Concentrada 49 Jge. Caro	639	13.40
8º (8)	Jamás 53 G. Barrera	2.949	3.80
9º (7)	Flor Linda 53 L. Cifuentes	210	53.40
10º (9)	Librada 49 J. Muñoz	684	16.40
11º (14)	Rikena 52 M. Alvarez	264	42.50
12º (6)	Figurada 51 J. González	41	273.50
13º (12)	Realera 52 Sdo. Sto	179	62.50
Total de boletos jugados: 16.017			
Ganada por 1 1/2 cpo., el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 0.59. Prep. Lindorfo Díaz. No corrieron: (1) Pelusina, (13) Remanga y (15) Ruiseñora. Div. : \$ 7.30, 1.80, 1.90 y 1.40. Primera válida de la apuesta Triple N° 2, el (16) Taimada, con 1.529 boletos, valor nominal \$ 730.			
5ª Carrera.- 1.100 Metros. Carrera de reclamo. Potrillos y potranas de 3 y 4 años.			
1º (1) KING KONG 56, por Par de Ases y Cara al Sol, del Stud "Matancilla"		Bol	Pag
jijete Juan Pérez		2430	2.90
2º (5)	Comunero 51 W. López	2126	3.30
3º (10)	Soy El Rey 53 S. Suárez	382	18.30
4º (9)	Rocio Foo 53 J. Berrios	2277	3.10
5º (12)	Titiritera 49 N. Vargas	332	21.00
6º (2)	Brega 51 P. Vega	447	15.60
7º (7)	Laurel del Oro 52 G. Valencia	234	29.80
8º (4)	Gira 51 L. Corvalán	289	24.20
9º (6)	Don Erasmo 53 V. Barrera	154	45.30
10º (11)	Pilirma 50 J. Alarcón	295	23.70
11º (8)	Manso 49 J. Orellana	1009	6.90
12º (3)	Thailandesa 52 C. Galleguillos	Corral Brega	
Total: 7.975			
Ganada por 3/4 cpo. el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 1.06 2/5. Prep. Alfredo Bagó No corrió: (13) Trampa Piquera. Div. \$ 2.90; \$ 1.40; \$ 1.60; Y \$ 2.80. Segunda válida de la apuesta Triple N° 2, el (1) King Kong, con 190 boletos. Valor nominal \$ 2.988.			
6ª Carrera.- 2.000 Metros. Clásico "Carlos Rivera A." 1º (6)			
(6) PARCO 56, por Melody Rock y Paranga, de la Sra. Carmen Fuentes de M.		Bol	Pag
jijete Luis Muñoz		502	10.20
2º (1)	Adoptado 56 O. Leighton	958	5.30
3º (2)	Boniperti 56 S. Azócar	320	16.00
4º (4)	Forki 56 S. Vázquez	4527	1.10
5º (3)	Comandador 56 E. Silva	515	9.90
6º (8)	Palty 53 F. Díaz	135	37.90
7º (7)	Coverlinda 53 L. Toro	218	23.50
8º (5)	Payaso 56 G. Lizama	133	38.50
Total: 7.308			
Ganada por 3/4 cpo., el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 2.00 1/5. Prep. José Melero. Corrieron todos. Div. \$ 10.20; \$ 3.50 y \$ 2.90. Tercera válida de la apuesta Triple N° 2: A 1º lugar: (6) Parco, con 13 boletos. Div. \$ 36.380 c.u. A 2º lugar: (1) Adoptado, con 26 boletos. Div. \$ 4.550. c.u.			
7ª Carrera 1.000 mts. Índice 14 al 11			
1º (15) BROCOVIA 52 por Broker's Tip II y Moscovicia del Stud "Flexible"		Bol.	P.
jijete Orlando P. Castillo		4.952	6.00
2º (9)	Erizada 54 C. Galleguillos	3.544	6.40
3º (1)	Cazadora 55 P. Castillo	4.227	7.00
4º (10)	Marat 54 L. Muñoz	2.063	14.40
5º (11)	Bobita 53 S. Azócar	2.760	10.40
6º (12)	Las Lomas 53 J. Alarcón	1.859	10.40
7º (13)	Benida 53 W. López	1.645	18.10
8º (3)	Ginebrés 55 P. Cerón	4.537	6.50
9º (7)	Burundi 54 O. López	2.312	12.90
10º (16)	Caranegra 52 L. Toro	2.976	10.00

11º (6) Alza Prima 54 F. Díaz	603 49.30
12º (2) Cernus 53 J. Berrios	6.485 4.60
13º (17) Zenus 53 J. Caro	Descartado
14º (5) Golden Smile 55 L. Cifuentes	461 64.50
15º (8) Laya 53 J. Turrieta	824 36.10
16º (14) Ruffi 53 P. Vega	Corral Burundi
17º (4) Giulio 54 M. Olguín	221 134.50
Total 42.469	
Ganada por 1/2 cpo., el 3º a 3/4 cpo., el 4º a 1/2 cpo., el 5º a 1/4 cpo., y el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 0:58 2/5 Prep. Julio Castro R. Corrieron todos. DIV. \$ 6.00, 2.60, 2.40, 2.70 Primera válida de la apuesta "5 y 6" el (15) Brocova con 4.952 boletos. Valor nominal \$ 600	
8ª Carrera 1.300 mts. Condicional Potrillos de 3 años no ganadores	
1º (7) MERODEO 56 por Mr. Long y Marimandona del Stud "Santa Amelia"	Bol. Pag. 7.129 2.90
2º (9) Regio Tipo 56 E. Guzmán	1.968 7.40
3º (3) Denunciado 56 O. Pérez	344 42.30
4º (6) Mazarín 54 W. López	2.926 5.00
5º (8) Pirulo 55 H. Glaz	2.189 6.60
6º (1) Best 56 J. Pérez	2.840 5.10
7º (11) Sancio 56 L. Rivera	539 27.00
8º (10) Saboteo 56 P. Cerón	1.104 13.20
9º (13) Vadinejo 56 L. Cornejo	269 54.10
10º (4) Felipe Andrés 54 S. Soto	1.067 13.60
11º (12) Tomaso 55 M. Alvarez	330 44.10
12º (2) Carrascal 54 J. Turrieta	99 147.10
Total 20.804	
Ganada por 1 1/2 cpo., el 3º a 3/4 cpo., el 4º a 1/4 cpo., el 5º a 1/2 cpo., y el 6º a 1/4 cpo. Tpo. 1:17 Prep. Alvaro Bregue No corrió: (5) Leblon DIV. \$ 2.00, 1.50, 2.20, 5.70	
9ª Carrera.- 1.300 Metros Índice: 23 al 16.	
1º (4) PIRINCO 54, por Parnasio II y Hacedilla del Sr. Manuel Palma R.	Bol. Pag. 4223 2.10
2º (6) Andarín 53 J. Berrios	2754 3.20
3º (8) Jaldado 53 C. Galleguillos	1.446 6.20
4º (10) Trampetta 51 P. Muñoz	707 12.60
5º (9) Travessa 52 M. Olguín	1135 7.70
6º (7) Banacek 53 L. Menghini	284 31.40
7º (11) Mi Señor 49 J. Muñoz	Descartado
8º (2) Chispero 54 H. Galaz	1456 6.10
9º (3) Fechador 54 J. González	130 68.60
10º (1) Naublin 56 E. Silva	579 15.40
Total 12.734	
Ganada por 3/4 cpo., el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 1/4 cpo., el 5º a 1/2 cpo., y el 6º a 1/4 cpo. Tpo. 1:17 2/5 Prep. Alejandro Valdes. No corrió: (5) Tamaraco. Div. \$ 2.10; \$ 1.40 y \$ 1.60. Segunda válida de la apuesta "5 y 6", el (4) Pirinco, con 1.884 boletos. Valor nominal \$ 1.350. Valor del Rescate \$ 1.210.	
10ª Carrera.- 1.300 Metros. Índice: 37 al 24.	
1º (7) TEMPTATION 52, por Clever y Saepa, del Stud "Kitty"	Bol. Pag. 2966 4.00
2º (9) Tirillento 48 S. Suárez	675 17.70
3º (8) Mister Gracias 49 G. Barrera	3429 3.50
4º (5) Ropestre 53 P. Castillo	1615 7.40
5º (6) Trino 53 J. Berrios	2240 5.30
6º (10) Bahish 48 J. Turrieta	184 7.10
7º (3) Santoral 55 V. Barrera	1088 64.90
8º (2) Muñeca de Acero 58 C. Galleguillos	1105 10.80
9º (1) Rapaz 60 J. Pérez	992 12.00
10º (11) Dos Ases 49 O. P. Castillo	2152 5.50
Total: 17.046	
Ganada por 1/2 cpo., el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 1/4 cpo., el 5º a 1/2 cpo., y el 6º a 1/4 cpo. Tpo. 1:16 3/5 Prep. Delfino Bernal. No corrió: (4) Afortundado. Div. \$ 4.00; \$ 3.10 y \$ 5.90. Tercera válida de la apuesta "5 y 6", el (7) Temptation, con 456 boletos. Valor nominal \$ 4.379. Valor del rescate \$ 3.940.	

11ª Carrera. 1.300 metros. Índice 16 al 8.	
1º (4) ATLANTUS 54 por Golden Thorn e Indivento del stud "Pancholero"	Bol. Pag. 2

Resultados del Sporting Club

3ª Carrera. - 1.500 metros. Condición.

1º (6) PAN AM 53 kilos por Calabres II y Pan Air del stud "Lajena"

	Bol	Pag
2º (9) Solvyluz 53 kilos por Baquiano y Folia	1.625	5,20
3º (4) Latvia 53 E. Guajardo	2.770	3,00
4º (8) Revelación 52 F. López	2.200	3,80
5º (2) Escarchada 52 M. Aranda	1.500	5,60
6º (3) Es Carta 49 F. Carvajal	230	25,60
7º (5) Maia 52 P. Durán	515	16,40
8º (10) Solvyluz 53 L. Valencia	765	11,00
9º (11) Steppen Wind 53 J. Monárdez	615	13,70
10º (1) Computadora 49 M. Rojas	106	80,50
Total: boleros 12.071	165	51,20

Canadá: por 2 cuerpos, el 3º a 1-4 cuerpos y el 4º a 1-2 cuerpos. Tpo: 1.32, 2-5. Preparador: Luis Bernal G. Corrieron todos. DIV: \$ 2.50, 1,90 y 2,00.

3ª (10) Puquillay 52 P. Durán

	Bol	Pag
4º (5) Sera Mia 54 F. Carvajal	465	22,00
5º (6) Tata Rojo 54 O. Silva	1.155	8,80
6º (9) My Pray 52 E. Martínez	70	146,00
7º (2) Pinta Brava 55 L. Avalencia	1.780	5,70
8º (3) Rumianca 54 E. Guajardo	2.500	4,10
9º (7) Gran Carta 53 R. Durán	1.876	5,40
10º (12) El Nieto 51 F. Aranda	625	16,30
11º (11) Condottieri 51 M. Peñaloza	445	23,00
12º (8) Jovosa 53 P. Hernández	290	35,20
13º (4) El Torero 50 J. Monárdez	Corral con Rumianca	

Total boleros: 14.601

Canadá: por 1 cuerpo, el 3º a 1-3-4 cuerpos y el 4º a 1-2 cuerpos. Tpo: 1.18, 2-5. Preparador: Francisco Hernández. No corrió: (14) Silko DIV: \$ 2,20 1,80 y 10,10.

6ª (11) Entusiasmado 48 J. Pailamilla

	Bol	Pag
7º (5) Marco Polo 52 P. Durán	200	43,10
8º (8) Monsanto 51 F. López	1.030	10,80
9º (4) Lubacan 54 V. Vázquez	2.922	5,50
10º (1) Media Luz 59 R. H. Carvajal	720	15,60
11º (9) Paraguan 51 G. Pinto	845	13,30
12º (10) Afectado 52 J. Monárdez	1.490	7,60

Total de boleros jugados: 16.042

Canadá: por 1-2-3-4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008-1009-1010-1011-1012-1013-1014-1015-1016-1017-1018-1019-1020-1021-1022-1023-1024-1025-1026-1027-1028-1029-1030-1031-1032-1033-1034-1035-1036-1037-1038-1039-1040-1041-1042-1043-1044-1045-1046-1047-1048-1049-1050-1051-1052-1053-1054-1055-1056-1057-1058-1059-1060-1061-1062-1063-1064-1065-1066-1067-1068-1069-1070-1071-1072-1073-1074-1075-1076-1077-1078-1079-1080-1081-1082-1083-1084-1085-1086-1087-1088-1089-1090-1091-1092-1093-1094-1095-1096-1097-1098-1099-1100-1101-1102-1103-1104-1105-1106-1107-1108-1109-1110-1111-1112-1113-1114-1115-1116-1117-1118-1119-1120-1121-1122-1123-1124-1125-1126-1127-1128-1129-1130-1131-1132-1133-1134-1135-1136-1137-1138-1139-1140-1141-1142-1143-1144-1145-1146-1147-1148-1149-1150-1151-1152-1153-1154-1155-1156-1157-1158-1159-1160-1161-1162-1163-1164-1165-1166-1167-1168-1169-1170-1171-1172-1173-1174-1175-1176-1177-1178-1179-1180-1181-1182-1183-1184-1185-1186-1187-1188-1189-1190-1191-1192-1193-1194-1195-1196-1197-1198-1199-1200-1201-1202-1203-1204-1205-1206-1207-1208-1209-1210-1211-1212-1213-1214-1215-1216-1217-1218-1219-1220-1221-1222-1223-1224-1225-1226-1227-1228-1229-1230-1231-1232-1233-1234-1235-1236-1237-1238-1239-1240-1241-1242-1243-1244-1245-1246-1247-1248-1249-1250-1251-1252-1253-1254-1255-1256-1257-1258-1259-1260-1261-1262-1263-1264-1265-1266-1267-1268-1269-1270-1271-1272-1273-1274-1275-1276-1277-1278-1279-1280-1281-1282-1283-1284-1285-1286-1287-1288-1289-1290-1291-1292-1293-1294-1295-1296-1297-1298-1299-1300-1301-1302-1303-1304-1305-1306-1307-1308-1309-1310-1311-1312-1313-1314-1315-1316-1317-1318-1319-1320-1321-1322-1323-1324-1325-1326-1327-1328-1329-1330-1331-1332-1333-1334-1335-1336-1337-1338-1339-1340-1341-1342-1343-1344-1345-1346-1347-1348-1349-1350-1351-1352-1353-1354-1355-1356-1357-1358-1359-1360-1361-1362-1363-1364-1365-1366-1367-1368-1369-1370-1371-1372-1373-1374-1375-1376-1377-1378-1379-1380-1381-1382-1383-1384-1385-1386-1387-1388-1389-1390-1391-1392-1393-1394-1395-1396-1397-1398-1399-1400-1401-1402-1403-1404-1405-1406-1407-1408-1409-1410-1411-1412-1413-1414-1415-1416-1417-1418-1419-1420-1421-1422-1423-1424-1425-1426-1427-1428-1429-1430-1431-1432-1433-1434-1435-1436-1437-1438-1439-1440-1441-1442-1443-1444-1445-1446-1447-1448-1449-1450-1451-1452-1453-1454-1455-1456-1457-1458-1459-1460-1461-1462-1463-1464-1465-1466-1467-1468-1469-1470-1471-1472-1473-1474-1475-1476-1477-1478-1479-1480-1481-1482-1483-1484-1485-1486-1487-1488-1489-1490-1491-1492-1493-1494-1495-1496-1497-1498-1499-1500-1501-1502-1503-1504-1505-1506-1507-1508-1509-1510-1511-1512-1513-1514-1515-1516-1517-1518-1519-1520-1521-1522-1523-1524-1525-1526-1527-1528-1529-1530-1531-1532-1533-1534-1535-1536-1537-1538-1539-1540-1541-1542-1543-1544-1545-1546-1547-1548-1549-1550-1551-1552-1553-1554-1555-1556-1557-1558-1559-1560-1561-1562-1563-1564-1565-1566-1567-1568-1569-1570-1571-1572-1573-1574-1575-1576-1577-1578-1579-1580-1581-1582-1583-1584-1585-1586-1587-1588-1589-1590-1591-1592-1593-1594-1595-1596-1597-1598-1599-1600-1601-1602-1603-1604-1605-1606-1607-1608-1609-1610-1611-1612-1613-1614-1615-1616-1617-1618-1619-1620-1621-1622-1623-1624-1625-1626-1627-1628-1629-1630-1631-1632-1633-1634-1635-1636-1637-1638-1639-1640-1641-1642-1643-1644-1645-1646-1647-1648-1649-1650-1651-1652-1653-1654-1655-1656-1657-1658-1659-1660-1661-1662-1663-1664-1665-1666-1667-1668-1669-1670-1671-1672-1673-1674-1675-1676-1677-1678-1679-1680-1681-1682-1683-1684-1685-1686-1687-1688-1689-1690-1691-1692-1693-1694-1695-1696-1697-1698-1699-1700-1701-1702-1703-1704-1705-1706-1707-1708-1709-1710-1711-1712-1713-1714-1715-1716-1717-1718-1719-1720-1721-1722-1723-1724-1725-1726-1727-1728-1729-1730-1731-1732-1733-1734-1735-1736-1737-1738-1739-1740-1741-1742-1743-1744-1745-1746-1747-1748-1749-1750-1751-1752-1753-1754-1755-1756-1757-1758-1759-1760-1761-1762-1763-1764-1765-1766-1767-1768-1769-1770-1771-1772-1773-1774-1775-1776-1777-1778-1779-1780-1781-1782-1783-1784-1785-1786-1787-1788-1789-1790-1791-1792-1793-1794-1795-1796-1797-1798-1799-1800-1801-1802-1803-1804-1805-1806-1807-1808-1809-1810-1811-1812-1813-1814-1815-1816-1817-1818-1819-1820-1821-1822-1823-1824-1825-1826-1827-1828-1829-1830-1831-1832-1833-1834-1835-1836-1837-1838-1839-1840-1841-1842-1843-1844-1845-1846-1847-1848-1849-1850-1851-1852-1853-1854-1855-1856-1857-1858-1859-1860-1861-1862-1863-1864-1865-1866-1867-1868-1869-1870-1871-1872-1873-1874-1875-1876-1877-1878-1879-1880-1881-1882-1883-1884-1885-1886-1887-1888-1889-1890-1891-1892-1893-1894-1895-1896-1897-1898-1899-1900-1901-1902-1903-1904-1905-1906-1907-1908-1909-1910-1911-1912-1913-1914-1915-1916-1917-1918-1919-1920-1921-1922-1923-1924-1925-1926-1927-1928-1929-1930-1931-1932-1933-1934-1935-1936-1937-1938-1939-1940-1941-1942-1943-1944-1945-1946-1947-1948-1949-1950-1951-1952-1953-1954-1955-1956-1957-1958-1959-1960-1961-1962-1963-1964-1965-1966-1967-1968-1969-1970-1971-1972-1973-1974-1975-1976-1977-1978-1979-1980-1981-1982-1983-1984-1985-1986-1987-1988-1989-1990-1991-1992-1993-1994-1995-1996-1997-1998-1999-2000-2001-2002-2003-2004-2005-2006-2007-2008-2009-2010-2011-2012-2013-2014-2015-2016-2017-2018-2019-2020-2021-2022-2023-2024-2025-2026-2027-2028-2029-2030-2031-2032-2033-2034-2035-2036-2037-2038-2039-2040-2041-2042-2043-2044-2045-2046-2047-2048-2049-2050-2051-2052-2053-2054-2055-2056-2057-2058-2059-2060-2061-2062-2063-2064-2065-2066-2067-2068-2069-2070-2071-2072-2073-2074-2075-2076-2077-2078-2079-2080-2081-2082-2083-2084-2085-2086-2087-2088-2089-2090-2091-2092-2093-2094-2095-2096-2097-2098-2099-2100-2101-2102-2103-2104-2105-2106-2107-2108-2109-2110-2111-2112-2113-2114-2115-2116-2117-2118-2119-2120-2121-2122-2123-2124-2125-2126-2127-2128-2129-2130-2131-2132-2133-2134-2135-2136-2137-2138-2139-2140-2141-2142-2143-2144-2145-2146-2147-2148-2149-2150-2151-2152-2153-2154-2155-2156-2157-2158-2159-2160-2161-2162-2163-2164-2165-2166-2167-2168-2169-2170-2171-2172-2173-2174-2175-2176-2177-2178-2179-2180-2181-2182-2183-2184-2185-2186-2187-2188-2189-2190-2191-2192-2193-2194-2195-2196-2197-2198-2199-2200-2201-2202-2203-2204-2205-2206-2207-2208-2209-2210-2211-2212-2213-2214-2215-2216-2217-2218-2219-2220-2221-2222-2223-2224-2225-2226-2227-2228-2229-2230-2231-2232-2233-2234-2235-2236-2237-2238-2239-2240-2241-2242-2243-2244-2245-2246-2247-2248-2249-2250-2251-2252-2253-2254-2255-2256-2257-2258-2259-2260-2261-2262-2263-2264-2265-2266-2267-2268-2269-2270-2271-2272-2273-2274-2275-2276-2277-2278-2279-2280-2281-2282-2283-2284-2285-2286-2287-2288-2289-2290-2291-2292-2293-2294-2295-2296-2297-2298-2299-2300-2301-2302-2303-2304-2305-2306-2307-2308-

LA PALMA EN GRAFICAS

Por Helmut Rosas



CLASICO VICTOR MATETIC F. La potranca Quebrantada (a los palos), conducida por Guillermo Pinto, tuvo mucho corazón para soportar la carga final de Exploradora (al centro) y Pobladora, en los 1.400 metros de la principal prueba en el Hipódromo

Chile. La pupila de Carlos Zúñiga se convierte así en una de las mejores de la generación en arena. Es una hija de Sovereign Deck y Queflor, propiedad del stud César Antonio de la señora Silvia Mora de Veit.



CARLOS ZÚÑIGA fue otro profesional que brilló con luz propia. Es el responsable de la magnífica campaña que luce, en sus últimas actuaciones, la alazana Quebrantada, una lingüda que está emparentada con Quilche.



ROMELIO SAN MARTÍN otrora eficientísimo entrenador volvió a la actividad como manente ganador. Redebat Peldehue y de inmediato adueñó del primer lugar, muy felicitado por la presentación del hijo de Pato



NELSON ESPINA, el joven jinete que ganó 60 carreras en nuevas y 95 en Antofagasta, comenta su actuación con Licor Uva en la prueba inicial sabatina, con los entrenadores Manuel Velarde (padre e hijo) y el copropietario Juan Soroma.



JERIFE (Jalón-Kovna) agregó otra victoria a su campaña al adjudicarse handicap de 1.400 metros, por 4 cuerpos y medio sobre Balidar, Yondup y Amaraco. Sergio Vásquez, condujo a este defensor de Hernán Miranda.



DON GERMAN (Zorro Rojo-Alba Pura) fue el cuarto ganador palmeño. En condicional de 1.000 metros postergó a Machikoe, Insurgente y Tanggo con la conducción de Pedro Cerón. Lo entrena Rafael Quiroz Ferrari.



PISTILO (Potencial II-Ever Blue) fue un certero golpe a la cátedra tras ganar la 5ª carrera con sport de \$ 23.60. José Carrasco condujo al pensionista de Luis E. Toledo para derrotar a Apronte (a los palos), Parcelero y Onza Preta. Criador: Haras Paulina.

Su séptima obra literaria de carácter hípico ha entregado a los amantes de tan espectacular deporte, el periodista José Salinas Castillo, de vasta y dilatada trayectoria en el turf nacional e internacional. Esta obra es la "HISTORIA DE EL ENSAYO", la prueba de mayor importancia en nuestro país.

A través de 395 páginas escritas con el elegante estilo de don José, el lector irá conociendo no sólo a los ganadores de este clásico, sino que la historia misma del élevage chileno con sus progenitores y más destacados turfmen. Desde Dinorah en 1873 hasta Premio Nobel en 1980, se podrá apreciar la calidad de tanto animal que más de una página brillante ha escrito en el libro de oro de la hípica chilena.

Pero no sólo los ganadores tienen un largo relato. También los vencidos tienen un capítulo aparte y en el se puede ir configurando cuán importante fue esa victoria.

PERIODISTA

José Salinas Castillo nació en 1907 y realizó sus estudios en el Liceo Alemán de Santiago. En 1925 se graduó de Bachiller en Humanidades e ingresó a la Escuela de Medicina, carrera que debió abandonar por prescripción médica.

Se fue a trabajar de operario en el mineral El Teniente, campamento de Sewell y, posteriormente, fue nombrado Secretario de la Oficina de la Superintendencia de la Mina. Recuperada su salud, regresó a la Santiago e ingresó, simultáneamente, al Ministerio de Agricultura y al Periodismo.

Fue jefe de la Sección Hípica del Diario Ilustrado, desde donde pasó a ocupar igual cargo en "LA NACIÓN", en reemplazo de don Fermín Donoso, que había sido designado Jefe del Stud Book de Chile. Después de 30 años de servicios ininterrumpidos en dichas actividades, se acogió a jubilación.

Historia de El Ensayo

Séptima obra turfística de José Salinas C.

Las anteriores han sido comentadas en el mundo entero. Su autor fue Jefe de la Sección Turf en este diario

GREMIALISTA

Fundó la Asociación de Periodistas Hípicos y fue su primer presidente, reelegido por aclamación cuatro periodos sucesivos. Resignó su cargo para continuar como simple asociado.

El Directorio de esta Asociación le confirió la Medalla OLD BOY en 1963, el más alto galardón que ella otorgaba.

Más tarde fue designado presidente de la Junta de Comisarios del Hipódromo Chile y el Directorio de esa entidad le renovó el mandato. Hizo dedicación de ese cargo para dedicarse a terminar su obra "Cinuenta Historias de Caballos Importantes".

Cultor de la hípica como propietario



CINCO de las siete obras que sobre hípica ha entregado José Salinas Castillo. La última, Historia de El Ensayo, de reciente aparición, es un documento que todo amante del turf debe contar en su biblioteca.



EMOTIVO ENCUENTRO entre José Salinas Castillo (a la derecha) y Ramón Chacón, ambos jefes de la Sección Hípica de LA NACIÓN. El primero hace muchos años y el segundo en la actualidad. Salinas aprovechó la visita a "su casa" para felicitar a don Ramón por el Premio "Bernardo Zegers N." como el Mejor Periodista Hípico 1981.

rio de caballos de carrera desde hace más de 40 años, fue también criador aficionado, socio del Club Hípico y Secretario —en su tiempo— Ejecutivo de la Comisión Local de Chile de la Organización Sudamericana de Fomento al Caballo Fina Sangre de Carrera, OSAF.

BIBLIOGRAFIA

José Salinas Castillo es, tal vez, la única pluma más versada del periodismo hípico, después de Luis E. Soto (El Brujo autor del libro El Turf en Chile) y don Bernardo Zegers N. Sus obras, hasta el momento, son las siguientes, por orden cronológico:

ABRIL 1939. Historial del Turf Chileno. Grandes Cracks en número Especial de la Revista "La Fija".

DICIEMBRE 1943: Haras Santa Luisa. Un estudio técnico de 230 páginas. Padrillos, yeguas, posibilidades.

MARZO 1966. "Cinuenta Historias de Caballos Importantes", 464 páginas.

OCTUBRE 1969. "Centenario del Club Hípico de Santiago".

ABRIL 1971. La Herencia en el Caballo F.S. de Carrera. Único estudio —en el mundo— de la genética en el F.S. de Carrera.

OCTUBRE 1976. Historia del Gran Premio Hipódromo Chile.

OCTUBRE 1981. Historia de El Ensayo. 395 páginas impresas en papel couché y portada a color de Filibuster con la monta de Manuel Quezada.

FELICITACIONES

Las obras de José Salinas han traspasado las fronteras nacionales para llegar a todos los países del mundo. En Inglaterra, S.M. la Reina Isabel II dio a conocer su opinión sobre La Herencia en el Caballo F.S. de Carrera, a través del Secretario de Informaciones del Departamento Británico de Informaciones, en nota fechada el 30 de septiembre de 1971.

"He sido informado desde Londres que Ud. ha enviado una copia de su libro a S.M. la Reina Isabel II, y ha encomendado por la Sección Privada de la Reina, expresando gracias de Su Majestad por el libro 'seguir'". Firma K. Heald.

Desde Estados Unidos recibí citaciones del Profesor Ralph B. H. Director del California Livestock Museum, en cuyos programas de trabajo ha sido considerado texto de estudio casi obligado.

"En cuanto al libro 'La Hípica...', me ha abierto un panorama totalmente nuevo y sus explicaciones técnicas me han resultado de utilidad meridiana. Además, la utilidad práctica como, por ejemplo, respecto a la clasificación de los sangre en familias", señala Hilario López, una autoridad argentina en el caso de Venezuela.

John L. Hislop, Gerente de British Racehorse, Londres, expresó: "Yo creo que Ud. ha hecho un excelente trabajo con su libro, que me tiene la más valiosa contribución a la cría del fina sangre y le estoy agradecido por haberme enviado un ejemplar".

D. Becheau La Fonta, Director de Courses et Elevage de Francia, me ha escrito: "Lo felicito especialmente por su importantísima contribución a la historia y el elevage del caballo F.S., como asimismo por el sentido con que Ud. ha encausado la redacción. Me regocijo de haber podido colaborar modestamente con mi Revista, Courses et Elevage".

Y así las notas de felicitación fueron llegando por cientos, entre ellas se referían a la Herencia en el F.S. y, luego, con más entusiasmo, a Cinuenta Historias de Caballos Importantes.

Ahora, en 1981, La Historia de El Ensayo, corona todo un esfuerzo personal por entregar al turf nacional mejor que ha tenido en su trayectoria. José Salinas tiene en mente, como obras y, como las anteriores, ser tan bien recibidas como siempre.



Seis de las 22 compañías de bomberos de Santiago consiguieron cumplir los ejercicios de agua y escala, respectivamente, en los tiempos reglamentarios y se hicieron acreedoras a los trofeos del premio "José Miguel Besoain".

Voluntarios bomberiles demostraron su destreza en evento competitivo

330 bomberos se disputaron trofeo "José Miguel Besoain". Resultaron triunfadoras, seis de 22 compañías del Cuerpo de Bomberos de Santiago.

Trecientos treinta voluntarios, pertenecientes a las 22 compañías del Cuerpo de Bomberos de Santiago participaron en el ejercicio de competencia por el trofeo "José Miguel Besoain", evento que se viene realizando desde el año 1929. En esta oportunidad resultaron ganadores seis compañías. Cuatro de agua y dos de escala.

El primer lugar en las Compañías de agua fue obtenido por la Decimotercera; el segundo, por la Cuarta; el tercer lugar lo obtuvo la Quinta y el cuarto, la Décima. Por su parte, el primero y segundo lugar de la Compañía de escalas fueron obtenidos por la Séptima y Octava, respectivamente. Desde las ocho horas de ayer los voluntarios se reunieron en el Club de Campo de Suboficiales del Ejército, ex estadio Militar, para demostrar la destreza desplegada por cada grupo, que no excedía los 14 hombres. La primera prueba fue la de agua. Los voluntarios tienen que efectuar una serie de movimientos para sacar varios obstáculos en un lapso que no exceda los dos minutos. Durante este tiempo deberán botar los discos blancos que simbolizan los focos de fuego, saltar por entre las simuladas ventanas cuya altura es de un metro y conectar un máximo de ocho tiras a los grifos de agua, para luego, con el chorro, proceder a derribar los discos. El Superintendente del Cuerpo de Bomberos de Santiago, Gonzalo Figueroa señaló a LA NACIÓN que lo correcto es que no se exceda los dos minutos, pero la decimotercera unidad sobrepasó los dos minutos. En cambio la decimotercera compañía, que logró el primer lugar, realizó su rutina en un minuto y segundos.

Por su parte, las compañías de escalas realizaron un ejercicio más difícil, por los numerosos pases que de-

ben efectuar y por lo arriesgado que resulta el hecho de subir escalas sujetas sólo por tres voluntarios. Puentes efectuados con escalas que eran pasados con ligereza, por los hombres, ensambles de las mismas, trabadas una con otra, logrando una altura de aproximadamente cuatro metros por donde éstos debían subir y bajar, pensando que cada minuto cuenta en esta oportunidad para ganar la competencia, en otras, para salvar una vida.

La Séptima Compañía resultó triunfadora con un tiempo de cinco minutos y 26 segundos. La 15ª y la sexta unidades recibieron castigos traducidos en una aplicación de tiempo extra por incurrir en faltas como botar la escala o no pasarla como es debido.

Uno de los más entusiastas resultó ser Rafael Urrutia, un voluntario de la Quinta Compañía que hace dos años sufrió un accidente en un incendio que lo dejó inválido. A pesar de esta tragedia, el joven ingeniero demostró poder vencer las adversidades y salió adelante con mucho optimismo. Ahora, querido y respetado por sus compañeros aviva a su compañía, cada vez que ésta se presenta a competir. Sus ojos no se apartaron de la pista donde los bomberos realizaban sus ejercicios. "No me pregunten nada ahora, tal vez mañana podamos conversar", nos dijo, mientras, eufórico, daba indicaciones.

Cuatro horas y media de ejercicio dejó seis compañías felices y 16 amargadas. Los 330 voluntarios se prepararon durante una semana de intensos ejercicios. La decepción de los perdedores se debía traducir en sus rostros, pero luego del evento, todos vuelven a estar unidos para ofrecer su vida si es necesario, por ayudar a la comunidad.

Requisito para PAA de 1983:

Alumnos deberán redactar mejor para ingresar a la Universidad

Este test de admisión controlará corrección idiomática, propiedad y precisión semántica, coherencia lógica y economía del lenguaje.

Corrección idiomática, propiedad semántica, coherencia lógica y economía del lenguaje serán los factores que se medirán en el test de admisión, el cual se incorporará a la prueba de Aptitud Académica.

Ante esta situación se eligieron los cuatro factores mencionados en anterioridad, que caracterizan el aspecto comunicativo del lenguaje excluyendo elementos como la expresión de afectividad, la imaginación, los valores estéticos propios de la creación literaria, los cuales se refieren a las habilidades del dominio verbal.

Lo anterior se señala pues la forma ideal de controlar este aspecto es obtener un texto escrito por el examinado, para luego analizarlo según los requisitos establecidos previamente.

Ante esta situación se eligieron los cuatro factores mencionados en anterioridad, que caracterizan el aspecto comunicativo del lenguaje excluyendo elementos como la expresión de afectividad, la imaginación, los valores estéticos propios de la creación literaria, los cuales se refieren a las habilidades del dominio verbal.

Buque de 360 mil toneladas cruza el Canal de Suez

EL CAIRO, 8 (DPA).—El petroero de Arabia Saudí "Saharai", de 360.000 toneladas, ostenta el record de mayor tonelaje en atravesar el Canal de Suez, informó hoy la agencia noticiosa egipcia MENA.

El navío, de 348 metros de eslora, hallaba en ruta de Rotterdam a Jeddah Saudita e iba vacío. Por el Canal de Suez, este fin de semana, el capitán hubo de pagar 250.000 dólares.

(Pasa a la Pág. 12B)

CONSIDERACIONES

Estos factores se eligieron, según aduce el estudio, teniendo en cuenta ciertas consideraciones. Uno de ellos es que esta habilidad, en una población como la que rinde la Prueba de Aptitud Académica, se debe efectuar en forma indirecta, midiendo ciertas habilidades básicas y de carácter similar a las examinadas por la parte verbal.

Lo anterior se señala pues la forma ideal de controlar este aspecto es obtener un texto escrito por el examinado, para luego analizarlo según los requisitos establecidos previamente.

Ante esta situación se eligieron los cuatro factores mencionados en anterioridad, que caracterizan el aspecto comunicativo del lenguaje excluyendo elementos como la expresión de afectividad, la imaginación, los valores estéticos propios de la creación literaria, los cuales se refieren a las habilidades del dominio verbal.

El estudio de esta comisión, concluye que la redacción puede medirse en el marco de la Prueba de Aptitud Académica Verbal porque las características de las preguntas son similares a las de dicho examen, tanto por los procesos mentales puestos en juego, como por su nivel general y básico, ajeno a conocimientos específicos.

LA ORTOGRAFÍA

Con respecto a la medición de la ortografía, dicho informe aclara que es necesario distinguir tres aspectos y agrega: "Puesto que dicha medición se reduce a comprobar si el sujeto



Un grupo de jóvenes que realizaron ayer su primera comunión en la Gruta de Lourdes, coincidiendo con el inicio del Mes de María.

Se inició el Mes de María

"Con fe profunda venimos a vuestros pies, madre y reina de Chile y Argentina, ayuda a tus dos pueblos a vivir en concordia y en la paz", dijo el nuncio apostólico de Su Santidad, Monseñor Angelo Sodano, en la homilía del oficio religioso al iniciarse ayer el Mes de María.

El acto litúrgico se realizó en el Santuario a la Virgen del San Cristóbal, en el cerro que lleva el mismo nombre, oportunidad que se aprovechó para rezar por el éxito de la mediación que lleva adelante el Papa Juan Pablo II, por el diferendo austral argentino-chileno.

En su homilía, el nuncio apostólico dijo que con alegría "nos hemos reunido en el Santuario para cantar alabanzas a María en su mes. Todos consideramos que María es nuestra madre espiritual, la veneramos como Madre de Cristo, con inmensa alegría celebramos su fiesta", dijo.

Refiriéndose a la mediación, dijo que María es madre de los dos pueblos (Chile y Argentina) y los ha guiado con profunda fe. "Todos merecemos la bienaventuranza de vivir y trabajar por la paz", agregó Monseñor Sodano.

Finalizada la misa, y mientras repartía bendiciones a los fieles que se le acercaban, Monseñor Sodano reiteró que los cristianos "confiamos en la ayuda del Señor y confiamos en su sabiduría en este camino de la mediación".

Mientras se dirigía a su automóvil, el representante de Juan Pablo II en Santiago fue despedido con aplausos por los fieles.

SANTUARIO DE MAIPU

El Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor Raúl Silva Henríquez, ofició ayer la ceremonia central con que se dio por iniciado el Mes de María.

(Pasa a la Pág. 12B)

Así lo afirmó públicamente en Lima:

BELAUNDE NIEGA A OEA JURISDICCION SOBRE MEDITERRANEIDAD DE BOLIVIA

□ Presidente peruano sostiene que el organismo hemisférico "tiene otro campo de actividades".

LIMA, 8 (AP).—El Presidente Fernando Belaúnde Terry negó hoy (ayer) jurisdicción a la Organización de los Estados Americanos (OEA) para pronunciarse sobre el problema del aislamiento marítimo de Bolivia.

Dijo que ese organismo "tiene otro campo de actividades", y que "este asunto (la mediterraneidad boliviana), debe resolverse entre los países directamente interesados".

Belaúnde dijo, en su habitual conferencia de prensa dominical, que los países interesados son Bolivia y Chile, y en caso de que este último hiciera una propuesta como la que formuló en 1976, Perú "de acuerdo con los tratados, tiene que decir también su palabra".

La referencia alude a la salida al mar que ofreció Chile a Bolivia por una franja de territorio en la frontera entre Perú y Chile, Perú, que estaba gobernada entonces por un régimen militar, planteó una contrapropuesta que Chile rechazó.

La participación peruana en el asunto esta contenida en el llamado Tratado de Ancón, firmado entre Perú y Chile después de la Guerra del Pacífico del siglo pasado.

El pacto dice que Chile consultará a Perú cuando desee ceder a otro país parte de los ex territorios peruanos que Chile ganó en la guerra. En ese conflicto Bolivia perdió su salida al Pacífico a través de Antofagasta.

La posición de Belaúnde difiere de la que tuvo el gobierno militar en 1979, cuando en la asamblea general de la OEA en La Paz promovió un pronunciamiento del foro sobre la preocupación del hemisferio por el aislamiento marítimo de Bolivia.

El Canciller chileno, René Rojas, había dicho esta semana en Santiago que su gobierno negaba competencia a la OEA para abordar nuevamente este asunto, frente a una reciente decisión boliviana de llevar a ese foro el centenario problema.

Belaúnde dijo esta mañana (ayer) que "hacia Bolivia nosotros hemos tenido siempre una actitud fraternal y americanista, comprendemos el problema dentro del ámbito de nuestras posibilidades".

"Hacemos y haremos todo lo que este dentro de nuestro alcance para aliviar la condición de aislamiento con respecto al Océano en que se encuentra Bolivia", añadió.

POSICION DE BOLIVIA

LIMA Noviembre 8 (UPI).—El Embajador de Bolivia, Jorge Escobar Cusicanqui, afirmó aquí que la Organización de Estados Americanos esta capacitada para examinar el pedido de Bolivia de una salida al mar, al comentar unas declaraciones en contrario formuladas por el Canciller de Chile, René Rojas.

El diplomático boliviano declaró a los periodistas que carecen de fundamento las declaraciones de que la OEA no tiene competencia para tratar la demanda marítima de Bolivia atribuidas al Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, René Rojas.

"Existe un acuerdo en la OEA desde 1950 para que Chile trate directamente con Bolivia este tema (la salida al mar), sin compensación territorial", subrayó.



El mandatario peruano, arquitecto Fernando Belaúnde Terry, dijo en su conferencia de prensa habitual de los días domingos, que la O.E.A. no tiene por qué tratar sobre el problema de la mediterraneidad boliviana.

Viola descarta la posibilidad de conflicto armado con Chile

LIMA, Nov. 8 (UPI).—El Presidente de Argentina, Roberto Viola, descartó toda posibilidad de un conflicto armado con Chile como consecuencia del litigio limítrofe entre ambos países en torno al Canal de Beagle, según informó hoy el diario La Prensa.

Viola declaró al enviado especial de La Prensa, que está descartada la posibilidad de un conflicto armado con Chile, en virtud de la mediación en el problema por parte del Papa Juan Pablo II.

Señaló que las negociaciones sobre

el Canal de Beagle "avanzan sobre la base concreta de la propuesta cursada en ese sentido", por el Papa.

Por otra parte, aseguró que su país "cumplirá cabalmente con la responsabilidad que asumió como garante del protocolo de Río de Janeiro", que marcó los límites entre Perú y Ecuador.

Chile, Estados Unidos y Brasil, aparte de Argentina, son los otros países garantes del protocolo firmado en 1942 y que puso fin a un breve enfrentamiento armado entre Perú y Ecuador.

"Pondremos especial dedicación a la más alta vocación de servicio a la causa de la paz y la equidad que deben signar las relaciones de dos naciones americanas", declaró al enviado especial de La Prensa.

En relación a la política interna de su país, dijo que el objetivo fundamental de las Fuerzas Armadas argentinas al asumir el poder en 1976, "fue establecer en el país las condiciones necesarias para el funcionamiento y estabilidad de un régimen auténticamente democrático".

Precisó que una democracia es-

table, la considera como "fuerte, no en el sentido totalitario, sino en el sentido que la democracia tenga dentro de sí los elementos suficientes para defenderse".

"No fuerte por el hecho de constituir un poder dictatorial. Fuerte por el libre juego de las instituciones democráticas y en donde entre ellas se complementen o anulen en caso de producirse problemas", señaló Viola.

Agregó que "no hay intención de las Fuerzas Armadas de generar una organización política alguna".

"Por el contrario, nuestra auténtica aspiración es que los partidos políticos y corrientes de opinión nacionales resulten de la organización espontánea de los argentinos".

Expresó que "el pasado político argentino durante los últimos cuarenta años estuvo permanentemente distorsionado por la existencia de un líder de carácter particular, que aun fuera del país ejercía una influencia preponderante dentro de la política argentina".

"No fue un periodo total y absolutamente normal, sino realmente anormal", afirmó, según La Prensa.

Israel Bórquez será dado de alta en próximas 72 horas

□ Satisfactorio estado de recuperación del presidente de la Corte Suprema

En excelente estado de ánimo, con su salud recuperándose satisfactoriamente, pasó el día domingo el presidente de la Corte Suprema de Justicia, Israel Bórquez Montero, internado en la habitación N° 302, tercer piso, de la Posta Central de Asistencia Pública.

En horas de la mañana recibió la visita de la mayoría de sus colegas, integrantes del más alto tribunal del país. Asimismo fue visitado por su secretario privado, César Deramond, con quien departió largos minutos y le dio instrucciones sobre el manejo de diversos asuntos pendientes en su despacho de trabajo.

Sobre su permanencia en el recinto asistencial se informó que "no excederá de las próximas 72 horas" más que nada como una medida precautoria y a objeto de seguir la evolución de un leve compromiso de la cabeza del hueso húmero, lugar en donde se asentó la bala de metralla. El proyectil fue extraído en la misma tarde del viernes pasado —día del criminal atentado— y remitido al Laboratorio Criminalístico de Investigaciones.

La herida en el hombro izquierdo, sin salida de proyectil, fue calificada de mediana gravedad para los efectos legales, si bien en la práctica no reviste mayor gravedad para la salud del distinguido enfermo.

En relación a la investigación del atentado, ocurrido a las 14 horas del viernes pasado en la intersección de las calles Eduardo Castillo Velasco y Los Talaveras, comuna de Nuñoa, la

policía civil y los distintos servicios de seguridad se encuentran analizando la situación y realizando un chequeo

(Pasa a la Pág. 12B)

Mañana llega General Carrasco desde EE.UU.

Mañana al mediodía llega al país la delegación militar que asistió a la Décimocuarta Conferencia de Jefes de Ejércitos Americanos, que se desarrolló en Washington desde el 2 al 6 de noviembre.

Los oficiales, encabezados por el Vicecomandante en Jefe de la institución, Teniente General Washington Carrasco, sostuvieron diversas reuniones de gran importancia castrense que podrían derivar en tratados favorables de asistencia técnica y logística.

La comitiva chilena estuvo integrada además por el Brigadier General Arturo Alvarez, el Teniente Coronel René Elbaum, ayudante de la Vicecomandancia, y por el jefe de la misión militar de Chile en USA, Mayor General Rigoberto Rubio, quien arribará al país el próximo jueves junto a los alumnos del Colegio Interamericano de Defensa.

Autobiografía de un pensador

Raymond Aron, un espectador comprometido

Raymond Aron, el filósofo-periodista-ensayista, que recorrió un camino diverso a todos los grandes intelectuales de su generación — Sartre, Camus, Merleau-Ponty — acaba de publicar en Francia su esperada autobiografía, "Le spectateur engagé", ("El espectador comprometido"), en forma de respuestas a las preguntas que le plantearon dos jóvenes de izquierda, que no entendían cómo una mente tan lúcida podía no optar por la "gauche".

Solo en su primera juventud, Aron fue hombre de izquierda, pero se convirtió rápidamente al liberalismo, con claras posiciones anticomunistas que causaron horror en parte del mundo intelectual y universitario, sobre todo hasta 1975, cuando comenzó su lenta rehabilitación. Muchos de sus enemigos descubrieron entonces el valor de la "concepción relativista de la historia" de Aron y no pocos ex marxistas llegaron a la conclusión de que era mejor arreglar este modelo de civilización antes de caer en aventuras que desembocaron en totalitarismo. Hasta Jean Paul Sartre, su viejo amigo-enemigo, marcó con un abrazo público la "rehabilitación" de

Aron hace unos años, a pesar de que no compartía sus ideas.

Aron revela en su autobiografía que sus maestros de pensamiento fueron los "grandes realistas" Maquiavelo y Tocqueville, pero sobre todo Max Weber, de quien aprendió dos imperativos: por un lado captar la realidad, la verdad, y por el otro actuar en consecuencia.

Uno de los aspectos más interesantes de esta conversación de Aron sobre sí mismo es el de sus complejas relaciones con su naturaleza judía. Creció en una familia laica, descubrió el problema en la Alemania de 1931-33. No quiso unirse a quienes advertían contra el peligro bélico del nazismo, por temor de resultar sospechosos de falta de objetividad. Por las mismas razones, durante la guerra se mantuvo apartado, en Londres, donde dirigía una revista gaullista y donde mantuvo la "convención del silencio", que regia en el país aliado con respecto a las leyes antisemitas de Petain. "Generalmente prefiero entender y analizar antes de vituperar a los adversarios", fue su lema durante muchos años. Solo después, durante la guerra de los seis días, porque temía la destrucción de Israel, salió de su reserva.

Indignado por la famosa frase de De Gaulle contra Ben Gurion y los judíos parisienses que festejaban la victoria ("pueblo de élite, seguro de sí y dominador"), escribió un ensayo en el que defiende la posibilidad de ser al mismo tiempo buen francés y solidario con Israel.

En 1947, entró en la redacción de "Le Figaro", donde permanecerá treinta años y desde donde también llevará a cabo su lucha antitotalitaria, la que continúa desde el semanario parisiense "L'Express", donde mantiene permanentemente su columna. Aunque nunca estuvo fascinado por De Gaulle, ese mismo año entra al partido gaullista.

Si bien llegó a considerar a De Gaulle un "dictador legal", en 1958 lo apoyó públicamente, porque "logró transformar la derrota en Argelia en una victoria de Francia sobre sí misma". Esto no le impidió escribir en 1961 un "adiós al gaullismo" del que hoy se arrepiente. En resumen, Aron siempre respetó a De Gaulle, pero nunca en forma incondicional y nunca con afecto. Un afecto que, en cambio, siempre sintió por Sartre, con quien mantuvo una amistad que, según sus palabras, "pudo sobrevivir a todas las tonterías". (ANSA).

En el Inst. Chileno-Norteamericano

Exhibición de libros para pedagogos

Una exposición de libros que interesará a todos los profesores, no solamente a los que enseñan el idioma inglés, presentará el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura a partir de mañana hasta el próximo viernes 13. Trata diversos campos de la

educación y los diferentes métodos pedagógicos que se están aplicando actualmente en los Estados Unidos. La muestra, que viene directamente de ese país, es inaugurada hoy en la tarde con la presencia de las distintas autoridades educacionales.

Conferencias sobre Teatro Contemporáneo

El Departamento de Literatura de la Facultad de Filosofía, Humanidades y Educación de la Universidad de Chile prosigue su ciclo de conferencias sobre el Teatro Contemporáneo, en el Instituto Chileno de Cultura Hispánica.

Mañana a las 19.00 horas, la pro-

fesora Rosana Soriani, hablará sobre las figuras más representativas del Teatro Italiano de hoy, en el que se destacan los dramaturgos Eduardo de Filippo y Goldoni.

El jueves, 12, también a las 19.00 horas, la profesora Nelly Donoso, expondrá "Tendencias en el nuevo Te-

atro Alemán", partiendo de la dramaturgia de post-guerra. La obra de Bertold Brecht, el desarrollo del teatro documental y su realismo sociocrítico, el drama del absurdo y post-absurdo, que hoy día está superado, serán algunos de los puntos que desarrollará en su charla.

1ª Bial de pintores latinoamericanos en Montevideo

MONTEVIDEO. (ANSA). — Se prepara para el mes de abril de 1982 en la capital uruguaya la Primera Bial Internacional de Pintores Latinoamericanos, que es auspiciada y organizada por el Museo de Arte Contemporáneo y "El País" junto con AMBIT, Servicios Editoriales, División Arte, editorial catalana.

Cada artista, podrá participar en la Bial con dos obras a una prebial uruguaya, en la que serán seleccionados los pintores que participarán en la etapa internacional. Se instituyeron varios importantes premios y recompensas que serán otorgados por un jurado que se integrará con tres personalidades de reconocida trayectoria.

En ambientes artísticos uruguayos se observa que en momentos en que desaparece la Bial Latinoamericana de San Pablo, la Bial de Montevideo viene a llenar un vacío y colaborar así, con la no fácil tarea de interpretación cultural del continente, que debe ser una labor continuada.

Conciertos corales en Los Dominicos

Mañana a las 20 horas, el Instituto Cultural del Banco del Estado dará comienzo a la III Temporada de Conciertos Corales, la que se desarrollará todos los miércoles entre el 11 de noviembre y el 23 de diciembre, en la Iglesia de Los Dominicos, Apoquindo 8980.

Continuando la tradición de organizar Conciertos Corales en Primavera, que se ha mantenido por tres años, el Instituto realizará un ciclo de siete conciertos con los principales coros de Santiago: Coro Cámara de la Universidad Católica, Coro Lex, el de la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Santiago, Taller Coral Renacimiento, Familia Domínguez y Coro Banco del Estado. Los colegios también participarán con sus propios conjuntos: Verbo Divino, Monjas Argentinas, Grange y otros.

El programa que abrirá la temporada, mañana a las 20.00 horas estará a cargo del Coro de la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Santiago, dirigido por Fernando Arévalo, con obras de Vecchi, Bianchi, Thompson, Scarlatti, Janquin, T.L. Victoria y Bach. Próximo concierto: Coro Lex, dirigido por Víctor Saverio.

Danzas contemporáneas en Sala Isidora Zegers

La Compañía de Danzas Vértice, que dirige la bailarina Magaleno, ofrece hoy y el próximo lunes 16 un variado programa coreográfico a las 19 horas, en la Sala Isidora Zegers de la Facultad de Ciencias Artes Musicales de la Universidad de Chile.

El grupo integrado por 15 bailarines, 2 actrices y un actor, iniciará actividades en 1980 con presentaciones en el Teatro IEM y en el Encuentro de Arte Joven de la Municipalidad de Las Condes, en la que obtuvo una excelente acogida. Vértice tiene en la dirección artística a Ingobor Krusell, como coreógrafo a Mario Burguño y en la orientación interpretativa al actor Alejandro Cohen.

Las metas de trabajo que se ha propuesto esta nueva compañía, que parten de las emociones que sienta el bailarín. La expresión coreográfica es fundamental en el enfoque que quieren dar, y para ello cuentan con un taller que dirige Alejandro Cohen. Emplean una amplia gama de estilos, desde el jazz hasta la música electrónica.

En el programa que interpretarán en la Sala Isidora Zegers, tres coreografías de Mario Burguño: "Jazz cuatro", con música de Bach; arreglos de Jacques Loussier, "Vivencias", con música de Albin Ginastera; "Lluvia", collage basado en la obra de Somerset Maugham, música de Edgar Elgar, textos de Juan Quezada y además una coreografía de Ingobor Krusell, titulada "Runes", con música de Keith Jarrett.

Pueblos de Chile vistos por un inglés

Una exposición de acuarelas del pintor inglés Edward Colman, inaugura hoy, a las 19 horas, en la Sala de Exposiciones del Banco del Estado, en Galería Antonio Varas 1105.

El artista es un arquitecto londinense que se encuentra realizando un exhaustivo viaje de estudios por América del Sur, recogiendo imágenes sobre costumbres y arquitectura de los países visitados.

Durante su estadía en Chile se ha internado por los pueblos de la zona central y sur, ha recorrido la Zona Central y Santiago, plasmando en acuarelas la impresión que le causan la naturaleza con sus lagos y fiordos y las innumerables iglesias de diferentes estilos.

La muestra, que consiste en 34 acuarelas con temas del sur, de la zona de Santiago y de la zona central, estará abierta hasta el 20 de noviembre.

Concierto del cuarteto de cuerdas Hindemith

El Departamento de Música de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile, prosigue su Temporada de Música de Cámara, en la Biblioteca del Congreso Nacional con la presentación del Cuarteto de Cuerdas Hindemith, hoy a las 19 horas.

El Cuarteto de Cuerdas Hindemith, integrado por los músicos Eduardo Salgado (violoncello), Celso López (viola), Genaro B. (viola) y Hernán Jara (violin), profesores de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile, ha desarrollado una activa labor musical en el transcurso de este año, numerosos conciertos tanto en Santiago como en provincias, que han sido elogiados por la crítica especializada.

El programa que ofrecerán en la Sala del Congreso Nacional, será cuartetos y quintetos de Mozart, en los que participarán: Aldo Harms, en flauta, Raúl Silva, en cornó y Salomón Baer, en clarinete.

SERVICIOS

SANTORAL DE HOY: Dedicación de la basílica del Santísimo Salvador de Letrán. Santos Teodoro y Ursula
MAÑANA. Santos León y Magno. Andrés Avelino

LINEAS AEREAS

VUELOS INTERNACIONALES

LLEGADAS

AEROLINEAS ARGENTINAS. — Vuelo 226 a las 16.45 de Buenos Aires.
LAN-CHILE. — Vuelo 149 a las 11.50 de Nueva York, Miami y Lima. Vuelo 119 a las 18.50 de La Paz, Arica e Iquique.
AIR FRANCE. — Vuelo 091 a las 12.05 de París, Río de Janeiro y Buenos Aires.
BRANIFF. — Vuelo 921 a las 13.10 de San Francisco, Los Angeles y Lima. Vuelo 979 a las 17.25 de Nueva York, Miami, Panamá y Quito. Vuelo 978 a las 21.17 de Buenos Aires.
LLOYD AEREO BOLIVIANO. — Vuelo 901 a las 13.50 de Miami, Panamá, Santa Cruz y La Paz.
IBERIA. — Vuelo 397 a las 14.10 de Madrid, Las Palmas, Río de Janeiro y Buenos Aires.
SWISSAIR. — Vuelo 146 a las 14.30 de Zurich, Ginebra, Dakar, Río de Janeiro y Sao Paulo.
ECUATORIANA. — Vuelo 071 a las 15.30 de Miami, Nassau, Quito y Guayaquil.

SALIDAS

BRANIFF. — Vuelo 921 a las 14.00 a Buenos Aires. Vuelo 979 a las 18.15 a Buenos Aires. Vuelo 978 a las 22.15 a Lima, Miami, Washington y Nueva York.
LAN-CHILE. — Vuelo 118 a las 09.00 a Iquique, Arica y La Paz. Vuelo 131 a las 13.30 a Isla de Pascua y Papete. Vuelo 150 a las 22.00 a Lima, Panamá y Miami.
AVIANCA. — Vuelo 020 a las 10.55 a Bogotá.
AEROLINEAS ARGENTINAS. — Vuelo 227 a las 17.25 a Buenos Aires.
AIR FRANCE. — Vuelo 092 a las 14.10 a Buenos Aires, Río de Janeiro y París.
IBERIA. — Vuelo 998 a las 15.25 a Buenos Aires, Las Palmas y Madrid.
SWISSAIR. — Vuelo 147 a las 16.30 a Buenos Aires, Sao Paulo, Río de Janeiro, Dakar, Ginebra y Zurich.

VUELOS NACIONALES

LLEGADAS

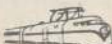
LAN-CHILE. — Vuelo 119 a las 17.50 de Arica e Iquique. Vuelo 084 a las 18.05 de Punta Arenas y Puerto Montt.
LADECO. — Vuelo 002 a las 10.20 de Concepción. Vuelo 031 a las 13.55 de Antofagasta y El Salvador. Vuelo 006 a las 14.45 de Osorno, Valdivia y Temuco. Vuelo 005 a las 15.10 de Arica e Iquique. Vuelo 080 a las 2.35 de Punta Arenas y Puerto Montt. Vuelo 004 a las 20.50 de Concepción. Vuelo 023 a las 21.30 de Calama y Antofagasta.

SALIDAS

LAN-CHILE. — Vuelo 118 a las 08.00 a Iquique y Arica. Vuelo 085 a las 09.00 a Puerto Montt y Punta Arenas.
LADECO. — Vuelo 003 a las 08.15 a Concepción. Vuelo 064 a las 08.30 a Iquique y Arica. Vuelo 030 a las 09.00 a El Salvador y Antofagasta. Vuelo 007 a las 09.45 a Temuco, Osorno y Valdivia. Vuelo 081 a las 11.00 a Concepción, Puerto Montt y Punta Arenas. Vuelo 022 a las 15.55 a Antofagasta y Calama. Vuelo 005 a las 18.45 a Concepción.

PENSAMIENTO

"Quien mal anda, mal acaba", refrán popular español.



TRENES

ESTACION MAPOCHO

Salida	Destino	Categoría	Frecuencia
8.30	Valparaíso	A. Expreso	Diario
12.30	Valparaíso	A. Expreso	Lun. a Vier.
14.30	Valparaíso	A. Expreso	Diario
19.10	Valparaíso	A. Expreso	Diario
Llegada	Procedencia	Categoría	Frecuencia
9.10	Quillota	A. Expreso	Lun. a Vier.
10.35	Valparaíso	A. Expreso	Diario
17.40	Valparaíso	A. Expreso	Diario
21.40	Valparaíso	A. Expreso	Diario

SALIDA DE ESTACION CENTRAL

Salida	Destino	Categoría	Frecuencia
7.30	Talca	Tren Ord.	Diario
8.30	Concepción	A. Expreso	Diario
9.00	Concepción	A. Salón	Diario
11.15	Talca	A. Ord.	Diario
14.30	Concepción	A. Salón	Diario
15.00	Talca	A. Ord.	Diario
15.15	Pichilemu	Tren Ord.	Diario
16.00	Chillán	T. Expreso	Diario
18.00	Chillán	A. Salón	Dgo. a Vier.
18.30	Puerto Montt	T. Rápido	Diario
18.45	Curicó	A. Ord.	Diario
19.30	Talca	A. Expreso	Diario
20.45	Rancagua	A. Ord.	Diario
21.00	Valdivia	T. Expr. Noct.	Diario
22.00	Concepción	T. Expr. Noct.	Diario
23.00	Concepción	A. Salón Noct.	Diario

LLEGADAS ESTACION CENTRAL

Llegada	Procedencia	Categoría	Frecuencia
7.00	Concepción	A. Salón Noct.	Diario
7.40	Rancagua	A. Ord.	Diario
8.15	Concepción	T. Expr. Noct.	Diario
8.50	Valdivia	T. Expr. Noct.	Diario
9.10	Curicó	A. Ord.	Diario
9.25	Puerto Montt	T. Rápido	Diario
10.35	Curicó	A. Ord.	Dgo. y Fest.
10.35	Talca	A. Expreso	Días Trabaja
12.15	Chillán	A. Salón	Lun. a Sab.
12.40	Pichilemu	Tren Ord.	Diario
13.45	Chillán	A. Expreso	Diario
16.40	Concepción	A. Salón	Diario
18.05	Talca	A. Expreso	Diario
18.15	Concepción	A. Expreso	Diario
20.20	Talca	A. Expreso	Diario
21.10	Chillán	A. Salón	Dgo. y Fest.
21.40	Concepción	A. Salón	Diario
22.20	Talca	A. Expreso	Diario

SERVICIOS ESPECIALES:

Servicio Auto-Tren a Concepción, Temuco y Valdivia. Los lunes, miércoles y viernes con regreso martes, jueves y domingo. Hacia y desde Osorno, todos los días.
Trenes especiales en festividades patrias y religiosas.

Informaciones y ventas de pasajes: Libertador Bernardo O'Higgins 853, Local 21. Fono 391818 y 30746. Metro Escuela Militar Sur, Local 3. Fono: 2282983. Estación Central: Fono: 92157. Estación Mapocho: Fono: 60923. Auto-Tren Fono: 31814. Equipaje Fono: 91526.



BUSES

TERMINAL SANTIAGO

TURISMO VARSAL. — A las 10.00 a Talca, Chillán, Concepción y Talcahuano. — A las 16.30 a Linare y Chillán. — A las 21.30 a Los Angeles, Victoria, Lautaro y Temuco. — A las 21.45 a Temuco. — A las 22.00 a Chillán, Coronel, Arauco y Lebu. — A las 09.30 y 2.45 a Viña del Mar y Valparaíso.
UNION DEL SUR. — A las 18.00 a Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Varas y Puerto Montt. — A las 21.30 a Temuco. — A las 23.00 a Chillán, Los Angeles y Mulchén.
BUS NORTE. — A las 20.00 a Valdivia y Puerto Montt.
TUR BUS. — De 08.45 a 20.40 cada 10 minutos a Viña del Mar. — De 06.30 a 22.00 cada 10 minutos a Rancagua.
TAS CHOAPA. — A las 23.15 a Temuco, Chillán y Los Angeles.
TRANSBUS. — De 08.30 a 23.00 cada 25 minutos a Rancagua.
COSTA BUS. — A las 23.20 a Concepción. — A cada hora a San Vicente y Las Cabras. Cada 15 y 30 minutos a Viña del Mar y Quintero.

ARCHIVO DE LA HISTORIA

Efemérides Nacionales

1920. — Fallece Alberto Blest Gana, novelista y diplomático. Entre sus obras sobresalen: Martín Rivas, Durante la Reconquista y El Loco Estero.
1942. — Por ley se creó el Premio Nacional de Literatura; el primero en recibirlo fue Augusto D'Halm.

Efemérides Extranjeras

1681. — La dieta de Oldenburgo otorga tolerancia religiosa a los protestantes húngaros.
1785. — Una pragmática de Carlos III prohíbe las corridas de todos los muertos en España.
1930. — El escritor norteamericano Sinclair Lewis obtiene el Premio Nobel de Literatura.
1938. — Los nazis destruyen negocios, sinagogas y hogares judíos en Alemania.
1941. — En un golpe de Estado es derrocado en Panamá el Presidente Arnulfo Arias, a quienes sustituyó Ricardo Adolfo de la Guardia.
Natalicio de la fecha:
Eduardo VII, Rey de Inglaterra (1841-1910); Iván Turguenev (1818-1883).

EMERGENCIAS

POSTAS	AREA NORTE
Posta Central	303451
Ambulancias	304871
La Cisterna	2234422
Nirón	400004
Providencia	2257216
Las Condes	91011
Quinta Normal	2234422
San Miguel	591534
San Bernardo	591534
AREA ORIENTE	BOMBEROS 132
Hospital Salvador	2256441
Hospital Calvo	41011
Mackenna	405091
Instituto del Torax	723025
Hospital Pedro	64764
Aguirre Cerdá	2271251
Hospital San José	370011
Hospital Roberto del Río	371011
Hospital Psiquiátrico	37031
CARABINEROS	
Prefectura General	60151
Radiopatrulla Central	133
AREA METROPOLITANA	
La Cisterna	781122
La Cisterna	82211
INVESTIGACIONES	
Radiopatrulla	64764



FARMACIAS

(Semana comprendida entre el 11 y el 13 de noviembre de 1981)

1er. SECTOR: BALMACEDA-CARDENAL JESU CARO. VICUÑA MACKENNA-LINEA FERIA CIRCUNVALACION-AVDA. NORTE SUR. — Benítez, Estado 397. Farrú, Alameda 80. Antep. Pral 1401. Esmeralda, San Diego 967. Fleming, 301. Krebs Santa Rosa, Santa Rosa 59. Vicuña Mackenna 490. Viel, San Ignacio 1996.

2º SECTOR: AVDA. NORTE-SUR-BALMACEDA. LIBERTADOR BDO. O'HIGGINS-COMUNAS NORMAL Y PUDAHUEL. GRUPO "B". — Italia 2402. Yungay, Matucana 769. La Estrella, San Pablo 4745. Fenix, José Joaquín Pérez 4294. Colonial, 2a Transversal 901-Maipú. Villa Maipo, 1421. Jenny, O'Higgins 1435-Maipú.

3º SECTOR: LIBERTADOR BDO. O'HIGGINS-NORTE-SUR-ISABEL RIQUELME-CAMINO A MAIPU. GRUPO "A". — Pudahuel, Los Andes 5771. GRUPO "B". — Estación, Libertador Bdo. O'Higgins. San Alfonso, Blanco Encalada 2898. Carrera, La Estrella, 2a Transversal 901-Maipú. Villa Maipo, 1421. Jenny, O'Higgins 1435-Maipú.

4º SECTOR: PROVIDENCIA-VITACURA-ALVARO DE LA CRUZ. GRUPO "B". — Ahumada, Providencia 2128. Avon, Apoquindo 5182. Lido, 2865. Kent, Vitacura 3829. Lo Curro N° 1, Las Condes 4202. Yungay, Matucana 769. La Estrella, San Pablo 4745. Fenix, José Joaquín Pérez 4294. Colonial, 2a Transversal 901-Maipú. Villa Maipo, 1421. Jenny, O'Higgins 1435-Maipú.

5º SECTOR: IRARRAZAVAL-BILBAO-BUSTAMANTE. REINA-MACUL. GRUPO "B". — Villa La Reina, No. 9047. Jaime Eyzaguirre, Calle Nueva 2099-Francia. Durán, Condell, Condell 1278. Santa Carolina, Condell 2259. Madre Selva, José P. Alessandri 3120. Principales 8640. Miami, Pedro de Valdivia 2078. D'Almagro 5447. Neptuno, Irarrázaval 2731. Maipo, 1534. Valu, Larraín 6781. Los Orientales, Pedro de Valdivia 4144. Universo, Fco. Bilbao 8010.

6º SECTOR: VICUÑA MACKENNA-LINEA CARRIL DE CIRCUNVALACION-COMUNAS FLORIDA-LA GRANJA-SAN MIGUEL-LA CISTERNA. GRUPO "A". — Martínez Acuña, José Miguel Carrera 646. Rudonidia, Alfredo Lobos N° 2789. GRUPO "B". — Abraham Lincoln 12559. Los Canelos, Los Canelos, Cristina, Santa Clara 6091. Departamental, Departamental, Dina, Nícomedes Guzmán 5227. Libertador, 30787. Castro, José Miguel Carrera 5250. San Diego 4202. La Granja, Santa Rosa 7949. Dávila, Quintero. Ovalle, José Miguel Carrera 6476.

7º SECTOR: SANTA MARIA-COMUNAS CONCHALI-QUILICURA. GRUPO "B". — Yenny, Independencia 2291. Universitaria, San 593. Centenario, Recoleta 2258. Imperial, Fermín Vial 593.

FARMACIAS DE URGENCIA

AHUMADA, Portugal 155. AS. Huérfanos 886. COM. San Diego 1126. FARRU-PORTAL, Portal Mackenna 78. DA VICUÑA MACKENNA, Vicuña Mackenna 78. Independencia 1175. DIECISIETE Y MEDIO, Vicuña Mackenna 8430. JAZMIN, José Miguel Carrera 646. PORTALES, Monseñor Edwards 1170. ABC N° 2383. BILBAO ALTO, Tomás Moro 1901. GIL N° 2383. Centenario 999. AHUMADA ESTADIO ITALIANO, Condes 6737. ABC N° 6, Américo Vespucio San 21. Vitacura 3920. ABC N° 9, Vitacura 6198. ANTONIO, Apoquindo 4876. REUNIDAS, Providencia 4876. FARRU, Pedro de Valdivia 87. ANDRADE, Libertador Bdo. O'Higgins 2902. y ABC N° 5, Libertador Bdo. O'Higgins 2902.

La Nación

Fundado el 14 de Enero de 1917

Director y Representante Legal
Jaime Valdés

Editado por la Empresa Periodística "La Nación" S.A. Domicilio Legal Agustinas 1269 teléfono 82222

Tristeza Papal

En declaraciones recientes a la prensa, el Cardenal Arzobispo de Santiago, Monsenor Raul Silva Henríquez, señaló que Su Santidad el Papa Juan Pablo II estaba entristecido por la demora argentina en la respuesta a su proposición mediadora.

Sin duda, la noticia resulta conmovedora. Tanto más aún, cuando el Papa ha tenido —en los últimos meses— sobrados motivos para estar triste y preocupado.

A la pena que siguió al día del horrible atentado en su contra, aquel aciago 13 de mayo, se agrega pues ahora esta otra originada en el silencio trasandino.

La pena del Papa es, en muchos sentidos, la pena del mismo Dios. Al sucesor de San Pedro, instaurado solemnemente por el propio Jesucristo, le fue dado el poder de "atar y desatar" y, si bien su misión es sobrenatural, ha recibido del Espíritu Santo los dones necesarios para desenvolverse en la tierra en comunión estrecha con el Señor, con especiales gracias y talentos. Desconocer aquello implica desconocer la palabra misma del Evangelio.

La figura del Papa representa para todos los hombres, creyentes e incredulos, un remanso de esperanza en medio de las tensiones y violencias del mundo contemporáneo. Su palabra despierta carino y suscitada adhesión; su imagen vuelve la sonrisa a rostros marcados por la desilusión y es capaz de reverdecer caminos desérticos con el riego de la fecundidad evangelica.

Chile, a lo largo de toda su existencia como nación, ha guardado una profunda reverencia y afecto filiales al Vicario de Cristo. Así ha quedado demostrado en innumerables manifestaciones del pueblo y sus autoridades más diversas. Siempre hemos visto a nuestra patria estrechando filas, en sincera comunión espiritual, en torno a la blanca figura de Roma.

Detrás del Papa está Dios. Es, pues, el eslabón intocable que vincula institucionalmente a la Iglesia peregrina con su cabeza, Jesucristo, y por ello no pueden alcanzarlos los defectos y aritmias del mundo.

Así, su pensamiento y su palabra constituyen doctrina cierta para todos los hombres de buena voluntad.

No se duda del Papa sin poner en grave tela de juicio el carácter sobrenatural de su misión y sin sembrar de incertidumbre un ámbito de particulares significados para todos, en un momento —por añadidura— en el que pareciera que ya nada permanece en pie ante la avalancha de oscuridades y angustias que vive la humanidad.

El Papa está triste. Junto a él, también Chile está entristecido al verlo sufrir.

Con sereno reconocimiento y sincera humildad, el país entero —respetuoso de la autoridad del Pontífice— eleva suplicas muy fervientes por todas sus intenciones y preocupaciones.

Federico Hegel

(De LA NACION del 9 de noviembre de 1941)

Se citaba a Guillermo Federico Hegel en la página de redacción y el cronista apuntaba sobre la obra del filósofo.

Hijo de un funcionario de la administración ducal de Württemberg, de familia protestante, nació en la ciudad de Stuttgart, el día 27 de julio de 1770, el que habría de ser una de las luminarias más brillantes del pensamiento y de la filosofía de todos los tiempos. Guillermo Federico Hegel nació desde muy joven un afán devorador por la lectura y el estudio. Inclinado en la soledad y en la meditación, intelectual auténtico y pensador profundo, Hegel se hurtó, casi por entero, al espectáculo de la vida exterior. Atraído por la literatura clásica y los problemas teológicos, ingresó en 1788 en la Universidad de Tubinga, donde cursa Filosofía y Teología.

Época inolvidable para Guillermo Federico, en la que tiene el gozo de conocer a Schelling y a Holderlin. Pasa de una extraña crisis espiritual, del desierto del ambiente petulante de la Universidad, ya alejándose poco a poco de sus estudios. Frecuentador de salones, jugador de naipes, dado a la vida fácil, debe a Schelling y a Holderlin, que se constituyen en sus protectores, el no caer definitivamente en la mediocridad de unas costumbres frías y corrompidas. Ganados los tres amigos por la inquietud política y social que, por aquel entonces, estremecía a Europa, se entregan con todo entusiasmo al estudio de la enciclopedia, cuya obra es la precursora de la revolución.

En 1793 termina sus estudios en la Universidad de Tubinga. Hegel, que quiere ser una carga para su familia, se coloca como preceptor en casa de un burgués de Berna, a cuyos hijos enseña filosofía. Durante varios años se dedica a la enseñanza particular en distintos lugares de Alemania. En 1801 se traslada a Jena, donde entra a su condiscipulo Schelling. A los dos años de residir en esta ciudad, Hegel, que se caracteriza por experiencias filosóficas e intelectuales, es nombrado profesor de Filosofía. Fascinado por el ambiente académico que en Jena se respira, da comienzo a la elaboración de una importantísima obra en la que Hegel se dispone a llegar al sistema absoluto de la verdad. Esta obra, que es la monumental *Fenomenología del Espíritu*, produjo una fuerte impresión en los medios filosóficos europeos al ser publicada en 1807. Su antigua admiración por las ideas que propiciaron el estallido de la Revolución Francesa que declinaba hasta el punto de olvi-

dar los postulados liberales que hasta entonces habían constituido la entraña de su pensamiento. Este proceso intelectual se agudiza al producirse la batalla de Jena. Hegel ha de contemplar como Napoleón arroja el poder político y militar de Rusia. El filósofo, que se encuentra en la ciudad de Jena cuando Bonaparte entra victoriosamente, exclama: "Yo he visto pasar a caballo el alma del mundo".

Huido de Jena, se ve sumido en una situación económica casi desesperada. Son tiempos duros difíciles para Hegel. En Bamberg asume la dirección de un periódico. Al año se traslada a Nuremberg, en donde se hace cargo de la dirección del *Gymnasium Saint Gilles*.

Por aquella época, coincidiendo con Kant y Goethe, se da de lleno en abombar sobre el espíritu alemán. Convincente de la potencia prusiana, Hegel se pronuncia por la creación de un Estado alemán unitario, encargado de afirmar un orden racional. "Para acomodarse a la vida terrena", contrae matrimonio con Maria von Tucher. Su vida es una auténtica vorágine: da lecciones, corrige los trabajos de los alumnos, reemplaza a los profesores enfermos, escribe, piensa, estudia. Producto de toda esta lucha, nace la primera parte de su sistema filosófico con el nombre de *La Ciencia de la Lógica*, que aparece en 1812. Su doctrina filosófica gira en torno a la interpretación de los anhelos del Estado prusiano. Es tal el entusiasmo que esta obra acierta a ejercer, que llega a ser considerada como pensamiento oficial del país. En 1816 es invitado a ocupar la cátedra de Filosofía de la Universidad de Heidelberg, en donde desarrolla una fecunda labor filosófica y escribe la *Enciclopedia de las Ciencias Filosóficas*, fundamental en la historia del pensamiento universal. Nombrado en 1818 profesor de la Universidad de Berlín, pasan por las manos de Hegel varias promociones a las que inculca sus ideas autoritarias y antiliberales, que son recogidas por el espíritu autocrático de Prusia. Quedan muy lejos los tiempos en que el filósofo era un apasionado partidario de la ideología revolucionaria francesa. Ahora se ha convertido en el "filósofo oficial". El 15 de noviembre de 1831, al alcanzar los 61 años, y cuando el mundo esperaba de él nuevos frutos de su talento como filósofo y pensador, se apaga su vida en la capital alemana, víctima del cólera.

El caudaloso pensamiento de Hegel no puede ser sintetizado. No obstante, he aquí algunas de las ideas que constituyeron el tuetano de su filosofía.

Cartas al Director

Señor Director:

En pocas oportunidades anteriores se ha logrado por la institución, un resultado tan extraordinario el día que se disputa el Clásico "El Ensayo".

Para el H. Directorio del Club Hípico de Santiago, tal resultado se debió principalmente al gran interés y a la colaboración prestada, en todo momento, en la forma más desinteresada, por los señores periodistas de la especialidad y, en especial, por los que laboran en ese periódico.

En mérito de lo anterior, es un deber para la institución que represento para su Directorio hacerle llegar los agradecimientos por la colaboración prestada y las felicitaciones por la forma en que ese diario supo informar, logrando una gran asistencia de público.

Reiterándole los sentimientos de la más alta consideración, lo saluda atentamente,

Francisco Merino Arratia
Gerente General

equívoco



El "Consenso Estratégico"

Por Verónica PEREZ W.

Desde que hace cuatro años, el entonces presidente James Carter, el Primer Ministro Israeli Menahem Begin y el asesinado Anwar El Sadat firmaron en la veraniega residencia presidencial de Camp David un intento de acuerdo para llevar la paz al Medio Oriente, Estados Unidos ha variado si no en lo sustancial, al menos en lo exterior, su postura para enfrentar el problema árabe-israelí y con ello la estrategia global de la política exterior norteamericana en la zona.

No puede menos que sorprender los últimos acontecimientos de los que ha sido gestor Ronald Reagan y su equipo asesor, al conseguir vender a Arabia Saudita, lo que despreciable cifra de ocho mil quinientos millones de dólares en armamento.

Para calmar a su permanente aliado, el Presidente debió enviar una carta a Begin aclarándole que Estados Unidos no dejaría que decayera la supremacía bélica de Israel en la región y que podía seguir contando con las armas norteamericanas para vivir en paz y seguro.

Pero: ¿Cuál es el fondo que ha hecho enfurecer a los israelíes y cantar de júbilo a los árabes ante las nuevas directrices asumidas por la Casa Blanca?

Según el "consenso estratégico" elaborado por la dupla Reagan-Haig para el Medio Oriente, indiscutiblemente está el conseguir una calma relativa entre los países árabes y el pueblo judío, pero por sobre todas las cosas está crear un frente amplio y sólido ante la penetración soviética que

se registra desde la frontera de la URSS hacia Afganistán, Paquistán, Irán e Irak. Esto sin contar las otras formas que asume en naciones norteamericanas como Libia, Chad, Etiopía, etc.

Dicho sea de paso, lo anterior no contiene mayor novedad. Lo que sí es importante es la línea que debió asumir EE.UU., ante la comunidad árabe moderada para lograr imponer su teoría.

De allí que en los últimos días Reagan se haya mostrado proclive a aceptar el plan de paz propuesto por Arabia Saudita para solucionar el problema del Levante. Esto porque, de un lado, un acapite de la propuesta saudí reconoce a Israel como un Estado, pero de otro, es la táctica manifiesta de que no es posible bajo ningún punto de vista llegar a un acuerdo sino el indiscutido concurso de los líderes árabes, que de un tiempo a esta parte han cobrado una importancia tal que simplemente no deben ni pueden ser ignorados.

Así, el plan de Reagan para frenar la aparición soviética en ese lugar del mapa, puede reportarle un alto costo político interno de parte de la gran comunidad judía de la que depende, si no del todo en gran parte, para su reelección. Y, en lo externo, puesto que un mal manejo de la situación derivaría en un enfrentamiento bélico en la zona, luego que los países a los cuales Estados Unidos presta asistencia se consideren lo suficientemente fuertes como para iniciar una ofensiva generalizada contra Israel.

Sabido es que, no sólo para aquellos amigos de Washington, sino para los más extremistas como Libia, Siria, lo prioritario es el problema palestino derivado de la creación del Estado de Israel y no la presencia cada vez más fuerte de los soviéticos que registran los norteamericanos.

La preocupación israelí no es exagerada, ante los hechos expuestos, y así lo demuestra el viaje del Canciller inglés Lord Carrington a Jeddah para discutir con el Príncipe Fadh, los puntos elaborados por éste para una nueva búsqueda de consenso entre las partes en pugna.

Carrington en representación de la Comunidad Económica Europea buscará lo más rápido posible instancias para conseguir que las negociaciones, basadas si es viable, en alguno de los puntos expuestos por los saudíes, se inicien tan pronto las condiciones lo permitan, ya que la venta de los AWACS provocó un comprensible temor entre los europeos por las temidas consecuencias que ello pudiera tener.

Hasta el momento, el Presidente tiene un plazo de cuatro años para completar la entrega del arsenal bélico, sujeto a una serie de restricciones de uso impuestas por el Senado para su venta. No obstante, la paciencia ha resultado ser una característica milenaria no sólo del pueblo judío, sino de todos los semitas que habitan ambas riberas del Jordán. Después de consumados los hechos, muchas sorpresas puede deparar la reciente victoria consumada por Ronald Reagan.

Acción del Consumidor

Por Khor KOK PENG

La ingesta nutritiva está determinada por tres factores principales: la disponibilidad, el tipo y la calidad del alimento. En la mayoría de los países en desarrollo, sectores muy amplios de la población no tienen acceso suficiente a los alimentos; los tipos de alimentos que consumen son, a menudo, desaconsejables desde el punto de vista nutritivo, y la calidad de la alimentación es pobre, al punto de que es capaz, a veces, de dañar la salud. Así se manifiesta, en esencia, la crisis alimentaria del Tercer Mundo.

Muchos países en desarrollo carecen de una política alimentaria explícita y articulada y el autoabastecimiento alimentario no figura entre sus prioridades importantes. Lo cual ha creado diversos problemas que atentan contra la disponibilidad de alimentos.

En primer término, se destina poca tierra a la producción alimentaria. En el período colonial, gran parte de las tierras de los territorios colonizados se utilizaban para cultivos de exportación, como el caucho, el té y el cacahuate. En el período poscolonial, la producción agrícola sigue inclinada hacia este tipo de cosechas comerciales; al mismo tiempo, se descuida relativamente el sector alimentario tradicional. En consecuencia, muchos países del Tercer Mundo aún dependen de las importaciones para dar abasto a buena parte de sus necesidades alimentarias.

En segundo lugar, los proyectos de desarrollo suelen ejercer efectos perjudiciales sobre el sector alimentario tradicional. Como se acuerda mayor prioridad a la modernización y a la industrialización que a los cultivos alimentarios, se despejan tierras que produjeron alimentos durante generaciones para dar paso a los complejos industriales, los núcleos urbanos modernos y la construcción de carreteras. En Malasia, la producción de frutas, legumbres y ganado se estancó debido a que los campesinos y ganaderos fueron desplazados de sus tierras.

En tercer lugar, la introducción de tecnologías modernas inapropiadas (o la introducción inapropiada de nuevas tecnologías) también tuvo influencias negativas. En Asia, los bancos pesqueros costeros de los pescadores tradicionales fueron drásticamente agotados por el uso de modernas naves con redes de rastreo. La

consecuencia no carece de ironía: esas embarcaciones arcean, generalmente, con especies de calidad inferior que se exportan en forma de abono o de alimento para el ganado, mientras los mercados locales carecen de pescado para el consumo de la población. Los peces de río también han sido aniquilados por la contaminación de fábricas vecinas y los peces que habitualmente se criaban en los arrozales ya no pueden sobrevivir en ellos debido a los abonos químicos de reciente introducción. Entre 1967 y 1975, el suministro de pescados marinos para el consumo local por persona cayó en un 30 por ciento en Malasia; al mismo tiempo, el precio del pescado se elevó en casi un 200 por ciento en una década. Estos hechos afectan gravemente el status nutricional de los malayos: el pescado cubre las tres cuartas partes de la ingesta proteínica animal de la población.

En cuarto lugar, el monte de muchos países tropicales está siendo talado a velocidades alarmantes, con poca o ninguna preocupación por las consecuencias ecológicas, potencialmente desastrosas. Según algunas previsiones, casi toda la madera de los trópicos se agotaría a fines de este siglo. Debido a la aniquilación del monte, miles de toneladas de la capa superficial del suelo, invaluable desde el punto de vista agrícola, se erosionan o son ganados por los ríos, provocando un doble problema: las tierras estériles no permiten los cultivos alimentarios, y las tierras aluviales padecen frecuentes inundaciones que destruyen buena parte de esos cultivos.

En quinto lugar, el alza de los precios de varios alimentos importantes implica, en la actual situación inflacionaria, que los grupos de bajos ingresos y los asalariados de los países en desarrollo están cada vez más incapacitados para afrontar la compra de alimentos. La inflación de los precios alimentarios se debe a varios factores, como los desastres naturales, los mayores costos de la comida importada y el incremento de los costos de producción.

Finalmente, la distribución desigual del ingreso —tanto a nivel internacional como en el seno de los países del Tercer Mundo— se ha traducido en que una minoría goza de la abundancia y aun del exceso de alimentos (hasta la obesidad), mientras que la

mayoría carece de medios para adquirirlos. Una cuarta parte de la población mundial, perteneciente a los países desarrollados, controla el 70 por ciento de la carne que se produce en el mundo, el 80 por ciento de las proteínas del planeta y el 90 por ciento de los ingresos. Según cifras de las Naciones Unidas, citadas por Susan George, en su libro *How the Other Half Dies*, el mundo ha estado produciendo 1.300 millones de toneladas de alimentos y cereales alimenticios anualmente. Aunque sólo reune una cuarta parte de la población mundial, los países desarrollados consumen la mitad de esa cifra y su ganado ingiere una cuarta parte del total de cereales (el equivalente al consumo de 1.300 millones de personas). Irónicamente, mientras los pobres del mundo padecen y mueren de desnutrición y por las enfermedades que ésta provoca, la agudiza, las enfermedades relacionadas con la obesidad —como los ataques cardíacos y la alta presión— se han convertido en los asesinos principales de los miembros de la élite.

La combinación de estos factores hace que el problema de la disponibilidad alimentaria sea verdaderamente espinoso: su solución requiere cambios estructurales de política económica, tanto a nivel nacional como internacional.

La crisis alimentaria del Tercer Mundo no sólo depende del suministro y de la distribución de alimentos, sino también de la elección de productos y alimentos a consumir. Debido a la penetración de la cultura del consumo en los países en desarrollo, muchos pobres son desviados de la compra de alimentos esenciales para cubrir las necesidades nutricionales de sus familias. Las campañas de venta, agresivas y energéticas, de las multinacionales atraen a todos los estratos sociales y alimentan la adquisición masiva de productos relativamente innecesarios y aun dañinos. Campesinos que consiguen a duras penas arreglárselas, gastan un tercio del ingreso familiar en cigarrillos y bebidas alcohólicas; las mal pagadas obreras de las fábricas y las empleadas de oficina destinan buena parte de sus magros salarios a comprar cosméticos, ropa cara y zapatos. Queda poco dinero, en consecuencia, para asegurar la alimentación que necesita la familia.

Pacifismo Unilateral

Por Darío ROJAS R.

Alrededor de un millón de personas han desfilado por las calles de diez ciudades de Europa Occidental entre el 10 y el 31 de octubre, protestando por la modernización de la defensa nuclear de Europa Occidental y exhortando en el frontón de la opinión pública internacional al Presidente y al Gobierno de Estados Unidos. Los primeros en salir fueron 250 mil en Bonn, y los últimos, unos 100 mil en Milán; estuvieron integrados por estudiantes, trabajadores y ecologistas. Los motivos visuales que portaban los desfilantes incluían carteles con la paloma de la paz atravesada por un proyectil nuclear norteamericano; al Presidente Reagan con mirada torva y traje de vaquero y a esqueletos transportando una maqueta de bombas Pershing II o Crucero.

Es el neopacifismo de octubre de 1981. No hubo protestas parecidas contra las bases de lanzamiento de proyectiles nucleares fijos que la Unión Soviética tiene en su territorio y en los de las naciones del Pacto de Varsovia, ni contra la construcción de bases móviles para volcar lluvias del perfeccionado proyectil multinuclear SS-20. No hubo ni una sola voz, ni un cartel, ni una motivación contra la fuerza nuclear de la URSS que amenaza en primer grado a 40 ciudades de los países agrupados en la OTAN.

El Presidente de la URSS dijo el lunes pasado que su Gobierno no pondrá en la mesa de deliberaciones, que comenzará a trabajar en Ginebra desde el 30 de noviembre, las "armas del teatro europeo" y que son verdaderos de fuego nuclear instalados y en vías de modernización y ampliación. Solo habrá estudios sobre limitación del actual parque de proyectiles nucleares de largo alcance y que apuntan a ciudades de EE.UU. y la URSS. Es decir, la URSS no desmontará ni una sola de las actuales 550 bases de lanzamiento de cohetes hacia Europa Occidental ni cederá pie atrás en la habilitación de bases móviles nuevas.

Entonces, ¿de qué pacifismo se trata?

Por eso, al mirar las formas de actuar del neopacifismo euro-occidental, uno lo advierte como un movimiento inspirado e impulsado, a veces organizado directamente, por los partidos comunistas occidentales, ya sea directamente o por medio de fuerzas juveniles y laborales radicalizadas por otras circunstancias, pero que pueden ser operadas para este desplazamiento que tiende a desmontar toda defensa nuclear europea occidental. Se trata de presionar a la opinión pública en vísperas de la conferencia sobre limitación de armas estratégicas que comenzará en Ginebra a fines de este mes. Pero los socialistas de Francia e Italia no se dejaron encandilar por la buena causa que es el pacifismo y divisaron, oportunamente, la trampa política que encerraba. Por eso en París desfilaron, junto a los comunistas, pero protestando indistintamente contra la URSS y EE.UU., contra Reagan y Brezhnev, en un propósito pacifista total, objetivo, real. Los socialistas de Italia hicieron otro tanto, "porque no queremos ser sirvientes de Brezhnev", según dijeron.

La presión pacifista —comunista actual se da, principalmente, en Alemania Federal e Italia, y en menor grado, en Gran Bretaña. Son las naciones en cuyos territorios se instalan bases de lanzamiento de los proyectiles Pershing II y Crucero a partir de 1982; son las naciones en que la opinión pública puede ser presionada con mayor facilidad, porque la Socialdemocracia de Helmut Schmidt tiene problemas serios con sus sectores juveniles y de izquierda radicalizada; porque el Gobierno británico debe enfrentar el debate interno del conservadurismo sobre reducciones presupuestarias; porque la combinación gubernamental de Italia parece ser inestable, a pesar del apoyo de la democracia cristiana, que sigue profesando como partidaria de una óptima defensa occidental para neutralizar la creciente agresividad nuclear del bloque del Pacto de Varsovia.

Bajo tales perspectivas hay que ponderar el tenebroso movimiento pacifista callejero actual que se desarrolla en Europa Occidental, impulsado ciertamente para ejercer presión en la opinión pública respecto de la reunión de Ginebra que comienza el 30 de noviembre y respecto de la inminente modernización defensiva occidental que debe empezar a concretarse a partir del próximo año.

Desarrollo

En el período 2000, los países en desarrollo sólo podrán asignar gradualmente el total de inversiones necesario para alcanzar la meta de Lima, utilizando su ahorro interno bruto más los ingresos netos que puedan preverse razonablemente durante ese período. Según estimaciones hechas recientemente, las transferencias adicionales de los países desarrollados requeridas por los países en desarrollo aumentaron de 15 mil millones de dólares a 21 mil millones en el período 1975-1980; luego permanecerán más o menos constantes en el período 1980-1990, y finalmente se reducirán, hasta llegar a cero para el año 2000.

Para entonces, la autosuficiencia tecnológica e industrial de los países en desarrollo debería haber llegado a un nivel suficiente para permitir su ulterior desarrollo de manera mucho más autosostenida.

En total, dentro del "período de transición", 1975-2000, las transferencias adicionales del Norte necesarias ascenderían a unos 400 mil millones de dólares.

Una economía sana en EE.UU. beneficia a Latinoamérica



Andrés Concha, Director General de Relaciones Económicas del Ministerio de Relaciones Exteriores.

En nuestro país

Tumores cancerosos son tercera causa de muerte infantil

En nuestro país, los tumores cancerosos son la tercera causa de muerte en los menores, señaló el doctor Fernando Torres Kay, antes de partir a Montevideo, para participar en el Primer Congreso sobre Oncología Pediátrica, que organiza la Sociedad Latinoamericana de esta especialidad (SLAOP).

El facultativo, profesor de Cirugía Pediátrica de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile viajó junto a los docentes Jaime Cerda Sepúlveda, estudiante y José Manuel Donoso, del grupo oncológico de la Universidad Católica.

Una economía sana en los Estados Unidos será altamente beneficiosa para los países de América Latina y, en consecuencia, para Chile, señaló el Director General de Relaciones Económicas del Ministerio de Relaciones Exteriores, Andrés Concha, al ser consultado sobre la próxima reunión del Sistema Económico Latinoamericano (SELA), a efectuarse en Ciudad de Panamá.

Dicho encuentro, convocado por el SELA, se inaugurará el lunes 23 del mes en curso y su principal objetivo es analizar las relaciones económicas entre los países latinoamericanos y los Estados Unidos.

Andrés Concha explicó que en las naciones de esta área del mundo existe preocupación por el impacto, que, sobre sus economías, está produciendo la política antinflacionaria aplicada por el Gobierno del Presidente Ronald Reagan. El personero añadió que la posición de Chile frente a este hecho es de no intervención.

Señaló, asimismo, que lo que más interesa a los países de América Latina es que Estados Unidos tenga una sana economía y que, sobre esa base, se pueda desarrollar en el futuro. "Una sana economía norteamericana —dijo— será altamente beneficiosa para los países latinoamericanos".

Concha informó que Chile estará representado en la reunión del SELA por el Director Internacional del Banco Central, Francisco Garcés.



El doctor Roberto Raggio explica el procedimiento de los exámenes en la gamma cámara, equipo que se incorporó al centro de medicina nuclear del Instituto de Diagnóstico.

Chile se pone al día en medicina nuclear

Moderno equipo capaz de detectar lesiones cancerosas de cinco milímetros.

"El diagnóstico de un infarto al miocardio, el seguimiento en su evolución y el estudio de sus secuelas; el análisis precoz de un tumor de huesos, cerebral o mamario y la investigación de la metástasis, son algunos de los múltiples exámenes que se pueden practicar gracias a los radioisótopos y los grandes avances tecnológicos alcanzados en el campo de la medicina nuclear".

Así lo dio a conocer a la prensa el doctor Roberto Raggio, Director de Centro de Medicina Nuclear del Instituto de Diagnóstico al inaugurar un moderno equipo Gamma Cámara, indispensable para el diagnóstico y tratamiento de innumerables enfermedades.

La Gamma Cámara es un equipo muy sofisticado, destinado a realizar exámenes sin dolor, en los cuales se utilizan radioisótopos para diagnosticar determinadas afecciones, es decir, se inyecta al paciente una determinada sustancia radiactiva con el fin de estudiar el órgano enfermo.

Las radiaciones que emiten estas sustancias dentro del paciente la convierte el Gamma Cámara, en corrientes eléctricas y con ellas se pueden tomar radiografías, o simples fotografías de las zonas afectadas para su interpretación y estudio médico.

TECNICA IN VITRO

En medicina nuclear, también, se emplean los radioisótopos para el trabajo "in vitro", es decir, por medio de una muestra de sangre u orina se puede medir la concentración de ciertas sustancias, como por ejemplo, hormonas o drogas. Esta técnica de la medicina nuclear es conocida como Radioinmunoanálisis RAI.

El doctor Raggio manifestó que los estudios de hormonas por la RAI aclaran problemas de fertilidad, crecimiento, metabolismo, tiroides. Igualmente este método permite investigar la concentración de drogas, los tónicos cardíacos en pacientes cardíacos, o los barbitúricos en epilépticos, para determinar la adecuación de la dosis y, con ello, un mejor seguimiento del curso evolutivo de la enfermedad en estudio.

La técnica "in vitro" permite hacer el diagnóstico de embarazo en mujeres que abortan precozmente y en forma repetida, lográndose con ello la posibilidad de hacer un tratamiento efectivo para conservar el feto en su vida intrauterina.

Entre los diagnósticos más llamativos y precisos se encuentra la determinación del día exacto de ovulación de la mujer, permitiendo a la pareja disponer de la máxima seguridad para concebir el hijo deseado.

Municipio de San Bernardo programó inversión de 1982

SAN BERNARDO (Por Luis Abarca, Corresponsal). — En una reunión efectuada recientemente en el Salón de Actos de la Ilustre Municipalidad de San Bernardo, el Consejo de Desarrollo Comunal, CODECO, analizó y estudió el Programa de Inversión Municipal para el año 1982.

La asamblea fue presidida por el Alcalde de San Bernardo, Alvaro Vial Valdés, y asistieron representantes de todos los organismos e instituciones de la comuna.

Entre las obras a realizarse, entre marzo y agosto de 1982, figuran construcciones de viviendas en campamentos en erradicación, urbanización de campamentos; paso bajo nivel en el sector Lo Blanco con la línea férrea; unión de alcantarillado en la calle Pablo Iglesias.

Asimismo, se indicó que se construirán cinco sedes sociales, alcantarillado al campamento Villa El Rosal y Eugenio Matte. En este último campamento, también se realizarán obras de instalación de agua potable; se ampliarán y repararán polígonos que pasarán a dependencia municipal; acondicionamiento del Centro Artesanal Municipal, ubicado en la Panamericana Sur; reparaciones de 5 sedes sociales; electrificación de campamentos; pavimentación de calzada frente al campamento La Portada, Población Santa Ema, calle Bartolomé Díaz, Santa Marta y diversos sectores de la Población Córdobas de Chile.

Además, se levantarán cinco plazas y juegos infantiles, que estarán ubicados en la Población Santa Laura, Población San Bernardo, Santa Teresa, La Portada y Cristián Martínez. Se contempla la construcción de tres multicanchas ubicadas en las Poblaciones Santa Marta, John Kennedy y Santa Laura, respectivamente, y un Centro de Atención Diurna en la Población Santa Laura que atenderá 200 menores de edad en situación irregular.

COMPANHIA ARROCERA "EGA" S.A.C. é I.

AVISO DE CONVOCATORIA

CITACION

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Señor Accionista: Por acuerdo del Directorio se cita a los señores Accionistas de la Compañía Arrocería "EGA" S.A.C. é I. a Junta General Extraordinaria, la que se celebrará el día 27 de noviembre de 1981, a las 11 horas, en las oficinas de la Sociedad, calle Cuero N° 1490, Santiago.

La Junta tiene por objeto informar sobre la situación económica, financiera y legal de la compañía.

CIERRE DEL REGISTRO

Con motivo de la celebración de la Junta Extraordinaria de Accionistas a que se refiere esta citación, el Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado entre los días 19 y 27 de noviembre de 1981, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

EL GERENTE

Moderna técnica indolora, alternativa a la biopsia

Médicos de América Latina vendrán a aprenderla en Chile

Una revolucionaria técnica indolora, que permite una alternativa a la biopsia para diagnosticar y contribuir al control del tratamiento de enfermedades pulmonares difusas, se está aplicando en Chile, según informó el doctor Faván Galleguillos, presidente de la Fundación para el Asma Bronquial.

Se trata del proceso de lavado broncoalveolar en patología respiratoria, cuya ventaja sobre la biopsia es que se puede repetir cuantas veces sea necesario y sin dolor para el paciente, explicó el facultativo.

El doctor Galleguillos, quien además es el director de la Clínica de Enfermedades Respiratorias Miguel de Servet, fue especialmente invitado a exponer esta técnica ante el XII Congreso Nacional de Medicina Interna de Uruguay que contó con la asistencia de 600 médicos de América Latina, por proceder del único país

del continente que la ha desarrollado.

El profesional manifestó que la técnica de lavado broncoalveolar despertó el interés de los especialistas uruguayos y de otros países, quienes expresaron su deseo de viajar a Chile con el propósito de aprenderla.

En este momento, en Chile hay tres médicos broncopulmonaristas que se especializaron en el extranjero, los que también se han capacitado para procesar e interpretar el hallazgo de células y del líquido que se obtiene del lavado. Alrededor de cien pacientes adultos ha sido diagnosticado con este proceso, que dura una hora y es indoloro.

Según indicó el doctor Galleguillos, este tipo de lavado es una técnica nueva que no produce efectos adversos y, al mismo tiempo, entrega importante información para el diagnóstico y control del tratamiento del enfermo.

Comisión Mixta chileno-china iniciará reunión en Santiago

El 16 del presente, llegará al país el Viceministro de Comercio Exterior de la República Popular China, Wang Runsheng, quien presidirá la delegación de ese país que participará en la IV Reunión de la Comisión Mixta Chileno-China de Cooperación, que se inaugurará el martes 17.

El personero vendrá acompañado de una delegación integrada por cinco miembros del Ministerio de Comercio e Industria y de un representante del Banco de China, todos los cuales tomarán contacto con autoridades nacionales, en forma paralela a la reunión, que culminará el día viernes 20 del mes en curso.

Según cifras proporcionadas en la Dirección General de Relaciones Eco-

nómicas del Ministerio de Relaciones Exteriores, el comercio entre la República Popular China y Chile ha aumentado sustancialmente en los últimos años. En 1977 el intercambio fue de 30 millones de dólares y para el presente año se espera alcanzar los 140 millones de dólares.

El intercambio comercial favorece plenamente a Chile, ya que exporta cerca de 110 millones de dólares a la República Popular China; principalmente cobre, celulosa, madera, salitre, harina de pescado y mariscos congelados.

China, en cambio, exporta hacia Chile juguetes, bicicletas, porcelanas, mantelitos, ropa y utensilios de uso domésticos.

Llega Ministro de Alemania Federal

Para hoy se espera la llegada a Santiago del Secretario de Estado para Política General de la República Federal de Alemania, Otto Schlecht, quien realiza una gira de acercamiento por varios países de América Latina.

La información fue proporcionada por el Director de Relaciones Económicas Internacionales del Ministerio de Relaciones Exteriores, Andrés Concha, quien indicó que la estada

del personero alemán se prolongará hasta pasado mañana.

Concha señaló que Otto Schlecht tiene programadas entrevistas con los ministros del Trabajo y Previsión Social, Miguel Kast, de Hacienda, Sergio de Castro; de Minería, José Piñera y también con el Ministro Director de la Oficina de Planificación Nacional (ODEPLAN), Alvaro Donoso.

Esta es la primera visita a Chile de un Secretario de Estado de Alemania Federal en muchos años.

Breves de crónica

DIA DEL URBANISMO

Al mediodía de hoy, en el campus "El Comandante", de la Universidad Católica, se realizará un acto para celebrar el "Día Mundial del Urbanismo". En la reunión se analizará la nueva política de desarrollo urbano y participarán el arquitecto Eugenio Cienfuegos, representante en Chile; Marco A. López, asesor del Ministro de la Vivienda y ex jefe de la división de desarrollo urbano de esa secretaría de estado; y Pablo Trivelli, profesor e investigador de la UC.

CONGRESO DE LA MANZANA

El Ministro subrogante de Agricultura, Luis Simón Figueroa, inaugurará mañana, en Rancagua, el quinto Congreso Chileno de la Manzana, organizado por la Sociedad Agronómica de Chile y al que asistirán técnicos, productores y exportadores de esta fruta.

ACADEMIA DE MEDICINA

Su complacencia por la creación del Consejo de Desarrollo Científico y Tecnológico, por parte del Ministerio de Educación, expresaron los integrantes de la Academia de Medicina, entidad que continuamente está promoviendo e impulsando la investigación.

GANADO CAPRINO

Con una exposición del doctor José Emilio Guerrero, del Centro Experi-

mental de Zaidín, de Granada, España, se inició el curso de postgrado sobre "Nutrición y Manejo Caprino", organizado por la Escuela de Ciencias Veterinarias de la Universidad de Chile.

Las jornadas finalizan el próximo viernes y participan profesionales del agro y egresados de carreras afines.

ASISTENTES SOCIALES

El miércoles, el Colegio de Asistentes Sociales de Chile, A.C., celebrará su Día Nacional, con una misa en la iglesia San Vicente de Paul.

El oficio religioso será hecho por Monseñor Enrique Alvear, asistido por el diácono Germán Barros.

PROGRAMAS DE MEDIO AMBIENTE

El Secretario Regional Ministerial de Salud, doctor Max Montero, ofrecerá hoy, a las 10.30 horas, en Avenida Independencia 56, una conferencia de prensa para referirse a los programas del ambiente de la Región Metropolitana, que incluyen el control de los alimentos, contaminación atmosférica, seguridad industrial y zoonosis.

NIÑOS IMPEDIDOS

Mañana y pasado se efectuará un simposio binacional chileno-español sobre educación y rehabilitación del niño impedido. El tema será el "Autismo Infantil".

muebles y metalúrgica ROAMET LTDA.

UNA INDUSTRIA CHILENA CON DISEÑO Y CALIDAD INTERNACIONAL

SALON DE VENTAS:

- 01 SANTIAGO, MERCED 488-FONO: 383429
- 02 SANTIAGO, AVDA. BULNES 122
- 03 FABRICA, MAPOCHO 5818, QTA. NORMAL
FONOS: 736490-734062-737482
- 04 ANTOFAGASTA, AV. PRAT 268. FONO: 226131
- 05 LA SERENA, O'HIGGINS 391, FONO: 212662
- 06 CONCEPCION, FREIRE 522, 2° PISO,
LOCAL 145 FONO: 24233
- 07 VALPARAISO, ESMERALDA 1123 OF: 1FONO:56655



LINEA COMPLETA EN MUEBLES DE OFICINA Y HOGAR



Comienza reunión de productores de celulosa y papel de A. Latina

Ceremonia inaugural contará con la presencia del Ministro del Trabajo, Miguel Kast. Más de 120 delegados del continente asisten al encuentro

Con la presencia del Ministro del Trabajo, Miguel Kast, y la asistencia de más de 120 delegados del continente, se inauguró hoy en el Hotel Cerrillos, la IV Asamblea Ordinaria de la Confederación Industrial de la Celulosa y del Papel Latinoamericana.

A la reunión asisten delegados de las principales empresas productoras de papel y celulosa de los países latinoamericanos: Argentina, Brasil, Colombia, México, Perú, Venezuela y Chile.

Se informó que de nuestro país concurrirán a este evento continental la

Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, Celulosa Arauco y Constitución S.A. e Industrias Forestales S.A.

De acuerdo a lo señalado por el secretario ejecutivo de CICEPLA, la reunión tiene por objeto "promover el desarrollo de la industria de celulosa y del papel entre los países miembros de esta organización; perfeccionar el intercambio de información entre los empresarios del sector y trabajar en la búsqueda de soluciones para los problemas comunes que afectan a estos países de América Latina".

Puntualizó que los países miembros de esta organización producen el 85

por ciento del volumen de producción de papel y celulosa de América Latina. Esta producción —según estadísticas de 1980— significa alrededor del 26,5 por ciento de la producción de Europa Occidental y el 10,5 por ciento de la producción de Estados Unidos.

Las reuniones de esta IV Asamblea de CICEPLA se prolongarán hasta el próximo miércoles. Se informó que en la reunión de clausura, el vicepresidente de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, Ernesto Ayala Oliva, ocupará el cargo de presidente de CICEPLA, en reemplazo del colombiano Alberto Vargas Martínez.



Ernesto Ayala Oliva, vicepresidente de la CMPC, asumirá la presidencia de la Confederación Industrial de la Celulosa y del Papel al concluir la IV Asamblea Ordinaria que se inicia hoy en nuestra capital.

Expertos analizarán las nuevas leyes sobre S.A.

En encuentro organizado por la UC- participarán el presidente de la Bolsa de Comercio, Eugenio Blanco, el presidente de la Cámara Nacional de Comercio, Luis Correa, economistas y académicos

Consciente de la importancia práctica que tiene para ejecutivos, abogados y asesores de empresas en general, el conocimiento de las nuevas leyes sobre valores y Sociedades Anónimas, la Facultad de Derecho de la Pontificia Universidad Católica de Chile organizó un Seminario sobre el contenido jurídico y la aplicación práctica de ellas.

El evento, que cuenta con el auspicio de la Bolsa de Comercio, la Cámara Nacional de Comercio y la Cámara Central de la U.C. desde mañana al 13 del mes en curso.

Durante su desarrollo se estudiará y dará a conocer las nuevas disposiciones como también su aplicación en el momento actual.

Los temas que se analizarán durante el Seminario son:



El presidente de la Bolsa de Comercio de Santiago, Eugenio Blanco, participará en el seminario sobre las nuevas leyes de valores y sociedades anónimas, organizado por la Universidad Católica.

"Necesidad del buen funcionamiento de la Sociedad Anónima para el crecimiento de la actividad económica privada", a cargo de Luis Correa Prieto, presidente de la Cámara Nacional de Comercio.

"El papel de las Cámaras de Comercio en la transparencia del Mercado", con Fernando Sahli Natterman, presidente de la Cámara de Comercio de Santiago.

"Las Bolsas de Comercio como mercado de valores y su contribución al desarrollo económico", a cargo de Eugenio Blanco Ruiz, presidente de la Bolsa de Comercio de Santiago.

"Análisis comparativo entre la antigua y la nueva legislación sobre Sociedades Anónimas", con el profesor Julio Chaná Carliola, Director del Departamento de Derecho Comercial de la Universidad Católica de Chile.

"Sociedades Anónimas Cerradas", profesor Alberto Pulido Morgan, abogado de empresa.

"Sociedades Anónimas Abiertas", profesor Carlos Urenda Zegers, abogado de empresa.

"Mercado de Valores en general. Reglas particulares sobre Fondos Mutuos y otros", a cargo de Pedro Mattar Porcile, fiscal de la Superintendencia de Valores y Seguros.

"Atribuciones de la Superintendencia en la nueva Ley", Luis Morán Valdovinos, Fiscal de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras.

"Responsabilidades civiles y penales establecidas en la Nueva Legislación", profesor Carlos Concha Gutiérrez, profesor y abogado de empresa.

"Los administradores de las Sociedades Anónimas, cerradas y abiertas en la nueva legislación. Sus acuerdos, derechos y obligaciones", a cargo de Manuel Valdés Valdes, ex presidente de la Confederación de la Producción y del Comercio y abogado de empresa.

"Sinopsis general de la nueva Legislación", profesor Jaime Ríos Gómez, abogado de empresa.

Notable crecimiento de la economía latinoamericana

"En últimos veinte años la región ha prosperado como ninguna otra", indican expertos.

"Durante los últimos 20 años, la América Latina ha prosperado como ninguna otra región", frase así expresada ante la reunión conjunta del Club Commonwealth y de la Sociedad Pan Americana.

Al estudiar la pregunta, "¿Puede el ingreso mantenerse a la par del crecimiento de la población en la América Latina?", Fernando Arias, un economista del Bank of America, especializado en América Latina, citó algunas estadísticas económicas positivas de esta región, correspondientes a los últimos 20 años, para apoyar su creencia de que continuará creciendo su ingreso real per cápita.

"En 1960 y en base a los precios de 1978, una población de 20 millones de personas tuvo ingresos per cápita de US\$ 740", comunicó Arias al grupo.

"Hoy", dijo con una población de 350 millones de habitantes, el ingreso per cápita se ha elevado a US\$ 1.436 (ajustado por la inflación).

Arias observó que las proporciones del crecimiento latinoamericano han permanecido altas en los últimos seis u ocho años —un período que coincide con el bajo crecimiento y altos niveles de desempleo y de inflación en países industrializados.

"El hecho es", continúa diciendo Arias, "que desde el embargo petrolero de 1973, los países industrializados han pasado por un largo período de ajuste a los cambios de precios de la energía" y agregó que, por otro lado, la región latinoamericana ha superado esta dificultad con gran flexibilidad y hoy es un neto exportador de petróleo del mundo.

El economista del Bank of America expuso que sus investigaciones indicaban para el próximo año en la América Latina un ingreso de aproximada-

mente US\$ 2.000 per cápita (basándose en los dólares actuales), observando que el nivel de ingreso es mejor que el de la aún más pobre África o el Asia en desarrollo.

"Está indicando que en años recientes el nivel de proporción del crecimiento de la población latinoamericana ha declinado", dijo Arias, "particularmente en la Argentina, Chile, Uruguay y México, este con un promedio anual del 3,7% en los últimos 20 años, ha informado un aumento de población de sólo 2,8% para 1980.

Agrega Arias que debido a que el aumento de ingreso durante los últimos 20 años ha aumentado más de un 3 por ciento anual excediendo al aumento de la población, cree que el ingreso continuará manteniéndose a la par del crecimiento de la población en la región.

Según Arias, los ejemplos más sorprendentes de crecimiento económico en Latinoamérica son los de Brasil. "En 1960 el ingreso total era un poco más de US\$ 20 billones. El año pasado, esta cifra subió a US\$ 223 billones. La producción doméstica total no sólo se duplicó o triplicó —observa—, su nivel es casi 12 veces superior".

Unidad de Fomento

Valor de ayer	: 1.226,47
Valor de hoy	: 1.226,82
Valor de mañana	: 1.227,11

ECONOMIA

La Nación 7/B

Más de 750.000 personas han visitado la FISA '81

- Ayer culminó la 111ª Exposición Ganadera e Industrial en Parque Cerrillos.
- Diversos inventos constituyen una verdadera atracción para el público

Una cantidad superior a las 750 mil personas ya han visitado y recorrido cada uno de los pabellones y stands de la Feria Internacional de Santiago de Parque Cerrillos, de acuerdo a recientes informaciones proporcionadas por los ejecutivos de la gigantesca muestra.

Los 23 países presentes —incluido Chile— presentan ante los ojos de los visitantes una increíble gama de productos, que van desde tractores y automóviles hasta artículos para el hogar, línea blanca, equipos para la industria, minería, agricultura y otros.

Junto a la presentación industrial de FISA, durante diez días se presentó la 111ª Exposición Ganadera, en la cual se exhibió "la élite" del ganado nacional.

MISS FISA

La elección de Miss Fisa '81 y sus dos vice reinas se realizará hoy, a las 15,30 horas, en el centro de congresos SNA.

Postulan 12 candidatas, representantes de igual número de pabellones y stands. Estas 12 jóvenes fueron las finalistas de un total de 62 postulantes que se presentó al concurso.

El jurado está integrado por autoridades de la Sociedad Nacional de Agricultura, entidad que organiza la feria, y representantes de los medios de comunicación.



Más de 750 mil personas han visitado FISA '81 en los diez días que ha permanecido abierta. Y entre ellas muchos pequeños como los que muestra la fotografía.

PRESENTACION DE CODELCO

La División Salvador muestra la interconexión con ENDESA, lo que ha significado ahorrar 120 mil toneladas de petróleo, al año, lo que representa un ahorro de 30 millones de dólares anualmente.

La División Andina muestra una importante obra de ingeniería para desviar el curso del río Los Leones por un túnel de 4,5 kilómetros y ocupar su antiguo cauce para almacenar los relaves.

En otro panel agrega que la capacidad de producción en el corto plazo aumentará en un 40 por ciento, es decir, de quince mil a veinte mil toneladas de cobre concentrado al mes.

La División El Teniente muestra una obra de ingeniería que consiste en una caverna en el interior de la mina que se hace necesario para instalar un chancador, debido a la mayor dureza del mineral. Este chancador tiene una capacidad de molienda de 25 mil toneladas al día.

COCINA

Un invento que constituye una comodidad para la dueño de casa y pequeños comerciantes lo constituye una cocina, tipo industrial y doméstico, que presenta Silex, en el Pabellón de Alemania.

Su característica más significativa es que, según se informó, puede cocinar cualquier clase de comida en un minuto por centímetro de carne. Su forma permite una limpieza rápida utilizando sólo papel. Funciona a base de electricidad y se calcula que el ahorro en kilowatt equivale al 50 por ciento de una cocina común.

Su valor es de 6.500 pesos más IVA tipo doméstico, y 8.300, industrial.

Los visitantes del Pabellón Alemán, junto con apreciar las características de esta cocina en funcionamiento, pueden degustar las distintas variedades que damas expertas en artes culinarias, han preparado.

VISITAS

Se encuentra en FISA '81, el Gerente General de la Feria Internacional de Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, Diego Anama Ruck, con el objeto de conocer los avances de la muestra y para tomar contacto con los expositores.

El ejecutivo expresó que "durante su estadía en Parque Cerrillos ha conversado con los personeros de FISA sobre el tema referente a organización, calidad de la exposición y líneas generales que le pueden servir para la Feria de su país".

Añadió que también ha tomado contacto con expositores chilenos puesto que hay interés para que ellos participen en la muestra de Santa Cruz de la Sierra, especialmente en los rubros maquinaria agrícola, agroindustria y minería.



Ayer culminó la 111ª Exposición Ganadera e Industrial de Parque Cerrillos, que presentó los mejores ejemplares del ganado nacional.

Indicadores básicos

	1º Dic. 79 31 Marz. 80	1º Abr. 80 30 Sep. 80	1º Ago. 81 aún vigente
Asignación Familiar	286,40	309,31	401,98
Asignación Movilización	255,43	275,88	358,51
Asignación Alimentación	312,61	337,62	438,77
Sueldo Vital Mens. Stgo.	823,01	888,85	1.155,15
Ingreso Mínimo Imponible	3.694,67	3.990,24	6.222,85
Ingreso Mínimo de Referencia			5.185,71
Subsidio del Empl. Mínimo	1.200,00	1.300,00	1.300,00
Salario Imponible Agríc.	2.958,28	3.194,92	Derogado
Min. Imp. Emp. Casa Part.	2.638,14	2.847,03	4.447,39
Unidad Tributaria Octubre			2.135,00
Cuota de Ahorro Corvi (10 de Agosto al 11 de Septiembre)			50,50

¿VIAJARA A U.S.A.?

¿NECESITA ASESORAMIENTO?

UN GRUPO DE PROFESIONALES PODRA AYUDARLE EN SU INVERSION, Y EN SUS ASUNTOS LEGALES, FISCALES, ADMINISTRATIVOS Y DE SEGUROS.

PODEMOS OFRECER REFERENCIAS: Fono 2292594

Sr. Domingo Bernardo, 570 East 49 th Street, Hialeah, Florida 33013 (USA) B.B.A. PO Box 207	Hia., Fla. 33011 U.S.A. Telefonos: (305) 681722 (305) 6887482
--	--

En Chile misión comercial italiana

Delegación está compuesta por 18 empresarios de distintas actividades.

Para conocer la realidad económica de Chile y ver las posibilidades de exportación que tiene nuestro país, llegó ayer a Santiago una misión integrada por 18 personeros de distintas actividades de la provincia de Novara, Italia.

Sergio Stroppiana vice presidente de la Cámara de Comercio italiana, señaló que "Italia carece de materias primas para la elaboración de productos, razón por la cual la misión económica, que permanecerá hasta el 15 de agosto, conocerá la nómina de productos que Chile puede exportar".

El personero agregó que el grupo durante su permanencia en Santiago tendrá reuniones con las autoridades de la Sociedad de Fomento Fabril, PROFA, Cámara Nacional de Comercio y de la Confederación de la Producción y el Comercio.

Por otra parte, Stroppiana al referirse a la provincia de Novara, cuya producción se expone en el stand italiano en la FISA '81, señaló que ésta es predominantemente industrial, la cual agrupa a 100 mil habitantes, y, que entre los principales productos que exporta, destacan las griferías, y artículos para el hogar. Agregó que por concepto de la producción de los citados suñuarios, la provincia percibe dos mil 500 millones de dólares, de los cuales, 500 millones corresponden a productos de exportación.

Luego indicó que la balanza comercial del país está en déficit con respecto a Chile en una proporción de uno a tres. Chile, dijo, exporta a Italia productos por una cifra de 300 millones de dólares (cobre, derivados, harina, de pescado, celulosa y frutas) e Italia, exporta a nuestro país mercaderías por un valor de 120 millones de dólares (maquinarias y electrodomésticos).

Finalmente se informó que el 29 de este mes llegará a Chile una nueva misión económica, proveniente del Centro Regional de Lombardo, dicho grupo al igual al que arribó ayer, tomará contacto con los diversos representantes del quehacer económico y comercial de Chile.

Vina del Mar: Incluyó Convención Agentes de Aduana

Confirmado directorio de organización.

Emotivo homenaje rindió entidad al ex presidente de la Cámara Nacional de Comercio, Guillermo Elton

Con la confirmación total del directorio que preside Eduardo Mewes, se anunció que las conclusiones se entregaron en el curso de esta sesión, culminó la Convención Nacional de Agentes de Aduana, efectuada en Vina del Mar.

Las actividades de la convención, que se desarrollaron en el Hotel O'Higgins, donde participaron agentes de todo el país, culminaron con la elección del directorio, que fue confirmado casi en su totalidad, a excepción de un directorio que fue reemplazado por el agente Ricardo Purcell Echeverría.

Correspondió en esta oportunidad a Purcell o confirmar a tres miembros del directorio, siendo convalidados de esta manera el vicepresidente Juan Sanhueza Sepúlveda y el secretario Rodrigo Zulueta Govoni.

TEMAS

Durante los días de deliberaciones, los participantes analizaron tres temas principales: "Agencias de Aduana", referente a las actividades de los agentes de aduana con más de 30 años de servicios y a Guillermo Elton, por su cooperación con la Cámara Aduanera en el período en que presidió la Cámara Nacional de Comercio.

En un instante de especial solemnidad, el presidente de la Cámara Aduanera Eduardo Mewes y el secretario general de la misma Germán Luhrs, entregaron galvanos recordatorios a cada uno de los homenajeados.



El ex presidente de la Cámara Nacional de Comercio, Guillermo Elton, recibió un emotivo homenaje de parte de los agentes de aduana durante la ceremonia de clausura de su Convención Nacional.

nejo y el tercero a Rodrigo Zulueta Govoni.

HOMENAJE A AGENTES

Paralelamente a la convención nacional se desarrollaron otras actividades que revistieron especial interés profesional.

La primera de ellas fue la conferencia sobre "Modificaciones a la reglamentación aduanera", dictada por Humberto León y Patricio Laveras, ambos asesores de la Dirección Nacional de Aduanas en materias operacionales.

Otra actividad que revistió especial solemnidad fue el homenaje a los agentes de aduana con más de 30 años de servicios y a Guillermo Elton, por su cooperación con la Cámara Aduanera en el período en que presidió la Cámara Nacional de Comercio.

En un instante de especial solemnidad, el presidente de la Cámara Aduanera Eduardo Mewes y el secretario general de la misma Germán Luhrs, entregaron galvanos recordatorios a cada uno de los homenajeados.

Ocho personas vinculadas al negocio de drogas fueron ejecutadas:

Guerra a muerte entre bandas de narcotraficantes peruanos

LIMA, Nov. 8 (ANSA).— La encarnizada guerra a muerte entre bandas internacionales de narcotraficantes, dirigidas al parecer por italo-norteamericanos, continúan acaparando la atención de los principales diarios locales.

Entregate Buccolo, tu vida peligra en primera plaza el llamado de la policía al presunto jefe de una mafia de narcotraficantes que ya ejecuto —al estilo de la vendetta italiana— a unas ocho personas vinculadas al ilegal negocio de las drogas.

En la última semana, Lima se sobrecogió con las noticias de bárbaros crímenes contra tres ciudadanos italianos y uno japonés, muertos a sangre fría en plena calle.

La policía parece haber encontrado el hilo que conduciría al descubri-

miento de una poderosa organización de narcotraficantes que campea en el Perú y que logra millonarias ganancias en la exportación ilegal de pasta básica de cocaína a Europa y al potencial mercado norteamericano.

Pasquale Buccolo, propietario de una de las más conocidas industrias de calzados en Lima, es sindicado como "El Padrino" de las mafias de narcos que operan en el Perú.

Hace algunos meses salió libre de la prisión de Lurigancho, en donde fue recluido por presunta posesión de drogas estupefacientes.

Poco después de su salida del penal, Lima fue conmovida por extraños y salvajes asesinatos a sangre fría contra tres ciudadanos italianos y uno japonés, victimados con armas blancas y de fuego, amén de torturas por todo el cuerpo.

También se localizaron otros cuerpos mutilados de personas vinculadas al narcotráfico, pero la policía no ha proporcionado mayores detalles sobre estos ineficaces crímenes.

Por lo pronto, la policía ha desplegado a sus mejores agentes de narcóticos para ubicar a Buccolo, amenazado de muerte por una banda opositora.

Se dice que Buccolo no cumplió con los envíos de drogas que había pactado con otra organización. De tal suerte, la mafia resolvió ajusticiar a Buccolo y a todos sus socios, entre ellos un industrial japonés.

Dos homicidas fueron detenidos en el sur por personal policial

Un hombre de 45 años fue detenido por la policía uniformada por ser el autor de la muerte de Juan Armando Aravena Coloma, de 46, quien mantenía relaciones amorosas con una hija de 13 años del homicida.

El crimen ocurrió el 17 de septiembre pasado, cuando Manuel Enrique Valdivia Valenzuela descubrió que Aravena Coloma había requerimientos sentimentales a su hija I.V.A.

Luego de perpetrado el hecho, el autor huyó a Santiago para posteriormente regresar al fundo El Carmen de la comuna de Til Til, donde fue aprehendido por Carabineros.

En Coronel, VIII Región, efectivos de la tenencia de Santa Juana detuvieron a Roberto Vergara Carrillo por dar muerte a Fernando Betanzo Cruces.

El homicida fue puesto a disposición del Juzgado del Crimen de Santa Juana.

Un muerto al chocar tren con automóvil

PUERTO VARAS.— El conductor de un vehículo resultó muerto debido a las heridas que recibió al ser impactado su coche por un tren de pasajeros en el cruce ferroviario El Pescado, ubicado a siete kilómetros al norte de Frutillar.

El accidente se registró en los momentos en que el automóvil patente YIK-233 de San Pablo, conducido por Rosalindo Mansilla Mansilla, de 46 años, cruzaba la vía férrea y se le detuvo el motor, siendo chocado por el tren de pasajeros número 44 Puerto Montt-Valdivia, guiado por Jaime Rosendo Oliva, de 39 años.

A consecuencia del impacto el conductor del automóvil y su acompañante resultaron con lesiones de carácter grave en diferentes partes del cuerpo, siendo trasladados al hospital de Puerto Montt.

Más tarde, Mansilla Mansilla dejó de existir a raíz de las lesiones recibidas.

El automóvil resultó con daños de consideración evaluados aproximadamente en 150 mil pesos.

Quince damnificados en siniestro que destruyó 2 inmuebles en Temuco

La imprudencia de una dueña de casa y la duplicidad de nombre de las calles en esta ciudad, fueron las razones por las cuales, pese a la intervención de los voluntarios del Cuerpo de Bomberos, un incendio destruyó dos viviendas, dejando 15 personas sin hogar, en la ciudad de Temuco.

El incendio se registró en la casa ubicada en calle Estadio 1268, de propiedad de Fresia Aedo Ellis, que la habitaba con su grupo familiar formado por tres personas.

Según los antecedentes dados a conocer, Fresia Aedo Ellis, como se le había terminado el gas de la cocina, fue a la leñera a buscar carbón y para ello llevó el brasero, pero al parecer, no se dio cuenta que al encender el combustible, saltaron algunas chispas al suelo.

La bodega de material ligero, ardió en pocos minutos, propagándose al resto de la casa. La voracidad del fuego atacó la vivienda signada con el 1278, donde vivía Guillermo Villalón Troncoso, jubilado de ferrocarriles, que compartía su hogar con un grupo familiar de 10 personas.

Voluntarios de las diversas Compañías de Bomberos sólo pudieron llegar al lugar amagado luego de varios minutos, debido a que hubo confusión por la duplicidad de nombres.

El llamado indicó como lugar del incendio, calle Estadio y ésta se encuentra cerca del campo de deportes Nielol también conocido como Estadio Regional, en circunstancias que hay una Avenida Estadio y que también se encuentra "cerca del Estadio Municipal".

Los minutos perdidos en verificar el lugar preciso del incendio fueron preciosos, ya que las dos casas de material ligero fueron consumidas por el fuego, y cuando llegaron los voluntarios, ya no había nada que hacer.

Los voluntarios bomberiles trabajaron arduamente para evitar que el fuego se propagara a las casas vecinas.



Los productores de remolacha en la provincia de Nuble han logrado mejores rendimientos aplicando tecnología apropiada. La superficie sembrada en Nuble alcanza en esta temporada a las 5300 hectáreas.

En Cocharcas serán procesadas 60.000 toneladas de remolacha

CHILLAN.— (Carlos Carrasco Molina, corresponsal).— La planta Cocharcas de la Industria Azucarera Nacional S.A., IANSA, procesará la remolacha de los productores de la Octava y Novena Región la cual alcanzará unas 60 mil toneladas.

Así lo señaló a La Nación, Ernesto Hüne, administrador de la planta azucarera de Nuble, agregando que a la tradicional recepción del tubérculo de Nuble, se sumarán las zonas de cultivo de Parral, Los Angeles y Temuco, incluso de un sector de productores mapuches.

Cabe hacer notar que la planta Cocharcas obtuvo el más alto rendimiento en toda la historia del cultivo. El record remolachero alcanzó en el período 80-81, a 51, 21 toneladas por hectárea en Nuble.

El alto rendimiento del cultivo de remolacha no solamente benefició al sector de productores, sino también a la misma planta, que alcanzó su mejor grado de eficiencia.

ENCUENTRO DE SUPERVISORES

Ciento ochocientos profesores de educación básica y media asistieron en el Liceo Agrícola de Cato, A-8, a un encuentro de supervisores de educación que reunió a maestros de las provincias de Nuble y Arauco.

El programa de actividades, desarrollado entre el lunes y viernes, contempló el análisis de técnicas e instrumentos utilizados en la supervisión educacional, nuevos enfoques conceptuales de esta supervisión en un estado subsidiario, y otras materias.

Promoverán la Zona Franca en comercio internacional

IQUIQUE.— La Comisaría General de Promoción Comercial y Ferias de España divulgará, especialmente, en Europa, todo lo relacionado con los incentivos y beneficios que ofrece la Zona Franca de Iquique para el comercio internacional.

El acuerdo se adoptó en la reciente reunión de la V Comisión Mixta Chileno-Española, celebrada en Santiago. ZOFRI expuso en esa oportunidad las ventajas y beneficios que ofrece el sistema para las relaciones comerciales entre Chile y España.

Al término de las conversaciones, se estableció en el acta: "La delegación de Chile hizo una amplia exposición sobre las funciones que cumple la Zona Franca de Iquique, con especial referencia a las destacadas cifras de crecimiento que muestran sus operaciones. Se indicó que por su ubicación, permite tener acceso a un mercado de 50 millones de personas, constituidos por los habitantes del noreste argentino, Bolivia, Perú y Paraguay. Al mismo tiempo, puede servir como un centro de operaciones hacia los países de la Cuenca del Pacífico."

La delegación española ofreció la posibilidad de divulgar, a través de la Comisaría General de Promoción Comercial y Ferias, todo estudio acerca de la legislación que rige a ZOFRI. Esta importante conclusión permitirá incrementar la tarea de divulgación en Europa de las oficinas abiertas en Milán, Italia y Barcelona.

En la IV Región

Tres consultorios y 21 postas fueron traspasados a municipios

LA SERENA (Claudio Segundo Muñoz, corresponsal).— Tres consultorios y 21 postas del Servicio de Salud fueron traspasados a Municipalidades de la IV Región de Coquimbo, lo que permitirá que la administración de los establecimientos asistenciales responda a las características y necesidades de cada comuna.

Los establecimientos traspasados a la Municipalidad de La Serena son la posta rural de Algarrobo, con población de 634 habitantes; posta rural Las Rojas, con 1.865; consultorio Pedro Aguirre Cerda, con 18.008; y consultorio Las Compañías, con 22.000 pobladores.

La Municipalidad de La Higuera recibió la posta rural de esa comuna; y el Municipio de Vicuña administra desde ahora las postas de Talcuna, El Molle, El Tambo, Peralillo, Diaguitas, Rivadavia y Huanta, con una población total de 7.048 personas.

En la comuna de Paihuano la Municipalidad se hizo cargo de las postas rurales de Monte Grande, Pisco Elqui y Horcón; y el consultorio general rural de Paihuano, con un total de 8.395 pobladores.

En la provincia de Limari, las siguientes postas pasaron a la Municipalidad de Ovalle, Sotaquí, Limari, Las Sosas y Cerrillos de Tamaya, todas rurales, con un total de 8.720 habitantes.

El Municipio de Los Vilos recibió las postas rurales de Caimanes, Guanguali, Quilimarí y Tilama, con 4.572 pobladores.

El traspaso de los establecimientos de Salud implica que las Municipalidades deben asumir la totalidad de las acciones de salud y de atención ambulatoria de nivel primario, y sobre el ambiente, dentro de su área jurisdiccional, de acuerdo a la complejidad del establecimiento de que se trate, y ejecutar los demás programas complementarios del Servicio de Salud, tales como alimentación, vacunaciones, etc.

Universidad de La Serena orienta su desarrollo a la especialización

LA SERENA (Claudio Segundo Muñoz, corresponsal).— "La Universidad de La Serena, desde su creación, el 10 de marzo de 1981, ha dedicado un sostenido y sistemático esfuerzo de estudio y análisis de todos los factores que inciden en la definición, orientación, organización, estructura y desarrollo de una institución de educación superior, inserta en una región que exhibe inmejorables perspectivas de crecimiento".

Así lo señaló el Rector de la corporación universitaria, fundada hace sólo 7 meses, Daniel Arriagada Pineda.

"Esta casa de estudios, —agregó— orientará su desarrollo buscando la especialización antes que la diversificación, es decir entregando docencia, investigación y extensión en un número reducido de áreas, pero en el más alto nivel de idoneidad, de excelencia. Tomamos ese camino antes de abarcar muchas áreas, sin poder encontrar un buen nivel en todas ellas."

Señaló en seguida que esta orientación constituye la mejor respuesta a los requerimientos de la comunidad regional, a la vez que compatibiliza los objetivos de la política general de regionalización del país con la descentralización del sistema universitario.

EDUCACION Y CIENCIAS

"La Universidad de La Serena, consecuente con esta orientación, —añadió el Rector Arriagada— desarrollará prioritariamente su quehacer en las áreas de Ingeniería, Educación y Ciencias, estructurándose para ello en tres Facultades: Ingeniería, Humanidades y Ciencias. Estos ofrecerán en 1982 diecinueve carreras, con un cupo nuevo de 1.280 estudiantes, que sumados a los actuales daría un total superior a los 4.000".

MAGISTER EN ECONOMIA MINERA

Arriagada anunció también la proyección futura de esta Universidad, "que será esencialmente minera". Asimismo, indicó que se planea una especialidad adicional de Ingeniería Civil en Metalurgia extractiva, que se refiere a la parte de procesamiento de minas". Además se consulta un programa de Magister en Economía Minera que en estos instantes no existe en el país, ni tampoco en América Latina, y que es particularmente relevante".

Si no integramos, no rehabilitamos.

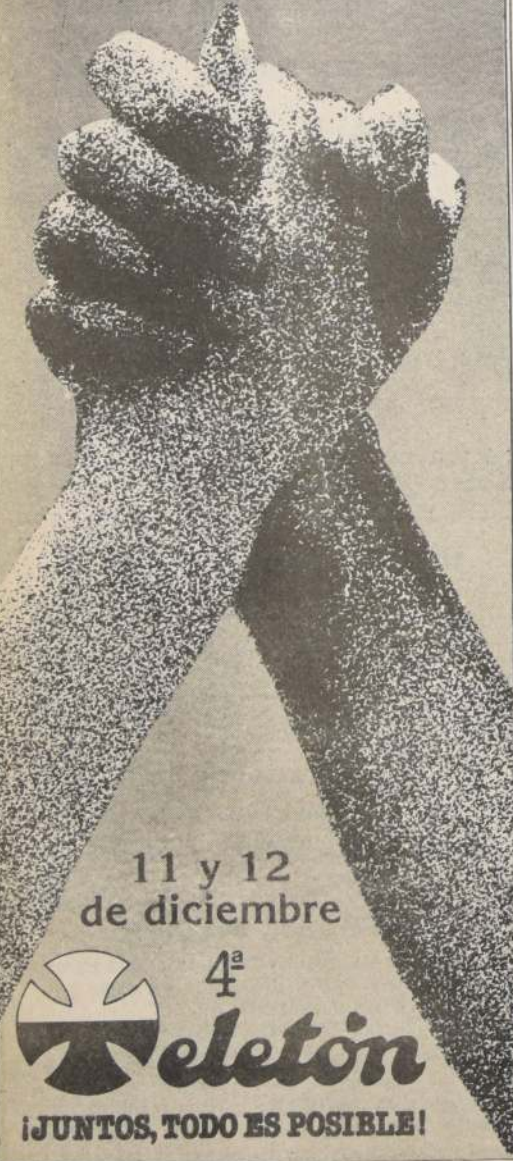
Así de simple. Así de concreto.

De nada vale mantener en atención a 15.000 niños (en 1978, apenas se atendían 500 en el viejo Instituto) y llevar a cabo su rehabilitación física, si no los integramos a la sociedad.

¿Cómo hacerlo?

Poniéndonos en su lugar. Imaginando cómo eliminar las barreras arquitectónicas (escaleras, desniveles, accesos difíciles). Tratando de comprender que son seres normales y tratándolos como tales. Dándoles trabajo como merecen por sus aptitudes, incorporando a los niños impedidos a la vida escolar.

Por eso, necesitamos de usted una vez más. Y, quizás más que nunca. Este es el momento de tomar conciencia de lo que significa integrar. No abandone ahora a quienes usted ayudó a poner de pie.



11 y 12 de diciembre



¡JUNTOS, TODO ES POSIBLE!

Premio Internacional de la Hotelería entregado en Miami

VINA DEL MAR.— Durante la reunión de gala que tendrá lugar el día 10 de noviembre en el Hotel Fontainebleau de Miami Beach, se entregará el premio internacional de Turismo otorgado por la revista "Orn" a la empresa Hotelería Panamericana S.A.

La invitación a concurrir a la reunión fue formulada a la empresa hotelera por Arsenio Parón Irujo, presidente del Comité de Organización del Trofeo Internacional de Turismo y Hotelería, Edición Especializada de Turismo "Orn".

Ala reunión de gala que se celebrará en el Fontainebleau-Hill, Miami Beach, asistirán autoridades turísticas, representantes del sector diplomático y personalidades del turismo y la hotelería.

El trofeo fue creado en España el artista Ixido, y consiste en una cultura en bronce y mármol. El trofeo fue entregado en anteriores ediciones en Madrid, Miami Beach, Río de Janeiro y México, a empresas americanas, europeas y africanas.

Breves Regionales

REMEDIACION DE OTRAS SECTORES DE LA CALLE VALPARAISO

VINA DEL MAR.— Actualmente se trabaja en las obras de remodelación de otra zona de la ciudad, principal arteria de la Ciudad Jardín, trabajos en los que existe una responsabilidad compartida entre la Municipalidad y los comerciantes del sector en el aspecto de saneamiento.

El nuevo proyecto de remodelación se está ejecutando en las dos manzanas de dicha vía comprendidas entre Schroeders, Ecuador y Tralalá.

La remodelación comprende, entre otras cosas, el cambio de pavimentación de las aceras por adoquines, tala de nuevas jardineras, ampliación de las aceras y, restringida, sin posibilidad de estacionamiento en el bandedero.

DISTINGUEN A DECANOS

VALPARAISO.— El decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas, Sociales y de la Universidad de Valparaíso, profesor Juan Carlos Montt, fue designado, en representación de Chile y por un periodo de dos años, director del Instituto Interamericano de Derecho Tributario.

La designación se realizó tras haber asistido a las "Decenas de Derecho Tributario" celebradas en Quito, Ecuador, bajo la organización del citado instituto.

Al evento asistieron especialistas de 20 países y los temas fueron regularización de balances, infracciones tributarias y sanciones.

CONSTRUIRAN CINCO ESCUELAS

ARAUCO.— A 42 millones de pesos asciende la inversión destinada por el Gobierno, a través de diversas vías, en la construcción de los establecimientos de enseñanza.

sica en la provincia de Atacama, los total los establecimientos están en atención educativa a 1.661 alumnos en tanto su capacidad proyectada para atender a 2.300 estudiantes de las escuelas es de concentrar 1.661 y cuenta con un internado para niños y 30 niñas.

La superficie total edificatoria de los cinco proyectos materiales es de 3.690 metros cuadrados.

INICIARAN REMODELACION DEL EDIFICIO PARA BIBLIOTECA

PUERTO MONTT.— La biblioteca municipal dará comienzo en los próximos días a los primeros trabajos de remodelación del edificio que albergará la biblioteca y el museo.

El edificio, que hasta ahora ha servido como mercado, fue desocupado el día 31 de octubre, al ser decretado municipal, que ordena la ocupación del inmueble, para que permanezca allí sin ser utilizado por quienes presentaron un recurso de Corte de Apelaciones, cuyo fallo conocerse en estos días.



VALPARAISO.— Una campaña para terminar el abuso y uso indiscriminado de las calles y aceras de la ciudad, provocan un aspecto de orden y desaseo, está llevando a cabo la Municipalidad de Puerto Montt.

Seminario municipal se realizó en Puerto Montt

Concurrieron ediles de las Regiones XI y XII.

PUERTO MONTT. — El viernes se realizó un taller de capacitación municipal en el que asistieron autoridades locales, fue inaugurado el seminario municipal de las Regiones XI y XII en el que participaron también funcionarios de la Municipalidad de Puerto Montt, y que duró hasta el sábado.

El evento contó con la asistencia del Presidente de la Asociación Nacional de Empleados Municipales, René Sotolice, quien se refirió a la importancia que tiene la capacitación en el perfeccionamiento.

Destacó que en el proceso de modernización impulsado por el gobierno, las instituciones del sector público deben cada vez más la necesidad de perfeccionarse.

La Asociación Nacional de Empleados Municipales no podía dejar a un lado y afrontar el desafío de la "nueva etapa", dijo Sotolice, acordando que a raíz de ello, se inició una serie de seminarios regionales, siendo el que se inauguró el viernes en Puerto Montt el noveno de ellos.

Dijo que lo que se entrega en estos talleres "no es un requisito para acceder o para ingresar a una plaza, se trata de dar una ayuda, para que en el nuevo municipio aparezca un nuevo funcionario, que sea un mejor servidor de la comunidad. Añadió que, en materia de perfeccionamiento, es meta de la Asociación Nacional de Empleados Municipales la creación del Instituto de Estudios Municipales, al igual que los que actualmente existen en países desarrollados.

El sábado hubo charlas sobre previsión social y sistemas de salud, organización gremial, análisis de comisiones de trabajos, y a las 17.30 horas, se entregaron las conclusiones y diplomas a los asistentes.

PLANTA MUNICIPAL

PUERTO MONTT. — Fue aprobada en el Ministerio de Hacienda la nueva planta de la Municipalidad de Puerto Montt.

La nueva estructura del municipio se basa en tres áreas: una de servicios territoriales, que comprende la proyección y ejecución de obras, tránsito, aseo y ornato, otra de administración interna, en la que están incluidos contabilidad, rentas y patentes, adquisiciones e inventarios, planificación y control y el área social, que se ocupa de los estudios sociales, desarrollo comunitario, acción social, cultura, deporte y recreación.

Esta nueva organización del municipio contempla una planta de 138 funcionarios, entre jefaturas, administrativos y auxiliares. Según el alcalde Jorge Brahm.



Durante los festejos del "Día de San Carlos", conjuntos folklóricos realizan presentaciones en la plaza de la ciudad.

Expertos del Cono Sur analizan cambios tecnológicos en el agro

Un seminario sobre generación de información y cambio tecnológico en agricultura se realizará entre los días 23 y 27 de este mes en el Hotel Regency de Viña del Mar. La reunión será inaugurada por el Ministro de Agricultura, José Luis Toro Hevia, y por el Director General del Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura, IICA, Doctor José Emilio Ruiz, quien viajará desde Costa Rica.

El evento es organizado por el Instituto de Investigaciones Agropecuarias, INIA, y auspiciado por el programa cooperativo de Investigación Agrícola, convenio IICA-Cono Sur-BID y sus objetivos son "fortalecer el intercambio de conocimientos y experiencias entre los técnicos de los países del Cono Sur, para contribuir en el desarrollo de las actividades vinculadas al proceso de cambio tecnológico en la agricultura, y discutir aspectos del mismo en el establecimiento de estrategias más eficaces y factibles.

A esta reunión asistirán más de cuarenta representantes de los países del Cono Sur, involucrados en el convenio, todos ellos directores y asesores de centros generadores de tecnología, y de los Ministerios de agricultura. Dentro de los países participantes, entre otros, los directores de ODEPA, INDAP, y de los decanos de las universidades. Además, intervendrán representantes de agricultores de los países que se presenten en los paneles. Chile estará representado, en esta parte, por la Sociedad Nacional de Agricultura.

Temuco: totalidad de escuelas y liceos pasados a los municipios

TEMUCO. — (Julio Contreras A., representante regional) Treinta y dos mil 790 estudiantes de la enseñanza básica y media, 1.765 docentes y paraprofesionales y un establecimiento educacional de Temuco fueron transferidos a la Municipalidad local, incluyendo a las escuelas rurales en su totalidad.

El alcalde Germán Becker, al asumir la alcaldía, se comprometió a mejorar el sistema administrativo y al profesor le aseguramos que no se le va a causar ningún tipo de problema ni trastorno. Los municipios de la Novena Región, los jefes comunales han acordado que el maestro que cumpla con sus responsabilidades con verdadero sentido profesional, sólo logrará garantías en el nuevo sistema al que ingresa.

La incertidumbre y el temor que el profesor había evidenciado hasta hace algún tiempo han desaparecido, existiendo plena confianza en el futuro.

El sistema administrativo y al profesor le aseguramos que no se le va a causar ningún tipo de problema ni trastorno. Los municipios de la Novena Región, los jefes comunales han acordado que el maestro que cumpla con sus responsabilidades con verdadero sentido profesional, sólo logrará garantías en el nuevo sistema al que ingresa.

El sistema administrativo y al profesor le aseguramos que no se le va a causar ningún tipo de problema ni trastorno. Los municipios de la Novena Región, los jefes comunales han acordado que el maestro que cumpla con sus responsabilidades con verdadero sentido profesional, sólo logrará garantías en el nuevo sistema al que ingresa.

El sistema administrativo y al profesor le aseguramos que no se le va a causar ningún tipo de problema ni trastorno. Los municipios de la Novena Región, los jefes comunales han acordado que el maestro que cumpla con sus responsabilidades con verdadero sentido profesional, sólo logrará garantías en el nuevo sistema al que ingresa.

Bruning
SI LO TENEMOS

PAPELES POLYESTER DIAMANTES MILIMETRADOS FLUORESCENTES

ADHESIVOS PARA FOTOCOPIAS
PAPELES HELIOGRAFICOS

PAPELES HELIOGRAFICOS S.A.
SANTA ROSA 365
FONO 395950-381127



René Sotolice, presidente de la Asociación Nacional de Empleados Municipales, quien concurrió al seminario edil realizado en Puerto Montt.

Toda la comunidad celebró ayer el "Día de San Carlos"

SAN CARLOS. (Carlos Carrasco Molina, corresponsal). — El "Día de San Carlos" celebró ayer esta ciudad de acuerdo a un programa de festejos que fue aplazado el miércoles pasado, a fin de no perturbar las actividades laborales y educacionales.

A las 8.30 horas se iniciaron las actividades con el montaje de una exposición de la Feria del Mundo Joven, en la Plaza de Armas de San Carlos, la que funciona hasta las 13 horas.

Luego, a las 10.30 horas, se ofició una misa con motivo de la celebración del Día del Santo Patrono de San Carlos, en el convento de los Trinitarios, a la que asistieron las autoridades, jefes de servicios y delegaciones estudiantiles de esta ciudad.

Posteriormente, al mediodía, se realizó un acto cívico-patriótico en el frontis de la Municipalidad de San Carlos, en el que intervinieron alrededor de mil quinientos alumnos de las escuelas urbanas y del Liceo Politécnico A-4.

En esta ocasión se interpretaron el himno nacional y el himno de San Carlos, después de lo cual pronunció un discurso el alcalde de la comuna, Guillermo Lagos Assad.

Durante la misma ceremonia se entregaron premios a las personas más destacadas durante el año 1981 en la comuna. El acto central correspondiente al Día de San Carlos culminó con actuaciones folklóricas de diversos establecimientos educacionales.

En la tarde, a partir de las 14.30 horas, tuvo lugar una jornada deportiva en el Estadio Municipal, a cargo de la Asociación de Fútbol Amateur de esta ciudad.

Villa Alemana conmemoró 87 años de su fundación

VILLA ALEMANA. — Con diversos actos, destacando un acto religioso y una ceremonia en la Municipalidad, juegos deportivos, se puso término este mediodía aquí al programa de celebración de los 87 años de fundación de esta ciudad.

La celebración se inició ayer con un acto religioso de acción de gracias en la Parroquia San Nicolás de Bari, presidido por el alcalde subrogante Miguel Oyaneer, encontrándose presentes además autoridades regionales, comunales y representantes de las fuerzas vivas.

Prosiguió la jornada con una ciclo-tada por el centro de la ciudad, para continuar con una solemne ceremonia en el salón de honor de la Municipalidad, donde se destacó el progreso de la ciudad en los últimos años.

En San Felipe

Derrumbe de viviendas y daños en caminos causó último sismo

Hay 34 damnificados y rotura de la cañería matriz aductora de agua para Colchagua y Zapallar.

SAN FELIPE. — 34 damnificados a raíz del derrumbe de sus viviendas, desprendimiento de terreno en cerros, hundimiento de pavimentos y la rotura de la cañería matriz de la Aductora de Agua de Cachagua y Zapallar, fueron algunos de los daños que provocó en esta zona el fuerte sismo de la madrugada del sábado.

De acuerdo a un informe de Carabineros, en Petorca, tres adultos y cuatro menores debieron ser evacuados de su domicilio luego que éste sufriera el derrumbe del techo a raíz del temblor. En Cabildo, igualmente, otros siete adultos y 20 menores fueron trasladados hasta la Casa Municipal de Huéspedes, debido a la caída de murallas de la casa donde habitaban.

En esa misma localidad, una parte del Cerro Negro se desprendió, obstaculizando la vía a la altura del Tranque Relave.

En la Ruta Cinco Norte-Huenquén, en el kilómetro 170, el terraplén bajó cerca de 15 centímetros. En el kilómetro 185 de esa misma vía, se registró un desprendimiento de piedras. Ambos caminos son transitables con precauciones.

La Ruta Papudo-Laguna-Zapallar experimentó el resquebrajamiento de 2,5 kilómetros. El costo de la reparación de Huéspedes, debido a la caída de murallas de la casa donde habitaban.

Este puerto de la V Región puede solucionar en gran medida el problema de atochamiento de naves que sufre Valparaíso en ciertas épocas del año, absorbiendo parte del tráfico destinado a él.

San Antonio tiene 781.760 metros cuadrados de terrenos portuarios, de los cuales 205.209 cuadrados corresponden a espacios habilitados y en operación para el quehacer portuario, adecuados para servir naves nacionales y extranjeras con eficiencia y seguridad. Mantiene también vigentes en todo momento áreas de fácil incorporación a las actividades marítimas.

Desde octubre de 1979, cuenta con 6 sitios de atraque para atención de naves, los cuales son apoyados por excelentes explanadas, aptas para la movilización de cualquier tipo de carga, ya sea general, graneles o contenedores.

El terminal portuario está unido a Santiago, principal centro urbano y comercial del país, y a la VI y VII Región a través de vías ferroviarias y terrestres.

Un análisis comparativo de tarifas ferroviarias de carga

entre los dos puertos de la V Región y el Área Metropolitana, permite constatar que la tarifa entre Valparaíso-Santiago es un 39 por ciento más cara que la de San Antonio-Santiago.

Además, esta última zona ferroviaria tiene otras ventajas, tales como la menor duración del viaje de transporte de la carga, así como el del retorno del equipo ferroviario.

Por otro lado, la estación de Barrancas de San Antonio tiene una gran disponibilidad para el servicio portuario. Las vías interiores de este puerto (10.500 metros aproximadamente) están proyectadas para un gran flujo de carga que puede ser llevado al costado de la nave.

En lo que respecta a tarifas de transporte camionero de carga, estas son relativamente más bajas desde San Antonio a Santiago que desde Valparaíso, ya que en estas influyen las distancias, peajes, y carga a movilizar.

Dada la actual estructura del servicio, en el caso de los contenedores, San Antonio, con sus áreas especiales de depósito, dispone de condiciones tarifarias ventajosas para el usuario.

San Antonio tiene una tarifa diaria de 0,30 dólares por contenedor vacío de hasta 40 metros cúbicos, y sobre 40 metros cúbicos, 0,60 dólares por contenedor vacío.

La sede comunitaria, similar a las 10 anteriores que la Municipalidad construyó durante este año para diversas unidades vecinales de la comuna, tiene una superficie útil de 80 metros cuadrados y sus dependencias permiten el funcionamiento de una oficina de administración y una sala de reuniones, cocina y servicios higiénicos.

El alcalde Crespo presidió la ceremonia, junto al delegado municipal de Concepción, Gral. Máximo Errázuriz y el presidente de la Unidad Vecinal Sergio Silva. Padrinos de la nueva sede fueron el matrimonio Pérez Galleguillos, que donó un reloj mural para la sede y las señoras que trabajan en el taller laboral obsequiaron el cortinaje para el arreglo de la nueva sede vecinal.

En cuanto al mercado nacional, la demanda es restringida, siendo Santiago uno de los grandes núcleos de consumo de mariscos frescos y pescado, en el cual la demanda de jaibas se mantiene en un promedio de 63 toneladas anuales, mostrando un descenso en el año 1980 con 59 toneladas de jaibas, las cuales fueron traídas en su totalidad desde Coquimbo (31 toneladas) y Los Vilos (28 toneladas).

Industriales desarrollarán pesca de jaiba en V Región

VALPARAISO. — Mediante un convenio firmado entre SERPLAC Quinta Región y el Instituto de Fomento Pesquero, IFOP, será llevado a cabo durante un lapso de 13 meses, el estudio denominado "Desarrollo de la Pesquería de Jaiba", que buscará reunir los antecedentes básicos de este recurso en todo elitoral de la región, esencialmente de datos cuantitativos para desarrollar la pesquería de este recurso en forma regional.

Ante la crítica situación enfrentada por la industria pesquera en la V Región, derivada de la intensa explotación del camarón y langostino, que ha conducido a la decretación de una veda por 3 años al langostino colorado (recurso base de las empresas de San Antonio), ha derivado el interés de los industriales de la explotación de otros recursos, entre ellos la jaiba. En el período 1978-1980, se han exportado 68 toneladas de jaibas congeladas de todo el país con destino a USA.

Las estadísticas demuestran un notorio incremento de los desembarques de jaibas, que llegaron en 1980 a 1.124 toneladas anuales, provenientes de diversas regiones del país, ubicándose la Quinta Región en tercer lugar de importancia, con un total de 131 toneladas.

Los principales centros costeros de la Región: Quintero, Valparaíso y San Antonio, registran volúmenes de 33, 80 y 18 toneladas respectivamente para 1980.

En cuanto al mercado nacional, la demanda es restringida, siendo Santiago uno de los grandes núcleos de consumo de mariscos frescos y pescado, en el cual la demanda de jaibas se mantiene en un promedio de 63 toneladas anuales, mostrando un descenso en el año 1980 con 59 toneladas de jaibas, las cuales fueron traídas en su totalidad desde Coquimbo (31 toneladas) y Los Vilos (28 toneladas).

Sede social entregaron a junta de vecinos porteña

VIÑA DEL MAR. — Una nueva sede social fue entregada por la Municipalidad de esta ciudad con beneficio directo para los habitantes que corresponden a la junta de vecinos "Los Tres Esfuerzos" en la avda. principal de Villa Concón.

La sede comunitaria, similar a las 10 anteriores que la Municipalidad construyó durante este año para diversas unidades vecinales de la comuna, tiene una superficie útil de 80 metros cuadrados y sus dependencias permiten el funcionamiento de una oficina de administración y una sala de reuniones, cocina y servicios higiénicos.

El alcalde Crespo presidió la ceremonia, junto al delegado municipal de Concepción, Gral. Máximo Errázuriz y el presidente de la Unidad Vecinal Sergio Silva. Padrinos de la nueva sede fueron el matrimonio Pérez Galleguillos, que donó un reloj mural para la sede y las señoras que trabajan en el taller laboral obsequiaron el cortinaje para el arreglo de la nueva sede vecinal.

¡ATENCIÓN COMERCIANTES!

FABRICA MYRIAM

OFRECE PRECIOS SIN COMPETENCIA

BLUSAS SEDA PONGEE MIL 42/50 \$ 240	ENAGUA LARGA NYLON \$ 120
POLERAS HOMBRE MANGA CORTA CON BOLSILLO \$ 162	JUEGO DE SABANAS 1 1/2 Y 2 PLAZAS \$ 396
CAMISONES DE DORMIR NYLON FINO \$ 198	CONJUNTO BATA Y CAMISON TREVIRA ESTAMPADA \$ 576
VENTA MINIMA 5 DOCENAS PANTY EXTRA FINA \$ 360 - DOC.	

Precios contados y con IVA incluido. Gran variedad de blusas, faldas, vestidos, ropa interior y muchos artículos más. Además tallas especiales. SALÓN DE VENTAS POR MAYOR Y MENOR PATRONATO 441

MONTEVIDEO 556 (Continuación Patronato) FONO: 371178 SANTIAGO

FABRICA DE TEJIDOS DE PUNTO

"LAUTARO-LAUTARITO Y CESAR"

OFRECE

- POLERAS PARA NIÑOS LOLOS
- DAMAS CABALLEROS
- ROPA INTERIOR EN GENERAL
- DAMAS CABALLEROS NIÑOS Y BEBES
- BUZO
- SHORTS
- SHORTS OLÍMPICOS
- POLERAS PARA PROPAGANDA

NO COMPRE PRECIOS. COMPRE ARTICULOS NACIONALES EXIJALES EN LAS MEJORES TIENDAS DEL PAIS

MONTEVIDEO 556 (Continuación Patronato) FONO: 371178 SANTIAGO

MANIFESTACIONES CASAMIENTOS BANQUETES COCKTAILS

CREDITOS HASTA 36 MESES

ALFREDO BERGER N.

GARCIA REYES 15

Altura 2.500 de Alameda

FONO 97489

cortinas·telas·instalaciones

presupuestos al fono 81642

El cable en síntesis

MEDIO ORIENTE

BONN, Nov. 8 (DPA). — Europa "quiere y tiene" que desempeñar un papel activo en el Cercano Oriente, declaró esta tarde el Ministro alemán del Exterior, Hans-Dietrich Genscher, en una entrevista con la televisión egipcia en Bonn.

El Ministro alemán subrayó a este respecto la coincidencia de puntos de vista que existen "en muchos aspectos" entre la postura de la CEE y los ocho puntos del plan de paz del Jefe de Gobierno de Arabia Saudita, príncipe Fahd. Ese plan muestra "una base muy realista" y las coincidencias brindan el fundamento para el respaldo de los europeos.

Genscher reiteró en la entrevista que no sólo los palestinos han de obtener el derecho a la autodeterminación sino que hay que reconocer el derecho a la existencia a todos los estados de la región, es decir pues incluyendo a Israel.

Drogas que desprecian

BUENOS AIRES, Nov. 8 (UPI). — El embajador de Bolivia, General Eufonio Padilla, dijo hoy que en sus países "no existen cultivos ni refinamientos de estupefacientes".

Padilla atribuyó "a determinadas corrientes políticas" el manejo de ese problema "para desprestigiar a las autoridades", expresando su "convencimiento personal absoluto" de que el manejo del tráfico de drogas a través de Bolivia es responsabilidad de "intereses internacionales".

El embajador, que concurre al aeropuerto de Ezeiza para saludar al Ministro de Salud de su país, Arnold Ofman, en tránsito desde Europa hacia La Paz, formuló las declaraciones en esa estación aérea.

Presidente que conforma

MONTEVIDEO, Nov. 8 (AP). — Según una reciente encuesta realizada por el Instituto Uruguayo de Opinión Pública (Gallup de Uruguay), el 43 por ciento de los uruguayos consultados está conforme con la actuación del Presidente Gregorio Alvarez en el primer mes de su Gobierno. Luis Alberto Ferreira, director del Instituto, dijo hoy que la encuesta realizada hace dos semanas comprendió a 886 habitantes del radio urbano de esta capital y otras ciudades del interior.

Entre la población en general un 10 por ciento opinó que Alvarez se está conduciendo "muy bien", mientras que para un 33 por ciento lo hace "bien".

El índice de personas que no tienen opinión clara al respecto también es alto, 42 por ciento.

La encuesta dice que es favorable la impresión que da Alvarez entre las personas "bien informadas". Según dijo Ferreira, el 17 por ciento opinó que esta gobernando "muy bien" y un 57 por ciento que lo hace "bien".

Religión en China

PEKIN, Nov. 8 (UPI). — Misioneros están infiltrando China y logrando conversos en una provincia costera china, aun entre funcionarios del Partido Comunista, dijo un diario provincial hoy. El diario de Fujian advirtió a los miembros del partido contra la fe en cualquier religión o su adhesión a cualquier Iglesia, diciendo que han "renunciado a su criterio marxista del mundo" si se convierten en creyentes religiosos.

"Particularmente en nuestra provincia, abierta al mundo exterior y en la que se implementa una política especial, las fuerzas religiosas exteriores están aumentando su infiltración en el interior de la provincia", dice el diario.

Fujian enfrenta a la República de China, o Taiwán, a través del Estrecho de Formosa.

Alfabetización venezolana

CARACAS, Nov. 8 (UPI). — Una intensa campaña de alfabetización masiva comenzó a hacer un año está obteniendo resultados positivos, ya que se calcula que unas 150 mil personas se han beneficiado con ella. La Asociación Cultural para el Desarrollo (ACUDE) informó que ha logrado penetrar en un 95 por ciento de la población con la campaña para enseñar a más venezolanos a leer y escribir, mediante la labor de su propio personal o la de numerosos voluntarios.

ACUDE fue creada como un esfuerzo mancomunado de la empresa privada y algunos sectores oficiales y, a un año de su fundación, virtualmente todos los sectores del país se han comprometido en la campaña educativa para erradicar el analfabetismo en Venezuela, según señalaron directivos de esta institución.

El analfabetismo es uno de los problemas más agudos en Venezuela. Se calcula que un 16 por ciento de la población no sabe leer ni escribir, según cifras no oficiales a confirmar cuando se informe sobre los resultados del censo nacional del pasado 20 de octubre.

Con el lema "ACUDE, te estamos esperando", la campaña de alfabetización es ampliamente publicitada en los medios de comunicación masiva, especialmente en la televisión.

Khomeini entregaría el poder

□ La noticia, que difundió el "Sunday Times" de Londres, fue desmentida por fuentes del gobierno iraní

LONDRES, 8 (AP). — El Ayatollah Ruhollah Khomeini, líder de la revolución iraní, podría alejarse de sus actividades de dirigente dentro de los próximos dos meses, informó hoy en el diario "The Sunday Times" aquí.

Al citar versiones recibidas en Irán aunque no identificadas, el diario londinense dijo que Khomeini, que el jueves cumplirá 83 años, "considera retirarse de la política activa" antes de fin de año.

Según la versión periodística, Khomeini ya comunicó su decisión a los líderes políticos de su país.

Fuentes allegadas al líder islámico fundamentalista consideran que tiene intención de entregar el poder al Ayatollah Hossein Ali Montazeri antes de febrero próximo, cuando se cumplirá el tercer aniversario de la revolución iraní, agregó el diario.

Entretanto, una fuente cercana a la oficina de Khomeini en Teherán, dijo que el líder religioso se halla en buen estado de salud y no tiene intenciones de hacer entrega del poder al Ayatollah Montazeri.

Desmintiendo el reportaje del "Times", la fuente, que declined ser identificada, dijo que no había indicios de que Khomeini tuviera intenciones de retirarse de sus actividades políticas.

La fuente dijo que era cierto que Khomeini estaba pasando algunos de sus responsabilidades a Montazeri, tales y como la aprobación, de los candidatos que ocupan las posiciones en el consejo judicial del país, pero que no era cierto que Khomeini hubiera manifestado que deseaba entregar más responsabilidades a Montazeri.

La fuente dijo que "Khomeini se halla en estrependas condiciones físicas", y que no se observan signos de fatiga en el líder octogenario.

El "Times" conjeturó que la decisión de Khomeini puede haber sido provocada por su salud, en aparente deterioro, "y por el creciente temor de que su asesinato arrojaría a la República de Irán, a un caos mayor" que el actual.

Además de las ejecuciones anunciadas oficialmente, los frecuentes choques entre el gobierno fundamentalista y opositores al régimen, tanto izquierdistas como kurdos, han ocasionado centenares de muertos y heridos.

El "Sunday Times" indicó luego que si bien Khomeini goza en general de un buen estado de salud, se dijo que padece de frecuente cansancio, lo cual en semanas recientes hizo que permaneciera políticamente inactivo.

También circulan "insistentes rumores" de que sufre problemas cardíacos, agregó el diario.

Por otra parte, la versión periodística señaló que se incrementaron las medidas de seguridad en torno a Khomeini a fin de protegerlo de un posible asesinato, en particular por parte del grupo izquierdista de los Mujahidin Khalqi, que respalda al ex Presidente iraní Abolhassan Bani-Sadr.

Atacan a participantes de un rally en la India

NUEVA DELHI, Nov. 8 (UPI). — Grupos de militares, que protestaban de que el "Rally del Himalaya" es un lujo y un gasto inútil de combustible trató de impedir la competencia automovilística, pero la policía los dominó, y la carrera siguió su curso.

El vicepresidente de la India, Mohammad Hidayatullah, dijo el banderazo de arrancada en Bombay hoy.

Miembros del partido de oposición Lok Dal, se acostaron en la carretera a unos 50 kilómetros de Bombay, para impedir el paso de los autos, pero la policía los cargó en peso, y abrió el camino, según informó la agencia Press Trust of India.

En otro lugar, unas 200 mujeres miembros de una organización de bienestar social, colocaron carteles contra la carrera, pero no molestaron a los pilotos.

El Rally es una competencia de velocidad y precisión, que se disputa cumpliendo con las leyes del tránsito en caminos públicos.



CABO CAÑABAL, Nov. 8 (UPI). — Los periodistas que se encuentran en el Centro Espacial Kennedy de NASA reaccionan con alborozo al ser informados que el transbordador espacial Columbia será lanzado al espacio el próximo jueves. (Radiofoto UPI).

Amistad de OLP con URSS es de naturaleza estratégica

BEIRUT, Noviembre 8 (AP). — El presidente de la Organización de Liberación de Palestina (OLP), Yasser Arafat, dijo que las relaciones de su organismo con la Unión Soviética eran de "naturaleza estratégica" y que contrapesaban la alianza estadounidense israelí, informó hoy la agencia noticiosa palestina Wafa.

"Esta relación soviético-palestina de naturaleza estratégica entre camaradas que comparten la misma trinchera", habría dicho Arafat, según Wafa, a un grupo que celebraba la amistad soviético-palestina aquí en Libano durante la fecha conmemorativa de la revolución soviética.

Se informó que el líder habría dicho en su reciente visita a Moscú, donde sostuvo conversaciones con el dirigente soviético Leonid Brezhnev, que le habían asegurado que la OLP "no se encuentra sola frente a imperialistas norteamericanos y a sus aliados sionistas".

Viuda de Mao no será ejecutada

PEKIN, Noviembre 8 (AP). — Un importante funcionario chino dijo recientemente a visitantes foráneos que no cree que la encarcerada viuda del ex Presidente Mao Tse-Tung será ejecutada, tras cumplir los dos años de la sentencia de muerte en suspenso que se le aplicó, informaron hoy fuentes occidentales.

El funcionario indicó que Jiang Qing, de 66 años, que encabezaba la llamada "Pandilla de los cuatro", es bien tratada en la prisión, y que se le permite leer periódicos y recibir visitas de sus familiares, agregaron las fuentes.



Ronald Reagan y el Rey Hussein

Los cuatro días de Hussein

Por Lawrence L. Kuttner (Associated Press)

WASHINGTON, 8 (AP). — Los cuatro días de conversaciones mantenidas la semana pasada entre el Rey Hussein de Jordania y el gobierno de Ronald Reagan desembocaron en relaciones significativamente más cálidas entre ambos países, unidas a ciertas preocupantes complicaciones para Estados Unidos.

El Presidente Reagan logró establecer cordiales relaciones personales con el monarca jordano de 45 años, cuyos tradicionales vínculos con Washington se vieron puestos a prueba por serias divergencias respecto al proceso de paz de Camp David, en particular durante el gobierno de Jimmy Carter.

Hussein partió diciendo que informará a otros líderes árabes que es optimista respecto al futuro, y que tiene plenas esperanzas de que se restablezca una atmósfera de confianza entre ambas naciones.

Sin embargo, funcionarios norteamericanos se mostraron visiblemente preocupados por la decisión del Rey jordano de comprar a la Unión Soviética cohetes dirigidos antiaéreos Sam 6.

Por otra parte, fue poco lo que Hussein hizo para aliviar los esfuerzos de Washington destinados a cerrar la brecha entre el Mundo Árabe e Israel, en favor de la paz en el Medio Oriente, el visitante continuó expresando su escepticismo de que el proceso de paz de Camp David tenga futuro para establecer los "legítimos derechos" de los árabes palestinos.

Un importante funcionario norteamericano dijo que las negociaciones de los jordanos con Moscú tienen una "relación directa con el deseo de Jordania de adquirir armas móviles de defensa aérea". Y su compra es algo que Washington está ansioso por evitar.

El funcionario, que solicitó no ser identificado, dijo que esa decisión del Rey sobre la adquisición a los soviéticos complicará nuestras relaciones en el área de suministros de defensa.

Tales complicaciones surgen principalmente porque las fuerzas militares jordanas cuentan con suministros en su mayoría norteamericanos, y algunos funcionarios temen que la tecnología militar de su país podría verse comprometida por la nueva relación jordano-soviética.

Y otros funcionarios norteamericanos se preocupan por el efecto político que puedan tener las armas soviéticas en manos de otros países árabes: Libia, Siria, Yemen del Sur e Irak ya recibieron armas de la Unión Soviética.

Mientras Hussein dijo que su interés en comprar defensas antiaéreas móviles se debe a que teme el hecho de que la vecina Siria haya aumentado sus armamentos, funcionarios norteamericanos opinaron que no es una decisión del Rey jordano sea "el principio de una importante reorientación" de Jordania, que tradicionalmente se ha inclinado hacia Occidente y a los Estados Unidos.

Un funcionario estadounidense dijo: "Estoy convencido que no lo es... pero aun así constituye una diferencia".

Si bien Jordania también tiene interés en comprar armas norteamericanas, Hussein se marchó sin contar aún con un compromiso aquí, excepto de que el tema se mantendrá abierto.

Se dijo que factores tales como precios, disponibilidad y plazos de entrega son factores que complican la iniciativa.

Llaman a los países de la OPEP a disminuir producción petrolera

BEIRUT, 8 (AP). — El ministro libanés del petróleo, Abdelsalam Zaidi, dijo que los miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo, OPEP, debían mermar su producción entre tres y medio o cuatro millones de barriles diarios para reducir los excedentes del mercado mundial, proteger los precios, se informó hoy en un boletín libanés.

El excedente en el mercado fue creado por la producción excesiva de almacenamiento del petróleo en los países consumidores. Estos con sumas ejercen presión sobre los precios, habría dicho Zaidi según el servicio árabe An-Nahar.

"Estimo que los excedentes son de dos o tres millones de barriles diarios. Nosotros los productores tenemos que hacer algo para proteger los precios", añadió. La producción conjunta diaria de los trece países de la OPEP es de casi 20 millones de barriles diarios.

Libia ha sido duramente golpeada por el abarrote del mercado internacional debido al precio de 40 dólares por los crudos ligeros que se maneja hasta que la OPEP acordó el pasado mes unificar el precio a 34 dólares por barril.

Libia se ha visto forzada a bajar su producción de millón y medio de barriles diarios a 700.000 y 750.000 barriles diarios, dijo Zaidi.

Las declaraciones de Zaidi se produjeron a raíz de la reunión de octubre en Ginebra cuando los ministros de petróleo acordaron unificar el precio en base de 34 dólares por barril.

Al mismo tiempo, un diario chipriota especializado en petróleo dijo que tanto Libia como Argelia han reducido medio dólar en su precio oficial de cuatro dólares por barril, con el fin de llevar su precio oficial a 33,50 dólares por barril.

Aun así, añade la publicación, la reducción de los 50 centavos "no hace haber hecho mucho para los mercados prospectivos de los crudos ligeros y argelinos, ya que Nigeria (y probablemente el Mar del Norte) tienen un margen competitivo de entre 50 centavos y un dólar por barril".

El Gobierno de Reagan se desliga de conferencista

WASHINGTON, Noviembre 8 (AP). — El gobierno del Presidente Ronald Reagan canceló una gira de conferencias en varios países del Medio Oriente porque el disertante "ya no es adherente" a la política oficial, dijo un vocero de la rama gubernamental de Relaciones Públicas en el exterior.

La Agencia de Comunicaciones Internacionales solicitó a John Seiler, un conferencista que iba a brindar disertaciones en varios países africanos, negros, dijo el vocero Henry Ryan.

Pero cuando Seiler entregó a la agencia un artículo que debía ser publicado en una revista sudafricana, se consideró que el texto "indicaba que autor) ya no se adhería al punto de vista del gobierno", dijo Ryan.

El diario "The New York Times" dijo hoy que ese artículo criticaba al gobierno por no insistir con mayor energía en favor de la independencia de Namibia, por apoyar a la facción rebelde en Angola, y por permitir que la África abasteciera al líder de esa facción, Joseph Savimbi, sin protesta alguna.

Se dijo que Seiler, un escritor independiente y vinculado con círculos universitarios, apoyaba las acciones de Reagan para lograr relaciones estrechas con Sudafrica, pero que consideraba que el gobierno podría estar el alejamiento de los estados africanos negros.

Estados Unidos y sus aliados europeos realizan negociaciones con Sudafrica para que Namibia logre su independencia.

Al preguntársele a Ryan por qué en vez del titular de un cargo clave decidió elegir para defender los puntos de vista del gobierno a alguien que no lo integra, respondió: "Recurrimos a ambas categorías, dependiendo de quién esté disponible".

Santiago de Chile
9 de Noviembre de 1981



Manifestaciones como estas se han visto en numerosas capitales europeas. (Radiofoto UPI).

El temor europeo

Por Barry James
(United Press International)

LONDRES, Nov. 8 (UPI).— Las declaraciones que emanan de Washington sobre guerras nucleares "limitadas" o explosiones atómicas "de advertencia" han puesto de punta los nervios de Europa Occidental, además de contribuir a las dificultades internas porque atraviesan sus respectivos gobiernos frente al arrollador movimiento pacifista.

Nel Presidente Ronald Reagan ni sus principales asesores han dicho nada que contradiga la política a largo plazo de la OTAN, destinada en parte a mantener la incógnita en Moscú acerca de si la Alianza Atlántica será la primera en recurrir a las armas nucleares y bajo qué circunstancias.

Pero la insistencia en las posibilidades apocalípticas dan la impresión en Europa que lo que una vez fue impensable es ahora pensable a los ojos de Washington, y el resultado es que muchos europeos ven a Reagan como una amenaza mucho mayor para la paz mundial que el Presidente soviético Leonid Brezhnev.

Según el diario London Daily Telegraph, existe "una tendencia insidiosa y creciente de cotear a Estados Unidos moralmente con Rusia, y echarle la culpa a Estados Unidos por todo lo que está mal".

Además de la amenazante retórica nuclear, el Gobierno de Reagan aparece para muchos europeos como carente de una segura formulación en su política exterior bajo el Secretario de Estado Alexander Haig.

La reciente discrepancia entre Haig y el Secretario de Defensa Caspar Weinberger sobre la posibilidad de una explosión nuclear "de advertencia" para los soviéticos probablemente intensifique en gobiernos europeos la intranquilidad en torno a las rencillas internas que agitan a la cúpula directiva de Washington.

Posteriormente, en una tentativa de aplacar los temores europeos, el Gobierno de Reagan emitió una declaración en que enfatizó el compromiso estratégico de Estados Unidos a Europa y su aborrecimiento de una guerra nuclear, haciendo notar al mismo tiempo la contradicción entre el profeso soviético de paz y su carrera armamentista.

Debido a la controversia que rodea la proyectada instalación de cohetes antimisiles en Europa Occidental, y a la percepción de los europeos de una guerra nuclear se desarrollaría en su suelo, además de la propagación del movimiento pacifista, la mera mención de intercambio nuclear tiene visos de causar problemas en la estabilidad política interna de los países miembros de la OTAN.

Los gobiernos europeos, asediados por las proliferantes manifestaciones antimisiles, han comunicado a Washington que la única manera de debilitar el movimiento pacifista es negociar de manera demostrablemente seria el desmantelamiento de los misiles que amenazan al viejo continente.

Las negociaciones Washington-Moscú al respecto comenzarán en Ginebra, el 20 de este mes, luego de la visita que haga Brezhnev a Bonn.

Mientras tanto, es difícil evitar la sospecha de que Moscú se ha ganado la simpatía de los manifestantes antimisiles más que Washington, lo que se pondrá a prueba cuando Brezhnev visite Alemania Occidental el 23 de noviembre.

Será el también objeto de las multitudinarias manifestaciones de hostilidad que caracterizaron la visita de Haig el mes pasado?

Motín en cárcel polaca

causa muerte de dos reos

VARSOVIA, Nov. 8 (UPI).— El Ministerio de Justicia ordenó una investigación urgente de un motín carcelario y tomó el paso sin precedentes de enviar a un grupo defensor de los derechos de los presos a participar en el estudio.

Dos convictos murieron en los disturbios en Kaminsk, en el noroeste de Polonia. La agencia noticiosa estatal AP dijo que fueron "linchados", pero no dio mayores detalles.

Más de 1.000 presos participaron en el motín, según se dijo. PAP, citando a funcionarios de la cárcel, dijo que los reos incendiaron los edificios de la prisión y desafiaron las órdenes de que se rindieran.

Los guardias de la prisión dominaron el motín el viernes, un día después de iniciado, atacando a los presos con gases lacrimógenos y gases de agua.

No se dio la causa del disturbio, pero un vocero oficial anunció ayer que el Ministerio de Justicia, Sylwester Zawadzki, nombró una comisión especial para analizar el incidente.

El vice Ministro de Justicia, Tadeusz Skora encabezará el grupo. Se invitó para formarlos a los abogados de los familiares de los presos, a miembros de la guardia de la prisión y a Patronat, una organización de defensa de los derechos de los presos.

Patronat estuvo asociada con KOR, el ahora disuelto grupo disidente, y se considera que tiene relaciones con la coalición sindical Solidaridad.

El ministro de Justicia ordenó una investigación urgente de un motín carcelario y tomó el paso sin precedentes de enviar a un grupo defensor de los derechos de los presos a participar en el estudio.

Dos convictos murieron en los disturbios en Kaminsk, en el noroeste de Polonia. La agencia noticiosa estatal AP dijo que fueron "linchados", pero no dio mayores detalles.

Más de 1.000 presos participaron en el motín, según se dijo. PAP, citando a funcionarios de la cárcel, dijo que los reos incendiaron los edificios de la prisión y desafiaron las órdenes de que se rindieran.

Los guardias de la prisión dominaron el motín el viernes, un día después de iniciado, atacando a los presos con gases lacrimógenos y gases de agua.

No se dio la causa del disturbio, pero un vocero oficial anunció ayer que el Ministerio de Justicia, Sylwester Zawadzki, nombró una comisión especial para analizar el incidente.

Disminuye la tensión en Polonia

Walesa renunció a su cargo en sindicato de astilleros de Gdansk

VARSOVIA, Nov. 8 (AP).— Las probabilidades de solución de la huelga regional más extensa desde que fue constituida la federación obrera Solidaridad, hicieron vislumbrar hoy la posibilidad de una disminución de la tensión social en Polonia.

Con la posible decisión de 150.000 obreros de volver al trabajo en Zielona Gora, después de 18 días de paro, quedarían en toda Polonia 160.000 trabajadores en huelga, mientras que esa total era la semana pasada de más de 250.000.

Stanislaw Symkowiak, miembro del comité de huelga de Zielona Gora, dijo que tenía esperanzas de una inminente solución del conflicto centrado en las exigencias sindicales de que fueran destituidos los administradores de una granja colectiva, a los que Solidaridad calificó como incompetentes. Esto motivó una huelga y movimientos similares de Solidaridad en toda la provincia sureña.

La situación laboral empezó a mejorar a principios de semana con la solución de huelgas en la ciudad industrial sureña de Tarnobrzeg y el centro textil de Zyrardow, en el oeste de Varsovia.

El principal motivo de esperanzas fue la reunión sin precedente el miércoles entre los tres dirigentes más influyentes del país: el Primer Ministro y Jefe del Partido Comunista, general Wojciech Jaruzelski; el Jefe de Solidaridad, Lech Walesa; y el primado católico, arzobispo Jozef Glemp.

Las conversaciones, que Jaruzelski calificó como "trascendentes", fueron seguidas por un anuncio de Solidaridad de que representantes del sindicato y el gobierno efectuarían esta semana extensas reuniones para analizar los problemas sociales y las dificultades económicas de Polonia.

Reunión sobre la seguridad europea no logra acuerdos

MADRID, Noviembre 8 (ANSA).— La confrontación ideológica y los ataques mutuos entre los países occidentales dirigidos por los Estados Unidos de América —y los soviéticos, encabezados por la Unión Soviética—, en la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa, motivan la imposibilidad de permitir la redacción de un documento final de la reunión, según observadores.

Tal es la opinión generalizada al concluir el pasado viernes una semana más de esta Conferencia y que el lunes hoy se reanuda, nadie lo pone en tela de juicio, con las mutuas críticas y ataques entre uno y otro bando, "encabezados" por los jefes de la delegación USA, Max Kampelman, y de la de la URSS, Leonid Ilyichev.

Todo ello —estiman los observadores diplomáticos— no viene sino a demostrar que ninguno de los dos bloques está decidido a hacer concesiones que permitan superar el inabarcable período de parálisis de la conferencia, cuya primera etapa comenzó el 11 de noviembre de 1980.

Diplomáticos occidentales han puesto de relieve que debe evitarse lo sucedido en las conversaciones de Viena sobre reducción mutua y equilibrada de las fuerzas convencionales en Europa Central (MBFR), entre la Organización del Atlántico Norte y el Pacto de Varsovia, en las que no se afianzó ningún acuerdo tras siete años de reuniones.

Walesa, Grzegorz Palka, jefe de la sección económica de Solidaridad y otros 16 altos dirigentes se reunirán el martes en Gdansk para analizar la posición a sostener en las negociaciones. Mientras tanto, la agencia oficial PAP informó hoy que una comisión gubernamental encabezada por el Vice-ministro de Justicia Tadeusz Skora investigará las causas del motín de la semana pasada en la prisión de Kaminsk, en que fueron muertos dos presos.

VARSOVIA, Nov. 8 (ANSA).— Se abre una nueva era en la historia de "Solidaridad", el sindicato independiente de los trabajadores polacos, su líder Lech Walesa presentó la dimisión a la presidencia del comité sindical de los astilleros navales de Gdansk y al mismo tiempo, Anna Walentynowicz su gran antagonista sindical fue expulsada del mismo comité, así concluye el conflicto entre Walesa y la Walentynowicz, con sus opuestos modos de ver el funcionamiento del joven sindicato "Solidaridad".

La decisión de Walesa fue motivada con su escasez de tiempo, a causa de los intensos compromisos que le esperan. Lo sustituirá en el cargo el actual vicepresidente del comité, Alojzy Szablewski, persona profundamente allegada a Walesa y que goza de su completa confianza.

La "Pasiónaria" polaca, como se la llama a la Walentynowicz, una de las figuras históricas de "Solidaridad", fue alejada en cambio tras una durísima moción en la cual se criticó rudamente su viaje a Francia, España e Inglaterra, con respecto a sus "Encuentros de alto nivel", sobre todo.

El Papa visitará un santuario italiano

CIUDAD DEL VATICANO, 8 Noviembre (ANSA).— El domingo 22 de noviembre, fiesta de Cristo Rey, el Papa Juan Pablo II efectuará una visita apostólica al santuario del Amor Misericordioso en Colle Valenza, cerca de Todi, en la Italia Central, sirviéndose probablemente del helicóptero.

Lo anunció el mismo Pontífice hoy después de la recitación del "Angelus", dirigiéndose a más de 50 mil peregrinos congregados en Plaza de San Pedro, recordando el inminente aniversario de su segunda encíclica "Divina Misericordia", que será el tema de un congreso internacional que se tendrá el 26 al 29 de noviembre, siempre en Colle Valenza.

El santuario consagrado en 1965 está dirigido por la congregación religiosa del Amor Misericordioso, fundada en 1930 en España por la Madre Esperanza de Jesús, una anciana española que vive todavía en Colle Valenza.

Será el primer viaje a Italia del Pa-

pa después del atentado en que resultó herido el 13 de mayo pasado.

TRABAJO EN LOS CAMPOS

CIUDAD DEL VATICANO, 8 Noviembre (ANSA).— El trabajo en los campos fue argumento del habitual discurso dominical que el Papa dirigió a mediodía a más de 50 mil personas reunidas en la Plaza San Pedro para el "Angelus".

Recordando que la crisis rural provoca "problemas de proletarianización intensiva", el Papa dijo que "las desigualdades que se encuentran aquí y allá en el mundo de los trabajadores rurales no dependen solo del grado de desarrollo de la tecnología sino también de las leyes de la política agrícola, del nivel de toda la ética social".

"Sobre todo —prosiguió— en los países del Tercer Mundo donde la mayoría de la población vive de la tierra, son urgentes cambios radicales que garanticen mediante una justa legislación los derechos primarios de los trabajadores agrícolas".



BERLIN.— El acróbata Artie Nay se lanza de un jeep en movimiento junto al muro de Berlín, durante la filmación de la película "El Soldado" en el sector occidental de esta ciudad. El vehículo avanzaba a 50 kilómetros por hora. (Radiofoto AP).



Nancy Reagan

Prensa soviética critica actos de esposa de Reagan

MOSCU, Noviembre 8 (UPI).— El diario del gobierno soviético Izvestia apuntó hoy contra el nuevo juego de vajilla de la Primera Dama de Estados Unidos y concluye que el gobierno del Presidente Ronald Reagan es una "Feria de Vanidades".

El "nuevo estilo" que ha llegado a Washington con la administración Reagan, es en realidad el viejo estilo, según Izvestia.

"La gente rica ya no considera necesario lucir como los demás. El desfile de millonarios se desarrolla entre la creciente desigualdad y la creciente pobreza", señala el artículo.

Reagan y su esposa Nancy son duramente criticados por el artículo del corresponsal de Izvestia en Nueva York, quien demostró que esta interiorizado de los detalles sobre la controversia que suscitó la adquisición que hizo la Primera Dama de una nueva vajilla para la Casa Blanca.

"Vajilla para 200 personas a un costo de 209.508 dólares. Es lo que dijo la Secretaría de Prensa de la esposa del presidente. También dijo que se gastaban 600.000 dólares para renovar la sala de recepción y la oficina del Presidente y para otras pequeñas obras de reparaciones", señala Izvestia.

Agrega que como nunca hasta ahora, los invitados de la Casa Blanca llegan en lujosas limusinas y ostentosos atavíos.

Ebrio celebró nacimiento de su primogénito lanzándose de 5º piso

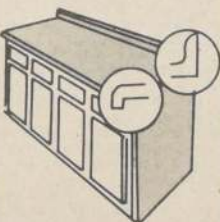
PONT-AUDEMER, S. (DPA).— "Ebrio" de alegría por el nacimiento de su hijo, un joven padre de Pont-Audemmer, en el norte de Francia, saltó desde la ventana de un quinto piso, con una sábana como "paracaídas" para "tomar una copa más" en el café de la esquina.

La mujer, según informó la policía, había encerrado en su cuarto, como medida preventiva, a su marido, luego de que "ste festejase ya por todo lo alto el nacimiento. Pero el feliz padre no pudo contenerse y se lanzó por la ventana provisto de una sábana abierta como un "paracaídas".

La suerte se mostró benigna y el padre fue a aterrizar —ya despejado e ileso— en un montón de tierra blanda. Luego decidió irse bajo la ducha en lugar de celebrar su "renacimiento" en la barra del café.

Post Formados

Laminados
Marcelino
Torres Figueroa



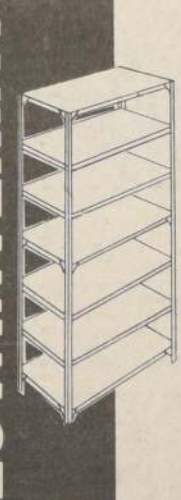
Sres.
Arquitectos, Constructoras,
Fabricantes Muebles de cocina
Cubiertas, Vanitorios y similares
Revestimientos
a medida y diseño.

Laminados decorativos
Tacon, Duropal (Tipo Formalita)

Alfeizar
ventanas
Puertas
frente cajón
Paneles
decorativos
Cubierta bar
y Mesones

AV. LO ESPEJO 0941
FONO 592204
LA CISTERNA

ESTANTERIAS



MEKANO

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

ENTREGA INMEDIATA

DIFERENTES MEDIDAS

VARIOS COLORES

PRECIOS SIN COMPETENCIA

ATENCION CONTINUADA

DE LUNES A SABADO

DE 9 A 21 HORAS. HRS.

SAN PABLO 2045
EJERCITO 27
FONO 65488-64366



"MAYOR CALIDAD
AL MENOR PRECIO
SIN INTERMEDIARIOS"



Parrilla Eléctrica
Severin Aleman
Modelo 2390

\$ 1.100



Refrigerador
Indesit Italiano
Mod. 008
7 pies
Descongelamiento
semi-automático.

\$ 12.950

AL PRESENTAR ESTE AVISO
SOLICITE DESCUENTO ESPECIAL

HUERFANOS 654
Costado cine Lido

CASAS



VIVIENDAS
PREFABRICADAS

De 2 piezas en madera cepillada
piso y techo de pizarreño

VALOR \$ 19.500
MAS IVA

Casas prefabricadas maderas,
escuelas etc.

SAN PABLO 9137
FONO: 736163

Al lado de restaurant La Pachanga



BARRACA
DE FIERRO

CARLOS
HERRERA

PLANCHAS LAMINADAS
EN FRIO Y CALIENTE
PLANCHAS ZINC-CAP
ACANALADAS Y LISAS
FIERROS REDONDOS PARA
CONSTRUCCION

FIERRO REDONDO,
LISO Y CUADRADO;
PLANOS, ANGULOS,
RECTANGULARES,
PERFILES, TUBOS,
CAÑERIAS, CANALES,
COSTANERAS, ETC.

DISTRIBUIDOR DE
PERFILES
CINTAC V.H.

STA. ROSA 2867
FONOS 513867-510106
SAN MIGUEL

Demencial y sanguinaria carrera de asesinos a punto de terminar

Dos fotografías y voluminosa documentación sobre sicópatas en poder de Investigaciones

□ Sicólogo Hernán Tuane Escaff, de destacada participación en el esclarecimiento del "Caso Anfruns", se sumará a las pesquisas

VALPARAISO (Patricio Muray I. enviado especial).—Dos fotografías e importante documentación de los sicópatas sexuales que desde hace más de un año operan en la Quinta Región y que tienen a su haber 10 asesinatos, se encuentran en poder de los efectivos de Investigaciones, según informaron

a este enviado, fuentes responsables de la policía civil allegadas a las pesquisas.

El material, obtenido por funcionarios de una comisaría judicial porteña después del doble crimen ocurrido en el camino a Limache—lugar donde fueron ultimados el ban-

cario Oscar Noguera Inostroza, de 27 años, y el taxista Raúl Aedo León, de 25, fue distribuido a todos los grupos que trabajan en el caso y constituye una de las pistas más concretas logradas en relación a la seguidilla de crímenes.

De acuerdo a los antecedentes proporcionados por los investigadores, tanto las fotografías como los datos personales de los sicópatas fueron entregados hace algunas semanas al subdirector policial de Investigaciones, Julio Rada Jiménez, y luego al segundo jefe de la Brigada de Homicidios de la capital, Juan Aguilera.

Sin embargo, según los expertos, la aprehensión de éstos resulta un tanto difícil ya que el único elemento incriminatorio lo constituye el arma y mientras ésta no aparezca o sea sorprendido en delito flagrante el caso continuará impune.

Paralelamente, efectivos de Investigaciones de Viña del Mar y Valparaíso, además de las Brigadas de Homicidio del Puerto y Santiago, trabajan otras pistas que surgieron en forma simultánea a la obtención de los retratos y documentos.

Existe confianza en que la demencial carrera de los sanguinarios sicópatas se encuentra próxima a concluir y se presume que una vez que el director del organismo policial, general (R) Fernando Paredes Pizarro, retorne de Francia, donde asiste al congreso de Interpol, habrá importantes novedades en torno al hecho.

DESTACADO SICÓLOGO
Mientras esto sucede en la parte de pesquisas, fuentes fidedignas de la policía civil aseveraron que en los próximos días se sumará a la investigación el destacado sicólogo—criminalista Hernán Tuane Escaff, profesional de destacada participación en el esclarecimiento del llamado "Caso Anfruns".

Tuane tendría a su cargo la responsabilidad de afinar los detalles que permitieron la confección de los perfiles psicológicos de los sicópatas sexuales, que iniciaron su macabra labor la madrugada del 5 de agosto del año pasado, cuando en un terreno erizado del sector El Olivar, ultimaron a tiros al técnico de ENAMI, Enrique Gajardo Casales.

Por otra parte, se supo que las pesquisas destinadas a ubicar a los homicidas del muebista Jaime Ventura Cordova, de 17 años y su prometida Roxana Venegas Reyes, de 22 años, hecho ocurrido la madrugada del domingo 1º del mes en curso bajo el puente Capuchinos, en el sector de Caleta Abarca, han sido infructuosas toda vez que se trata de una nueva incursión de los sicópatas.

13º Juzgado del Crimen:

Terminadas diligencias por el incendio de "Disco Hollywood"

□ Deuda de su propietario, Jorge Aravena Toro, asciende sólo a un millón de pesos.

□ Compañía de seguros "La Auxiliadora" debería pagar casi 77 millones de pesos por póliza contratada

A punto de cerrar la investigación judicial—por segunda vez—se encuentra la magistratura del Décimotercer Juzgado del Crimen, María León Neira, quien tiene a su cargo el proceso por el incendio intencional del Salón de Bailes "Disco Hollywood" el 8 de febrero de este año, de propiedad de Jorge Aravena Toro.

Las diligencias solicitadas de cumplimiento por el tribunal de alzada son ocho. En ellas se incluyen varias de las que el abogado de la aseguradora, Luis Bates Hidalgo, habría pedido.

De acuerdo a informaciones exclusivas de LA NACIÓN las diligencias ordenadas por el tribunal se encuentran casi totalmente efectuadas. Entre ellas se incluyen oficios a la Empresa Metropolitana de Obras Sanitarias, EMOS, a la Compañía de Teléfonos, a CHILECTRA y a otras firmas de aprovisionamientos con el objetivo de detallar el monto de la deuda de Jorge Aravena Toro en el momento de declararse el incendio.

Asimismo se ordenó determinar el origen de una letra por 22 (veintidós dólares) que se encuentra impaga.

También el tribunal consultó por escrito a la Tesorería General de la República sobre el monto de la deuda que, por impuestos impagos, mantiene Jorge Aravena Toro en su calidad de propietario del establecimiento.

Similar trámite se cumplió en relación a los diferentes bancos con los cuales operaba el dueño de la "Disco Hollywood".

Tanto el 13º Juzgado del Crimen como la Séptima Sala de la Corte de Apelaciones no dieron lugar a una petición del profesional Luis Bates relativa a un nuevo interrogatorio de José Filomón Aravena Rojas, ex propietario del sitio de diversión.

Igualmente se encuentran concluidos diversos peritajes contables y financieros ordenados por la Corte de Apelaciones y concernientes a detectar el verdadero estado de situación al 8 de enero de este año.

Por otra parte, respecto a la compañía de seguros debería cancelar a Jorge Aravena Toro por los daños ocasionados por el fuego.

El monto total de la póliza de seguro contratada llega a los dos millones de dólares (78 millones de pesos) por lo que se desprende que la deuda insoluble de la Disco Hollywood llega solamente al millón de pesos.

En el fondo, éstos son los peritajes impugnados por la Compañía "La Auxiliadora", los cuales fueron efectuados nuevamente, por otros expertos de la lista pericial del tribunal.

La misma fuente informó a LA NACIÓN que existen los libros de contabilidad cuya ausencia fue denunciada por la aseguradora, y que éstos se encuentran en poder de la magistrada María León Neira. En el transcurso de esta semana la jueza deberá adoptar una resolución al respecto, estimándose que cerrará nuevamente la investigación judicial.

Sin embargo, cualquiera determinación deberá ir en consulta a la Séptima Sala de la Corte de Apelaciones, que resolverá definitivamente al respecto.

Alumnos...

(Viene de la Pág. 1B)



El profesor Francisco Lara explicó que para la medición técnica de la redacción y ortografía se realizaron dos estudios experimentales, los cuales demostraron la factibilidad de controlar esos factores.

aplica las reglas ortográficas y, o el grado en lo que hace, exceptuando la puntuación, ella es perfectamente posible. Además contamos con los instrumentos adecuados para la medición de las principales dificultades ortográficas. Esta debe ser masiva, objetiva y ampliamente comprensiva.

Para tal efecto se dispone de preguntas ya aprobadas de selección múltiple que abordan los usos de las principales grafías dificultosas. También se hace notar que la puntuación no constituye sólo un conjunto de reglas convencionales como la ortografía literal; además refleja la forma en que el sujeto comprende y realiza la ordenación de los elementos que estructuran el discurso.

Según Francisco Lara, para la indagación de estos aspectos se efectuaron dos controles experimentales, en octubre de 1980 y durante el mes pasado, los que determinaron la factibilidad técnica de realizarla, compro-

bándose que la generalidad del alumnado no sabe redactar.

Asimismo reiteró que dichas investigaciones demostraron que la ortografía y redacción se pueden medir, a través de las modalidades incluidas en estos exámenes de admisión, como son la selección de alternativas múltiples.

Añadió que esta comisión entregó además los antecedentes para la incorporación de una prueba de historia y geografía de Chile para el proceso de admisión de 1983 con carácter obligatorio y que no significará la exclusión de la Prueba de Conocimientos Específicos de Ciencias Sociales.

Por su parte, en declaración pública, el Presidente Subrogante del Consejo de Rectores, Alejandro Medina indicó que estos estudios deben someterse aún a la aprobación del Ministerio de Educación para la dictación del decreto correspondiente.

Se inició...

(Viene de la Pág. 1B)

El acto religioso se llevó a cabo a las 17.30 horas, en el Santuario Nacional de Maipú, donde el Cardenal Raúl Silva Henríquez presidió la misa celebrada por los Obispos Auxiliares y los Vicarios Episcopales.

Por otra parte, se informó que durante el Mes de María la Eucaristía se celebrará los sábados, a las 17 horas y los domingos, a las 12 y 17 horas. En estos mismos días y horarios habrá también confesiones.

Miles de feligreses se dieron cita en el Templo Votivo de Maipú, donde en la tarde de ayer se realizó una misa para dar comienzo al Mes de María. El Cardenal Raúl Silva Henríquez—acompañado de los obispos Jorge Hourton, Vicario General de Santiago; Enrique Alcega, de la zona oeste; Manuel Camilo Vial, de la zona sur y Víctor Cambino, Vicario para la educación—presidió el oficio religioso y pronunció la homilía en la que clamó porque la madre de Jesucristo ciniera a darnos paz, justicia y amor. Durante todo este mes se realizará, en la mayoría de las iglesias del país, el rezo del "mes" a las 19.00 horas.



Israel Bórquez...

(Viene de la Pág. 1B)

de elementos extremistas o sospechosos de haber participado en el hecho.

MINISTRO EN VISITA

Mientras tanto, la jueza del Déci-

mo Tercer Juzgado del Crimen, María León Neira, recibió el parte policial en donde se establece el suceso. Por tratarse de la persona del presidente de la Corte Suprema, quien posea fuero especial, la magistrada re-

mitirá los antecedentes a la Corte de Apelaciones.

El Pleno de este tribunal, que se reunirá en la tarde de hoy, nombrará un ministro sumariante para que proceda a investigar lo sucedido.



El faro "Punta de Angeles", localizado en el Fuerte Rancagua, en Valparaíso, vino a reemplazar al primero de estos aparatos que se vio en nuestras costas.

144 años de faros chilenos

Hoy se cumplen 144 años de la puesta en servicio del primer faro de nuestro litoral, el cual se construyó en las cercanías del puerto de Valparaíso, en reemplazo del antiguo instalado, meses antes, en Punta Anque. Posteriormente en 1857 entraron en funcionamiento los faros de Calbuco, Huasco, Valparaíso, Talcahuano y Ancud, formándose una pequeña red de faros, dependiente de la Comandancia General de Marina. Años después, esta unidad pasó a denominarse Oficina Central de Faros y Capitanías de Puertos.

A contar de 1957, este conllo ejerce en forma absoluta el control del Hidrográfico de la Armada, el cual modernizó el servicio, introduciendo en 1967 faros de accionamiento eléctrico. Actualmente se cuenta, además de los "aerogeneradores", que son uno de los elementos más modernos utilizados para generar energía eléctrica.

Estos aparatos son como verdaderos molinos de viento, que convierten la energía eólica en corriente eléctrica, lo que es vital para el funcionamiento de faros aislados y de difícil acceso. El jefe del servicio de Señalización Náutica de la Armada es el Capitán de Fragata Gonzalo Ruiz Schele.



El primer faro de nuestro litoral cumple 144 años de su puesta en servicio. La foto muestra el faro "Evangelistas" en la boca occidental del Estrecho de Magallanes, uno de los más antiguos de país.

Egipto trabajará por reconciliación histórica entre árabes e israelitas

□ Así lo señaló el presidente Hosni Mubarak al entregar su mensaje al Parlamento. Dijo que palestinos deben decidir cómo liberarse de la dominación israelí

EL CAIRO, Nov. 8 (UPI).— El Presidente Hosni Mubarak prometió hoy trabajar por una "histórica y mayor" reconciliación entre Israel y el Mundo Árabe, y afirmó que los palestinos deben tener la última palabra en decidir cómo liberarse de la dominación israelí.

Mubarak dijo que Egipto permanecerá comprometido con una política de no alineamiento y "neutralidad positiva", y que no se inclinará ni al Este ni al Oeste, sino que tratará con todas las potencias "sin complejos".

En un discurso de 45 minutos al Parlamento, Mubarak afirmó que el frente doméstico no presenta problemas, y afirmó que no mostraría piedad a quienes se responsabiliza por un abortado plan para apoderarse del poder.

Mubarak también indicó que daría prioridad a la solución de los crónicos problemas económicos de Egipto.

Mientras Mubarak hablaba, un diario de El Cairo indicó que un número no revelado de oficiales del Ejército fueron sometidos a un juicio militar secreto por negligencia de su deber, que permitió que los asesinos del Presidente Anwar Sadat ejecutaran su crimen.

El periódico Al Akhbar afirmó que el juicio comenzó ayer, y que involucraba a "aquellos que estaban a cargo de la unidad militar" a la que pertenecía el teniente Khaled Al-Islambouli.

Al-Islambouli encabezó un grupo de cuatro fanáticos musulmanes que mataron a Sadat el 6 de octubre mientras revisaba un desfile militar.

"La paz por la que trabajará Egipto"

A mediodía se inaugura nueva Plaza de Armas

El alcalde de Santiago, Carlos Bombal Otaegui, entregará hoy oficialmente a la comunidad la Plaza de Armas, luego de tres meses de intensos trabajos de remodelación.

Las características principales del paseo público son sus nuevos jardines, provistos de riego automático y de una pileta con 56 chorros de agua. Asimismo, todos los accesos a su interior fueron repavimentados. Los cuatro costados de la plaza se unieron con los edificios que la circundan, de la misma forma como se había hecho frente a la Catedral Metropolitana, con lo que se logró una integración urbanística de conjunto en el mismo lugar de la fundación de la ciudad.

El nuevo rostro de la principal plaza de Santiago respetó la característica botánica tradicional al concentrar, en sus jardines, las flores nacionales de los países de América Latina.

Citados a declarar los directores del Banco Español

Para el curso de los próximos días se encuentran citados todos los directivos del intervenido Banco Español por el magistrado del Segundo Juzgado del Crimen, José Miguel Varela Muñoz.

El juez procesa al presidente y al vicepresidente de la entidad bancaria Raúl Sahli Natermann y Mauricio Tassara Zárate, respectivamente. Ambos están declarados reos por infracción al Art. 24 de la Ley General de Bancos que sanciona la entrega de informaciones falsadas o incompletas a la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras. Los detenidos se hallan en libre plática, desde el mediodía del sábado último, en el Anexo Carcel de Capuchinos.

no es parcial o limitada, pero sí una paz comprensiva para todo el Medio Oriente", dijo Mubarak. "Una paz que logrará una histórica y mayor reconciliación entre Israel y el Mundo Árabe, y que erradicará las raíces de su conflicto".

Mubarak reafirmó el compromiso egipcio con los acuerdos de Camp David de 1978, como "la base sólida de una paz justa y comprensiva", y dijo que tanto Egipto como Israel debían honrar sus promesas.

Mubarak dijo que las negociaciones entre los dos países sobre autonomía palestina, que se reanudarán el miércoles en El Cairo, "apuntan a llegar a un acuerdo sobre una declaración de principios generales que gobernará la

entrega de la autoridad en la zona occidental del río Jordán y al hermano pueblo palestino en el primer paso en la autodeterminación".

"No estamos buscando imponer da al pueblo palestino", sostuvo Mubarak. "Ellos tendrán la última palabra y solamente ellos pueden definir la fórmula que los libere de la dominación israelí".

Declarando su compromiso de no alineación y la neutralidad positiva, Mubarak dijo: "Al mejorar nuestras relaciones con las potencias, estamos preparados para tratar con cada una, siempre que no interfieran en nuestros asuntos o nos afecten nuestra soberanía".

Fuerte golpe para demócratas y comunistas en elecciones belgas

BRUSELAS, Noviembre 8 (AP).— Los partidos ecológico y de centro derecha obtuvieron grandes triunfos en las elecciones de hoy, asestando un fuerte golpe a los demócratas cristianos, que perdieron 22 bancas parlamentarias, según los resultados aún no completos.

Las pérdidas de los demócratas cristianos convertirán a los socialistas, 63 bancas—una ganancia de cinco—en la mayor fuerza política por primera vez en la historia política belga.

Con el recuento del 73 por ciento de los votos, los resultados anticipan que los demócratas cristianos podrían obtener 60 de las 212 bancas en la Cámara de Representantes, contra 82 que tenían.

"Es un fuerte golpe", dijo el Primer Ministro interino demócrata Mark Eyskens sobre el resultado. "Temo que ahora será más difícil formar gobierno de mayoría coherente". Su Gobierno, el trigésimo primero de la Segunda Guerra Mundial, cayó el 21 de septiembre.

Los conservadores de Flandes, región donde se habla holandés, y Valonia, donde se habla francés, ganaron en total 14 bancas y ahora totalizan 51.

También logró progresos llamativos el centroderechista Frente Popular Nacionalista Flamenco, que ganó seis bancas y totaliza 20.

El Frente Democrático de Francófonos y la Reagrupación Valona, partidos nacionalistas francófonos, perdieron siete de las 15 bancas de poeasien.

Los comunistas perdieron dos asientos, quedándose la misma cantidad el bloque Vlaams, otra agrupación nacionalista flamencas, se fue de tres bancas.

Desconcierto produce robo de restos de Santa Lucía

VENECIA, 8 Noviembre (ANSA).— "En este momento podrían tener en sus manos sólo una bolsa de polvo, dice con preocupación un funcionario de la policía de Venecia refiriéndose a los despojos de Santa Lucía, que estaban custodiados en la Iglesia de San Jeremías; y que fueron robados. Las preocupaciones del funcionario son fundadas, ya que dada la extrema fragilidad de las reliquias, había sido necesario colocar una máscara de plata al cráneo, para sostener sus huesos.

Con respecto a la operación llevada a cabo por los insólitos ladrones, la reconstrucción no ofrece dudas, ya que hubo tres testigos oculares: el párroco y una pareja del sur de Italia, en luna de miel.

Un joven de alrededor de 25 años,

con fuerte acento veneciano, pároco y a la pareja, que se escondió dentro de la iglesia a orar por el suceso, mientras que uno de ellos se apoderaba afanosamente de los huesos de la santa, escondiéndolos dentro de una bolsa con el sudario que los cubría.

Sin embargo hay un hecho que todavía no ha podido ser aclarado: los ladrones sacrilegos dejaron a la santa, no se sabe si por superstición. Cuando llegaron a la iglesia, advertida inmediatamente por la policía, que había logrado escapar, no quedaba la menor duda de los ladrones y los testigos, parvoriados, no lograron dar explicaciones sobre la dirección tomada por los mismos.

RESCATE DE TRES MENORES.

— Efectivos de la Sexta Compañía de Bomberos de la capital rescataron a tres menores que habían quedado aislados en la ladera del cerro San Cristóbal, adyacente al Hotel Sheraton, sobre la Avenida Santa María. Los niños participaban en una excursión, cuando sorprendentemente sufrieron el percance en un punto configurado por rocas lisas, cuya estructura impide todo desplazamiento, tanto descenso como ascenso. El trío, según informó Carabineros, estaba compuesto por los hermanos David y Demetrio Fuentes, de 8 y 10 años, y Claudio Morales, de 17.

